

HEGAU

KURIER

INFO
KOMMUNAL



Auflage: 10.810

Amtsblatt der Stadt und der Verwaltungsgemeinschaft Engen

50. Jahrgang

Nr. 51/52

18. Dezember 2024



»Das schönste Geschenk,
das man sich gegenseitig machen
kann, sind gemeinsame
Erinnerungen«

*Liebe Leserinnen
und Leser*

Als Chronistinnen des Engener Stadtgeschehens tragen wir Woche für Woche für Sie zusammen, was in unserem Städtchen so alles los ist. Unsere Aufgabe ist es, dabei immer neutral und nachrichtlich zu bleiben. Gleichzeitig haben wir den Anspruch, die Texte für Sie gut lesbar zu formulieren und durch viele Bilder lebendig zu gestalten. Wir hoffen, dass es uns auf diese Weise gelungen ist, die eine oder andere Erinnerung an das Jahr 2024 aufs Papier zu bringen, die Sie beim Lesen informiert und vielleicht auch erfreut hat. Wir jedenfalls freuen uns auf 2025 und sind gespannt auf die vielen Themen, die wir in den kommenden 12 Monaten für Sie aufbereiten dürfen.

Auch unseren Anzeigenkunden und -kundinnen danken wir für die wertschätzende Zusammenarbeit 2024.

Ihnen allen wünschen wir von Herzen ein frohes und friedliches Weihnachtsfest sowie einen gelungenen Start in das neue Jahr.

Ihr Team von Info Kommunal

Mit dieser Ausgabe gehen wir in die Weihnachtspause. Der nächste HegauKurier kommt am Donnerstag, 9. Januar. Redaktions- und Anzeigenschluss hierfür ist Dienstag, 7. Januar, 12 Uhr.

Bild: Kraft

Zu wenige Bewerberinnen und Bewerber

2025 wird es keinen Jugendgemeinderat geben

Engen. Bei der Sitzung des Wahlausschusses für den Jugendgemeinderat am Montag Abend wurde festgestellt: Bis zum Ende der Bewerbungsfrist waren leider nur acht Bewerbungen eingegangen.

Die Wahlordnung sieht für die Durchführung der Wahl aber mindestens 15 Bewerbungen vor. Daher hat der Wahlausschuss beschlossen, dass 2025 keine Jugendgemeinderatswahl stattfinden wird - es ist allerdings nicht das erste Mal, dass sich zuwenig KandidatInnen gefunden haben: Bereits 2007 und 2009 ist dies der Fall gewesen.

»Gleichzeitig wurde beschlos-

sen, dass vor den Sommerferien ein Jugendforum stattfinden soll. Dieses Forum soll als Auftaktveranstaltung dienen, um mehr Jugendliche davon zu überzeugen, dass die Mitarbeit in einem Jugendgemeinderat eine tolle Sache ist und man als Mitglied des JGR vieles für die jungen Menschen hier bewegen kann«, stellte Hauptamtsleiter Jochen Hock in Aussicht.

Grundsätzlich bedauern alle Mitglieder des Wahlausschusses es sehr, dass – trotz intensiver Bemühungen des aktuellen Jugendgemeinderates, der Verwaltung und der Schulen – nicht genügend BewerberInnen gefunden werden konnten.

Rathaus-Öffnungszeiten

... über Weihnachten

Engen. Während der Weihnachtsferien bleiben die Dienststellen des Rathauses in der Zeit vom 23. bis 27. Dezember geschlossen. Für die Beurkundung von Sterbefällen ist das Standesamt am Montag, 23. Dezember, und Freitag, 27. De-

zember, jeweils von 8 bis 11 Uhr unter der Telefonnummer 07733/502-213 erreichbar. Ab Montag, 30. Dezember, können die Dienststellen wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten in Anspruch genommen werden.

Abfalltermine

Freitag,	27.12.	Gelber Sack Engen und Ortsteile
Montag,	30.12.	Blaue Tonne Engen und Ortsteile
Dienstag,	07.01.	Biomüll Ortsteile
Mittwoch,	08.01.	Biomüll Engen
Donnerstag,	09.01.	Restmüll Engen und Ortsteile
Dienstag,	14.01.	Christbaumabholung
Donnerstag,	16.01.	Problemstoffsammlung:
		9:30-11:30 Uhr Barga, altes Rathaus
		12:15-14:15 Uhr Neuhausen, Bürgerhaus

Nähere Infos beim Müllabfuhrzweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731 931561, www.mzv-hegau.de

Glascontainerentsorgung: REMONDIS Süd GmbH, Telefon 0751 36191-39

Restmüllsäcke und Banderolen für Rest- und Biomüll: erhältlich beim Edeka Markt Holzky, Hegaustraße 5A

Gelbe Säcke: erhältlich bei Ulla's Stoffidee, Vorstadt 13, Engen, vor dem Geschäft und im SESAM Dorfladen, Maierbachstr. 14a in Neuhausen. Bitte nur haushaltsübliche Mengen mitnehmen.



Stadt Engen - Landkreis Konstanz

Öffentliche Bekanntmachung

Bekanntmachung über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis für die ONLINE-Wahl zum Jugendgemeinderat vom 20. Januar 2025, 8 Uhr bis 31. Januar 2025, 14.00 Uhr

- Das Wählerverzeichnis zur Wahl für den Jugendgemeinderat wird in der Zeit vom **07. Januar 2025 bis 10. Januar 2025** während der allgemeinen Öffnungszeiten bei der Stadt Engen, Rathaus, Bürgerbüro, Marktplatz 4, 78234 Engen für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten. Jede(r) Wahlberechtigte kann die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen. Sofern ein Wahlberechtigter die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß den § 21 Abs. 5 des Melderechtsrahmengesetzes entsprechenden Vorschriften der Landesmeldegesetz eingetragen ist. Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt. Die Einsichtnahme ist durch ein Datensichtgerät möglich. Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist.
- Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann in der Zeit vom 07. Januar 2025 bis 10. Januar 2025 bei der Stadt Engen, Rathaus, Bürgerbüro, Marktplatz 4, 78234 Engen zu den üblichen Öffnungszeiten Einspruch einlegen. Der Einspruch kann schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt werden.
- Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten spätestens zum 02. Januar 2025 eine Wahlbenachrichtigung. Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann.

Engen, 18. Dezember 2024

Frank Harsch, Bürgermeister

Der vorstehende Bekanntmachungstext wurde gemäß § 1 Absatz 1 der Satzung über die Form der öffentlichen Bekanntmachung der Stadt Engen vom 10.12.2019 durch Bereitstellung auf der städtischen Homepage www.engen.de im Internet am 18.12.2024 öffentlich bekannt gemacht. Die Veröffentlichung im Amtsblatt erfolgt lediglich ergänzend dazu.

Veranstaltungen

Arbeiterwohlfahrt, Weihnachtsfeier, Mittwoch, 18. Dezember, 14 Uhr, Begegnungsstätte

Stadt Engen, Sternstunden im Advent: Gute-Nacht-Geschichten »Das Weihnachtswuschel«, ab vier Jahren, Mittwoch, 18. Dezember, 17 Uhr, Stadtbibliothek

Wochenmarkt, Donnerstag, 19. Dezember, 8 bis 12 Uhr, Marktplatz
Stadt Engen, Sternstunden im Advent: Gute-Nacht-Geschichten »Ein prrrfektes Weihnachten«, ab drei Jahren, Donnerstag, 19. Dezember, 17 Uhr, Stadtbibliothek

Atelieregemeinschaft Mahler/Müller-Harter, Kurzfilmtag, Samstag, 21. Dezember, ab 19:30 Uhr, Schützenurm

Schützenverein Anselingen, Dreikönigsschießen, Montag, 6. Januar, 9 Uhr, Schützenhaus Anselingen

Hundesportverein Engen, Dreikönig-Rudelspaziergang, Montag, 6. Januar, 13 Uhr Vereinsheim

Weihnachtsgruß 2024

Liebe Bürgerinnen und Bürger unserer Stadt Engen,

das Jahr 2024 neigt sich unaufhaltsam seinem Ende zu. Ein erster Rückblick darf schon mal erlaubt sein. Im Mittelpunkt stand und steht die technische und gesellschaftliche Transformation, die unser alltägliches Handeln offenbar völlig im Griff hat. Vor allem die Bundespolitik lässt die Menschen in unserem Land mit dieser Veränderungswelle offenbar völlig allein. Jeden Tag werden wir nicht nur medial mit der klimatischen Untergangsstimmung konfrontiert - eine wachsende Deindustrialisierung lässt unseren Wohlstand in Frage stellen, ungelöste Migrationsfragen verursachen Ängste - und ein Krieg in der Ukraine, bei dem es letztlich nur Verlierer gibt. Das Auseinanderbrechen unserer Regierung in Berlin war sozusagen sinnbildend hierfür.

Und mittendrin die Kommunen, die mit den unmittelbaren Auswirkungen dieser Krisen zu kämpfen haben. Die finanziellen Spielräume sind mittlerweile völlig ausgereizt.

Die Daseinsfürsorge der Kommunen wird schließlich völlig ad absurdum geführt, wenn beispielsweise keine ausreichenden Fördermittel für eine zeitgemäße Krankenhausversorgung von Land und Bund bereitgestellt werden. Dieses »Mega-Thema« beschäftigt uns in allen Kreistagssitzungen im Landkreis Konstanz schon seit Monaten und Jahren.

Bei der Nachrichtenlage könnte man vielleicht zum Pessimismus neigen – doch dafür gibt es keinen Grund. Vielmehr ist doch bald Weihnachten und dann gibt es gewiss wieder echte Hoffnung zu erfahren.

Und Hoffnung ist allemal angesagt, wenn wir auf das vergangene Jahr freudig zurückblicken.

Viele kommunalpolitische Entscheidungen wurden getroffen und bauliche Maßnahmen begonnen. Mit der Sanierungsplanung der Breite- und Bahnhofstraße, einem zentralen Omnibusbahnhof mit Park- und Grünflächen, steht eine Jahrhundertinvestition vor der Tür.

Aber letztlich sind es doch immer die Begegnungen, die wir erfahren dürfen und auch durften. Mein persönliches Highlight des Jahres war übrigens das Kreisjugendzeltlager unserer Feuerwehr in Engen. Rund 1.000 Kinder und Jugendliche haben bei Sonne pur einen wahren Wirbelsturm an Dynamik und Emotionen verursacht. Ich bin überzeugt, die jungen Menschen haben Stunden und Tage erlebt, die sie für immer in freudiger Erinnerung behalten werden.

Also, die Hoffnung lebt – erst recht zu Weihnachten.

Ich wünsche Ihnen und Ihrer Familie – auch im Namen des Gemeinderates, Ortschaftsrates, Ortsvorstehers und der Rathausverwaltung mit der Stadtwerke Engen GmbH - ein besinnliches, frohes und erholsames Weihnachtsfest und ein mutiges und erfolgreiches Jahr 2025. Danke für Ihren Einsatz, Ihre Loyalität für unsere Stadt Engen, auch mir gegenüber als Ihr Bürgermeister.

Ihr



Frank Harsch, Bürgermeister

Ausstellungen

im Städtischen Museum Engen + Galerie

Kunstaussstellung: »Here in the real world« von Monika Michalko
Zu sehen bis 12. Januar 2025

Dauerausstellungen: Stadtgeschichte, Archäologische Abteilung

Öffnungszeiten über Weihnachten und Neujahr:
Heiligabend, 24. Dezember, geschlossen
1. Weihnachtsfeiertag, 25. Dezember, geschlossen
2. Weihnachtsfeiertag, 26. Dezember, 14-17 Uhr
Silvester, 31. Januar, geschlossen
Neujahr, 1. Januar, geschlossen

ansonsten: Di.-Fr. 14-17 Uhr, Sa.+ So. 11-18 Uhr

Eintritt: 3,50 Euro, ermäßigt 2,50 Euro

Stadtwerke Öffnungszeiten über Weihnachten

Engen. Die Stadtwerke Engen haben vom 20. Dezember, 10 Uhr bis einschließlich 1. Januar geschlossen. »In dringenden Fällen erreichen Sie uns wie gewohnt unter der Störungsnummer 0800 9480400. Wir wünschen Ihnen schöne Feiertage und danken für Ihr Verständnis«, heißt es von Seiten der Stadtwerke.



**MUSIKSCHULE
LIVEMUSIK
MUSIKGESCHÄFT**

Ich wünsche ein besinnliches
Weihnachtsfest und
alles Gute für das neue Jahr!

Euer Pirmin Wäldin
Scheffelstraße 3, 78234 Engen
Tel. 077 33/9 80 60
www.musik-point-waeldin.de



AUSERLESENE WEINE + GETRÄNKE

GEBHART
WEINHAUS & VINOTHEK
IN ENGEN

Wir handeln mit Geschmack

*Wir sind die gute
Adresse rund um Wein
und Spirituosen.*

*Sie finden bei uns
genussvolle Geschenke
und den richtigen Wein
für die festliche Tafel.*

*Die große Whisky- und
Spirituosenauswahl wird
auch Sie begeistern.*

**Wir wünschen Ihnen
frohe Weihnachten
und ein gutes neues
Jahr 2025!**

Öffnungszeiten

Mo. – Sa.	8.00 – 12.30 Uhr
Mo. – Mi.	14.00 – 18.00 Uhr
Do. + Fr.	14.00 – 22.00 Uhr

Schwarzwaldstraße 2a · Engen
Tel. 07733/5422
www.weinhaus-gebhart.de

Kein Silvesterfeuerwerk in der Altstadt

Stadtverwaltung bittet um Beachtung

Engen. Die Stadtverwaltung hat zu Silvester für den Bereich der Altstadt ein Abbrennverbot für Feuerwerkskörper festgesetzt. Grund für das Verbot waren frühere Beschwerden aus den Vorjahren, als Feuerwerkskörper von mehreren Personen gezielt auf Balkone, Dächer und sogar in Richtung geöffneter Fenster gerichtet wurden. Dadurch, aber auch durch unbeabsichtigt fehlgeleitete Raketen und sonstige Feuerwerkskörper, bestand die große Gefahr eines Brandes, der sich in der historischen, denkmalgeschützten Altstadt schnell zum nicht mehr beherrschbaren Großbrand ausweiten könnte. Entsprechend negative Erfahrungen mussten bereits die Städte Villingen-Schwenningen und Tübingen in der Vergangenheit machen. Die Erfahrungen der letzten Jahre waren bezüglich des Feuerwerksverbots in der Alt-

stadt durchweg positiv. Aus diesem Grund wurde das Abbrennverbot bereits 2018 unbefristet festgesetzt.

Damit ist das Abbrennen von Feuerwerk an Silvester in der Altstadt seither dauerhaft verboten. Auch dieses Jahr ist kein Feuerwerk in der Altstadt erlaubt.

Die Bevölkerung wird um Beachtung des Abbrennverbots, das im Interesse des Schutzes der historischen Altstadt erlassen wurde, gebeten. Im Allgemeinen ist bei Verwendung von Feuerwerk auf einen sicheren Umgang hiermit zu achten. Der Müll, welcher durch die Feuerwerkskörper verursacht wird, ist umgehend ordnungsgemäß zu entfernen.

Brennholz aus dem Stadtwald Engen

Ab sofort stehen die Holzpolter auf der Online-Plattform www.holzfinder.de zur Verfügung

Aus dem Stadtwald Engen stehen auf der Online-Plattform www.holzfinder.de ab sofort die angebotenen Holzpolter zur Verfügung.

Engen. Die Holzpolter werden von jetzt an nach und nach auf der Plattform zum Verkauf bereitgestellt. Bis alle Holzpolter fertig sind kann es mehrere Monate dauern. Wir empfehlen, immer wieder auf der Plattform nachzuschauen welche Holzpolter aktuell angeboten werden.

Über die Adresszeile des Browsers unter www.holzfinder.de ist die Plattform zugänglich. Über Google ist die Seite noch nicht erreichbar.

Bei Interesse kann der Kunde das Brennholz in den Warenkorb legen und den Kaufvorgang abschließen. Nach der Online-Bestellung findet die wei-

tere Abwicklung über das Kreisforstamt Radolfzell statt. Nach dem Kauf bekommt der Kunde per E-Mail eine Rechnung mit Lageplan zugesandt. Dabei ist zu beachten, dass eine Abbuchung im Moment noch nicht möglich ist. Der Rechnungsbetrag muss an die auf der Rechnung angegebene Bankverbindung überwiesen werden.

Kunden, die keine Möglichkeit haben, das Brennholz online zu bestellen, können wie bisher über das Bestellformular schriftlich in Papierform bestellen. Das Bestellformular ist auf der Homepage der Stadt Engen, unter www.engen.de, zu finden. Das Holz wird an einem zentralen Waldort im Stadtwald Engen bereitgestellt. Eine individuelle, wohnortnahe Bereitstellung des Brennholzes kann in diesem Fall nicht angeboten werden.



Herzlichen Dank für das gemeinsame Jahr!

Das Team der Stadtwerke Engen GmbH wünscht Ihnen und Ihrer Familie besinnliche Feiertage sowie ein gesundes Jahr 2025!

Wir als Ihr Energieversorger blicken auf ein anspruchsvolles Jahr zurück. Themen wie Energiewende, Netzausbau und Digitalisierung stellten die Stadtwerke Engen erneut vor viele herausfordernde Aufgaben, die wir dank einiger neuer Teammitglieder gemeinsam bewältigen konnten.

Als Geschäftsführer der Stadtwerke Engen bin ich sehr stolz darauf, dass wir trotz schwieriger Rahmenbedingungen, die lebenswichtigen Angebote der Daseinsvorsorge wie gewohnt zuverlässig sicherstellen konnten. Besonders freue ich mich auch darüber, dass wir ab Januar 2025 die Strom- und Gaspreise wieder senken können.

Wie auch in den vergangenen Jahren haben wir uns dazu entschieden, Menschen in Notsituationen zu unterstützen und werden der Tafel Engen eine Spende übergeben.

Wir freuen uns auf ein weiteres gutes Miteinander und danken für Ihr Vertrauen.

Thomas Freund
Geschäftsführer

Stadtwerke Engen GmbH
T 077 33 / 94 80 - 0
info@stadtwerke-engen.de
www.stadtwerke-engen.de

STADTWERKE
ENGEN



Eine Leihgabe der Künstlerin Mascha Klein übergab Gabriele Schupp von der Stubengesellschaft Engen (Mitte) Bürgermeister Frank Harsch (links) und Museumsleiter Dr. Velten Wagner (rechts). Das Kunstwerk »sah-Tiere« war während der Ausstellung der Künstlerin vom 7. September bis 3. November im Städtischen Museum Engen + Galerie zu sehen. Die Dauerleihgabe wird der Sammlung im Städtischen Museum Engen + Galerie zugeführt.

Bild: Stadt Engen

»Lulu und Bo spielen im Schnee«

»Mit Zwei dabei«

Engen. Auch im neuen Jahr heißt es wieder »Mit Zwei dabei« in der Stadtbibliothek: Am Montag, 13. Januar, um 15:30 Uhr geht es mit einer Wintergeschichte für die Kleinen ab zwei Jahren los.

Um eine **Anmeldung** in der Bibliothek **ab Donnerstagvormittag** unter Telefon 07733/501839 oder per E-Mail (stadtbibliothek@engen.de) wird gebeten. Pro Kind sollte nur eine Begleitperson dabei sein.

Zum Inhalt: Als Lulu aufwacht, ist plötzlich alles ganz anders als

am Tag zuvor: die Geräusche, das Licht. Eine glitzernde Schneeschicht bedeckt die Landschaft. Lulu und Bo steigen in ihre Stiefel und binden ihre Schals um. An den Futterhäuschen der Vögel und Waldtiere muss Futter nachgefüllt werden. Und danach treffen sich alle zu einer herrlichen Schneeballschlacht.

Das weitere Programm der Veranstaltungsreihe »Mit Zwei dabei« ist unter www.stadtbibliothek-engen.de/Veranstaltung-en/Mit-zwei-dabei einsehbar.

»Tine und Tupf erleben ein Winterabenteuer«

Traumstunde am Montag, 20. Januar

Engen. Das neue Traumstundenprogramm ist da! Los geht es mit einer drolligen Wintergeschichte. Am **Montag, 20. Januar, um 15 Uhr**, liest Michaela Höffgen das lustige und abenteuerliche Bilderbuch von Tine und Tupf für Kinder ab vier Jahren vor, anschließend Bastelaktion. **Anmeldung** ab Donnerstagvormittag unter Tel. 07733/501839 (Stadtbib.Engen). **Zum Inhalt der Geschichte:** Es wird Winter im Wald, wo Tine und Tupf in einem alten Baumstumpf wohnen. Eigentlich ist

es Zeit für Tupf, Winterschlaf zu halten. Doch in Tines Erzählungen klingen Schnee und Kälte nach so viel Spaß! Gemeinsam schneiden sie ein warmes Winteroutfit für Tupf, und los geht's. Noch ahnen die beiden Freunde nicht, dass ihnen ein spannendes Abenteuer bevorsteht! Die Reihe um Tine und Tupf erfreut sich in Schweden größter Beliebtheit, denn Autorin und Illustratorin Lisa Moroni hat einen wohligen Kosmos erschaffen in bester skandinavischer Tradition.

Stadtbibliothek Weihnachtsferien

Engen. Die Stadtbibliothek macht von Montag, 23. Dezember, bis einschließlich Samstag, 4. Januar, Weihnachtsferien.

Ab Dienstag, 7. Januar, ist die Bibliothek wieder wie gewohnt geöffnet (10 bis 12 Uhr). Die Stadtbibliothek bittet ihre Leserinnen und Leser, sich mit ausreichend Lesestoff einzudecken und ihre ausgeliehenen Medien rechtzeitig abzugeben oder sie gegebenenfalls zu verlängern.

Bitte beachten: Auch die Buchrückgabebox ist während der Schließzeit geschlossen.

AWO Engen Heute: Hauptversammlung und Feier

Engen. Zur Mitgliederversammlung zu den üblichen Öffnungszeiten mit anschließender Weihnachtsfeier lädt die AWO heute, Mittwoch, 18. Dezember in die Begegnungsstätte herzlich ein. Gäste sind zur Feier willkommen.

»Junge Künste Engen«

Hauptversammlung

Engen. Zur Jahreshauptversammlung am 18. Januar, 14.30 Uhr, wird herzlich eingeladen. Sie findet im Atelier des Impulshaus Engen, Goethestraße 1, statt.

FFW Engen / Altersabt. Treff im neuen Jahr

Engen. Die Altersabteilung der Freiw. Feuerwehr Engen trifft sich am, 7. Januar, 19 Uhr, im Feuerwehrgerätehaus in Welschingen.

**Fleisch & Feines
aus dem Hegau**

Metzgerei Eckes
Engens leckere Adresse
Scheffelstr. 2
Tel. 07733/5272

★ **Kulinarische** ★

★ **Weihnachtsträume** ★

Honig-Mandel-Schinken

Räucherheibutt als Carpaccio

Apfel-Leberterrine ★

Weihnachtsgugeln aus Griebenschmalz und Rosinen

* **Schweinefilet** ★ ★

mit Parmesan-Oliven-Kruste

100 g **2,75 €**

* **Elsässer Würzfleisch** ★

vom Jungrind, dünne Scheiben ganz zart, geschichtet 100 g **2,95 €**

* **Rehgeschnetzeltes** ★

mit Pilzen, ein Hauch Cognac und frischer Petersilie 100 g **3,90 €**

* **Kalbsnüsse** 100 g **3,45 €**

gerollt, natur

* **Lammhüfte** 100 g **3,90 €**

als Burgunderbraten mit Rosmarin ★

* **Hirschgulasch** ★ ★

mit Burgundersauce geschmort

– nur noch wärmen 100 g **2,99 €**

* **Eierlikörcreme mit Mangokompott**

* „Black&White“ Mousse in zweierlei Farben ★

★ **Wir wünschen Ihnen ein** ★

★ **schönes Weihnachtsfest,**

– **köstliche Träumereien –**

und einen guten Rutsch ins

★ **neue Jahr.** ★

Die wichtigsten Termine im Januar

- 6. Januar**, 9 Uhr, Schützenhaus Anselfingen
Dreikönigsschießen/Schützenverein Anselfingen
- 10. Januar**, 18 Uhr, Stadthalle
Neujahrsempfang mit Bürgerehrung/Stadt Engen
- 11. Januar**, 20:11 Uhr, Narrenkeller
Fasnachtseröffnung/Narrenzunft Engen
- 13. Januar**, 15:30 Uhr, Stadtbibliothek
Mit Zwei dabei - Lesung »Lulu und Bo spielen im Schnee«/
Stadt Engen
- 20. Januar**, 15 Uhr, Stadtbibliothek
Traumstunde - Lesung aus »Tine und Tupf erleben ein Winter-
abenteuer«, ab vier Jahre/Stadt Engen
- 22. Januar**, 19:30 Uhr, Stadtbibliothek
Elternforum »Wild Child - Grenzen setzen, Autonomie fördern
und die sichere Bindung stärken«/Stadt Engen und Förderver-
ein Stadtbibliothek
- 25./26. Januar**, ganztags, Altstadt
Narrentreffen - 150 Jahre Narrenzunft Engen/Narrenzunft
Engen
- 31. Januar**, 20 Uhr, Stadtbibliothek
Kinoabend/Förderverein Stadtbibliothek



Sehr weihnachtlich ging es zu in der letzten »Mit Zwei dabei«-Veranstaltung des Jahres: zunächst wurde das toll gereimte Bilderbuch »Wenn sieben weihnachtliche Hasen fröhlich um die Tanne rasen« vorgelesen, dann wurde eine Weihnachtskugel fürs Fenster gebastelt und zum Abschluss gab es Punsch und Lebkuchen für die kleinen Naschhäschen. Aber halt, was war das? Das Glöckchen hat geklingelt und das Christkind hat den Bibliothekskindern bereits ein Pixibuch unter den Christbaum gelegt. Was für eine Freude. Weiter geht's im neuen Jahr am 13. Januar.

Bild: Stadt Engen

Engagement für die Zukunft

Neue Bäume und Sicherheitsschilder an der GS



Engen. In den letzten Wochen hat sich an der Grundschule Engen einiges getan. Dank der tatkräftigen Unterstützung verschiedener Organisationen und dem Engagement der Eltern, Lehrer und Schüler konnten wichtige Projekte erfolgreich umgesetzt werden. Ein besonderer Dank gilt dem Bauhof, der auf der Schulwiese einen neuen Baum gepflanzt hat. Diese Pflanzung ist ein wertvoller Beitrag zur Verschönerung des Schulgeländes und als zukünftiger Schattenspender. Zusätzlich wurden auf dem Schulhof zwei weitere Bäume durch die Firma Schwehr gepflanzt. Dieses Vorhaben wurde großzügig finanziell unterstützt vom

Elternbeirat (EBR), der 300 Euro bereitstellte, sowie von der Dr. Karin Schädler-Stiftung und weiteren Spenden. Die neuen Bäume bieten den Kindern auch neue Spiel- und Lernmöglichkeiten im Freien und dienen an heißen Tagen als Schattenquelle.

Ein weiteres bedeutendes Projekt des EBR war die Finanzierung eines zweiten Schildes mit der Aufschrift »Achtung! Spielende Kinder«. Dieses Schild wird nun im neuen Jahr nach Rücksprache mit dem Bau- und Ordnungsamt vor dem Schulgelände angebracht, um die Sicherheit der Kinder weiter zu erhöhen. Dies ist ein wichtiger Schritt, um die Aufmerksamkeit der Autofahrer weiter zu schärfen und eine sichere Umgebung für die Schüler zu gewährleisten.

Diese Projekte zeigen, wie wichtig die Zusammenarbeit zwischen Schule, Eltern und externen Partnern ist. Durch das gemeinsame Engagement konnte die Schulumgebung nachhaltig verbessert und ein wichtiger Beitrag zur Sicherheit und zum Wohlbefinden der Schüler geleistet werden.

Behindertenparkplätze

Übersicht und Informationen

Engen. Die Stadtverwaltung informiert über die bestehenden Behindertenparkplätze in der Stadt Engen. Die nachfolgende Liste soll eine Übersicht über die wichtigsten Behindertenparkplätze in der Stadt liefern, ist aber nicht abschließend zu verstehen.

- Parkdeck, Am Maxenbuck
 - Tiefgarage, Am Maxenbuck
 - Schillerstraße 2, Hörwelt Jana Ritter
 - Bahnhofstraße 2, alter Gasthof Sonne
 - Parkplatz, Bahnhof Engen
 - Alois-Baader-Straße 4
 - Mundingstraße 16, Hui Erlebnisbad
 - Hohenstoffelstraße 3, Stadthalle Engen
 - Hohenstoffelstraße 3, Grundschule Engen
 - Jahnstraße 32, Friedhof/Bildungszentrum Engen
- Darüber hinaus gibt es auch Behindertenparkplätze auf privaten Parkflächen (beispielsweise Krankenhaus, Supermärkte, und so weiter).

Ein ausgeschilderter Behinder-

tenparkplatz darf nur von Menschen mit Behinderung genutzt werden, die folgende Merkzeichen in ihrem Schwerbehindertenausweis haben:

- Merkzeichen »aG« (außergewöhnliche Gehbehinderung)
- Merkzeichen »Bl« (blind)
- Merkzeichen »G« (Gehbehinderung) oder »B« (Begleitung erforderlich) in Ausnahmefällen

Weitere Ausnahmen sind möglich, beispielsweise für Betroffene mit beidseitiger Amelie, beidseitiger Phokomelie oder vergleichbaren Funktionseinschränkungen.

Achtung: Der allgemeine Schwerbehindertenausweis reicht für das Parken auf ausgeschilderten Behindertenparkplätzen nicht aus. Es wird der sogenannte blaue EU-Parkausweis benötigt, welcher gut sichtbar im Fahrzeug ausgelegt werden muss.

Der Parkausweis ist beim Landratsamt Konstanz - Amt für Straßenverkehr und Schifffahrt zu beantragen.

»Lebensbande(n)«

Am Samstag, 21. Dezember, ist wieder Kurzfilmnacht



Zusammen mit Schirmherr Bürgermeister Frank Harsch (Mitte) freuen sich Manfred Müller-Harter (links) und Albert Mahler auf die »Lange Nacht der kurzen Filme« am kommenden Samstag. *Bild: Rauser*

Engen (rau). Wie in jedem Jahr kurz vor Weihnachten findet die »Lange Nacht der kurzen Filme« im Schützenturm statt. Seit 13 Jahren organisiert die Ateliergemeinschaft - Manfred Müller-Harter und Gerhard Mahler - den abendlichen Filmgenuss in Engen, wobei »Lange Nacht« durchaus wörtlich zu nehmen sei, so Müller-Harter. »Wir saßen auch schon bis weit nach Mitternacht zum Kurzfilmgucken hier«, verriet er beim Pressegespräch am vergangenen Mittwoch. Der Kurzfilm sei in den letzten Jahren zu einem wichtigen Medium avanciert, so Müller-Harter. Gleichzeitig sei er leider selten einem großen Publikum zugänglich. »Früher wurde so etwas noch im Vorprogramm in den Kinos gezeigt. Das ist nicht mehr üblich«, so der Veranstalter. Unter dem Motto »Lebensbande(n)« werden ab 20.15 Uhr ausgewählte Werke des Kurzfilmtags 2024 gezeigt, die neuesten Filme der Filmakademie Ludwigsburg, deren Studierende ein tolles

Niveau bei den Filmen erreicht hätten, so Müller-Harter. Vorab, als »Vorspeise« gibt es ab 19.30 Uhr unter dem Titel »Hüpfen, Fliegen, Träumen« sechs Evergreens des kurzen Animationsfilms. Ab 22 Uhr folgen sieben Kurzfilme aus fünf Ländern. Thema »Gemeinsam geht's besser«. Besonders praktisch in diesem Jahr: Die Kurzfilmnacht fällt auf einen Samstag. Wer also eine Verschnaufpause vom Vorweihnachtstrubel braucht, ist herzlich eingeladen, in die Welt der »kurzen Filme« einzutauchen. Im Laufe des Abends können Zuschauende jederzeit dazustoßen oder weiterziehen. Das Ende ist offen: Filmmaterial sei immer genug vorhanden, schmunzelte Müller-Harter. Der Eintritt ist frei, Spenden willkommen, denn die Lizenzierung der Filme kostet Geld. Schirmherr Bürgermeister Frank Harsch betonte, die Stadt unterstütze gerne diesen besonderen Abend und versprach, auch vorbei zu schauen.

Der Kurzfilmtag

Geboren wurde der KURZFILMTAG 2011 in Frankreich, seit 2012 findet er in Deutschland statt und wird von der AG Kurzfilm, dem Bundesverband Deutscher Kurzfilm, koordiniert. Der KURZFILMTAG hat sich inzwischen zu einem international bedeutsamen Kulturereignis entwickelt, mehr als 20 Länder nehmen teil.

Jahreskonzert und Abschied

Dirigent Oliver Albrecht gibt den Taktstock ab



Die Biesendorfer Akkordeonspieler sehen ihrem Konzert mit ein wenig Wehmut entgegen, denn es wird das letzte unter Dirigent Albrecht sein. *Bild: Archiv Verein*

Biesendorf. Zu einem unterhaltsamen Nachmittag lädt der Akkordeonverein Biesendorf am Sonntag, 22. Dezember, um 14.30 Uhr ins Bürgerhaus Biesendorf ein. Dirigent Oliver Albrecht hat dafür wieder ein abwechslungsreiches Programm zusammengestellt: Die Besucher können sich auf verschiedene Titel wie »Those were the days«, »Game of Thrones« und »Spinning Wheel«, um nur einige zu nennen, freuen. Leider muss sich der Akkordeonverein mit diesem Konzert auch von seinem langjährigen Dirigenten Oliver Albrecht verabschieden, der nach 24 Jahren den Taktstock abgeben wird. Alle Aktiven und die Vorstandschaft bedauern diesen Schritt sehr, können aber Dirigent Albrecht, der eine neue Herausforderung gefunden hat, voll und ganz verstehen. »Wir sind ihm zu großem Dank verpflichtet und denken gerne zurück an die

vielen Proben, Auftritte und Konzerte«, so die Vorsitzende Andrea Schmid. Auch Ortsvorsteher Mayer stimmt der Abschied Oliver Albrecht etwas traurig.

»Oli« hat mit dem Akkordeon Verein das kulturelle Leben in Biesendorf aufs höchste bereichert.

Ortsvorsteher Reinhold Mayer

Leider seien alle Versuche ihn von seinem geliebten Schwarzwald nach Biesendorf umzusiedeln gescheitert, schmunzelt Ortsvorsteher Mayer. Bei der traditionellen Tombola können wieder viele attraktive Preise gewonnen werden. Für das leibliche Wohl mit Kaffee, selbstgebackenen Kuchen sowie Getränken und Speisen bestens gesorgt. Saalöffnung ist um 14 Uhr.

Ihre Metzgerei

ENGLER

in Welschingen

...natürlich schmeckt's besser.

Friedrich-List-Str. 2, Tel. 07733/994930

Unsere Filiale in Ihrer Nähe:

Mühlhausen, Hohenkräher Brühl 1, Tel. 07733/505040

Unser Angebot vom 20.12.2024 - 24.12.2024

Wacholderschinken saftig und mager	100 g nur 2,49 €
Wildbratwurst geraucht mit feinem Aroma	100 g nur 1,99 €
Kalbslyoner Spitzenqualität	100 g nur 1,69 €
Kalbsbraten mager aus der Schulter und Keule	100 g nur 2,49 €
Siedfleisch ohne Bein für Ihre feine Fleischbrühe	100 g nur 1,49 €

Unser Samstagsknaller am 21.12.2024

WIENERLE - 3 Paar kaufen, 2 Paar bezahlen.

Wir möchten uns für Ihre Treue in unseren Filialen, unserem Hauptstandort in Welschingen und auf den Wochenmärkten bedanken. Es ist immer wieder schön. Sie als Kunden begrüßen zu dürfen.

Darauf freuen wir uns auch im nächsten Jahr wieder. Wir wünschen Ihnen erholsame Festtage. Ihre Familie Engler und Mitarbeiter



Ein Herz für Jung und Alt: Die Kindergartenkinder der Sonnenuhr haben mit einem Märchen und gemeinsamen Weihnachtsliedern den Gästen der Tagespflege ein unvergessliches Erlebnis geschenkt. »Es war herzerwärmend zu sehen, wie die Augen unserer Bewohner vor Freude strahlten. Ein großer Dank an die Kinder und das großartige Team des Kindergartens – ihr habt die Weihnachtszeit noch ein Stück heller gemacht«, sagt Natascha Braun vom Team Pflege mit Herz und Zeit.

Bild: Kinderhaus Sonnenuhr



Ein bisschen Freude wollten die Vorschulkinder des Kindergarten St. Wolfgang den Besuchern der Tagespflege der Sozialstation Oberer Hegau bringen. Sie hatten sich auf den Weg in die Schillerstraße gemacht, um für die älteren Besucher und Besucherinnen zu singen und zu spielen. Advents- und Nikolauslieder erklangen – und die »Omas und Opas« hatten viel Spaß beim Zuhören und Mitsingen. Im Kindergarten hatten die Kinder Sterne gebastelt, diese schenkten sie den Besuchern und schmückten damit den Weihnachtsbaum. Die Kinder waren beeindruckt von der Freude, die den Menschen anzusehen war und wünschten allen »Frohe Weihnachten«.

Bild: KiGa St. Wolfgang

Kinderwohnung Kunterbunt Weihnachtsfeier



Engen. In diesem Jahr werden die Kinder den ZuschauerInnen die Geschichte »Es klopft bei Wanja in der Nacht« vorspielen. Es ist eine Geschichte von einer ungewöhnlichen und herzerwärmenden Begegnung in einer kalten Winternacht. »Anschließend wollen wir gemeinsam den Tag in weihnachtlicher Atmosphäre ausklingen lassen und noch ein wenig bei selbst gemachtem Weihnachtsgebäck, Kaffee und Früchtepunsch zusammensitzen«, lädt Ronja Hoppe von der Kinderwohnung alle Eltern, Kooperationspartner, Freunde und Gönner der herzlich ein.

CDU Fraktion im GR

Einladung: »Schwätzet mit uns!«

Engen Die GemeinderätInnen der CDU laden in Kooperation mit dem Ortsverband CDU Engen herzlich zu einem informativen Abend nach dem Motto »Schwätzet mit uns!« ein. Hier bietet sich die Gelegenheit aktiv miteinander ins Gespräch zu kommen, Anregungen zu geben oder Ideen auszutauschen. Gerade in Zeiten spannender Projekte – wie der Energiepolitik oder der Sanierung der Bürgerhäuser und Breitestraße – gibt es sicherlich genügend Gesprächsanlässe.

Der Auftakt der Veranstaltungsreihe »Schwätzet mit uns!« findet am Mittwoch, 15. Januar, um 19 Uhr im Gasthaus Kreuz in Stetten statt. Alle Interessierten sind eingeladen, ungezwungen und ohne Anmeldung vorbeizukommen.

Die Gemeinderäte und -rätinnen der CDU und der Ortsverband freuen sich auf alle Teilnehmenden und einen regen Austausch.



Gemeinschaft war damals schon klasse!

Die Wohngemeinschaft in Mühlhausen im Quartier Am Sportplatz. Rundum gut versorgt, selbstbestimmt und individuell im Alter wohnen in familiärer Atmosphäre.



singen hegau

Aus Liebe zum Nächsten

Caritasverband
Singen-Hegau e.V.
Erzbergerstr. 25
78224 Singen

Kontakt:

E-Mail: pflugewg@caritas-singen-hegau.de
Telefon: 0 77 31 - 96 970 518

www.caritas-singen-hegau.de/angebote/pflege-und-betreuung/pflege-wg-am-sportplatz

Jugendförderung und neuer Verein

Am Montag, 2. Dezember, traf sich das Vereinsforum

Einmal im Jahr tauschen sich Verwaltung und Vereine in Engen aus, neue Initiativen stellen sich vor und der Veranstaltungskalender 2025 wird veröffentlicht.

Engen (rau) Bei der Versammlung Anfang Dezember war es Bürgermeister Frank Harsch ein besonderes Anliegen, auf die Dr. Karin-Schädler-Stiftung und ihre Vergabekriterien hinzuweisen. Die Stiftung finanziert Projekte zu gleichen Teilen in Mühlhausen-Ehingen und Engen und zwar aus den Bereichen Bildung und Kultur.

Was ist Kultur?

Unter diesen Kulturbegriff, machte Harsch klar, falle nicht alles, was landläufig als »Kultur« betrachtet werde. »Brauchtumsvereine wie Fasnachtzünfte- oder -vereine fallen nicht darunter«, so Harsch. Und auch wenn etwa das Hegau Stadion für den Schulsport genutzt werde, könnten zum Beispiel die Sanierungsmaßnahmen hier nicht aus dem Topf »Bildung« gefördert werden. »Wenn wir uns nicht an den Stiftungszweck halten, werden wir steuerpflichtig. Das

wäre fatal«, betonte der Bürgermeister.

Thomas Maier von der Stadtverwaltung verwies auf die Fördermittel für Jugendarbeit, die jährlich von der Stadt Engen zur Verfügung gestellt wird. Von den 5.000 Euro 2024 seien nur rund 55 Prozent abgerufen worden. »Alle Vereine sind aufgerufen, diese Möglichkeit wahrzunehmen«, so Maiers Appell. Maximal 500 Euro können je Verein beantragt werden. Vorgestellt wurde im Vereinsforum auch der Veranstaltungskalender 2025 als ein wichtiges Planungsinstrument.

Neue Events sind darin zu finden: Etwa ein Gewerbeforum in Welschingen und eine »Kulturwoche im Kornhaus« im September. Auch die Sonderausstellung im Museum und natürlich das Narrentreffen gehören zu den Highlights.

Um die Infos immer aktuell zu halten, sollten die Vereine den Online-Veranstaltungskalender aktiv pflegen, so Maier.

In der Runde neuer Vereine begrüßt wurde »Junge Künste Engen«, dessen Vorsitzender Mario Ernst berichtete über die bisherigen Aktivitäten 2024 und das geplante Kinderfest 2025.



Am Vereinsforum nahmen auch zahlreiche Gemeinderäte teil. Mario Ernst (links) von »Junge Künste Engen« stellte den 2024 gegründeten Verein vor.
Bild: Rauser

»Raumfahrer«

Neuer Roman beim Lesekreis Engen im Januar

Engen. Für sein nächstes Treffen im Januar hat der Lesekreis Engen vergangenen Donnerstag den zweiten Roman von Lukas Rietzschel, »Raumfahrer« ausgewählt.

1994 in der Lausitz geboren, gehört Rietzschel zu den Autoren, die in der Diskussion um die politischen Entwicklungen in Ostdeutschland, eine gewichtige Stimme geworden sind. Mit »Raumfahrer« habe er 2021 ein »dramaturgisch dichtes Sittengemälde der Nachwendzeit geschaffen« (Deutschlandfunk Kultur). Die Charaktere, so unterschiedlich sie auch sein mögen, haben eines gemeinsam – sie alle schweben wie »Raumfahrer« zwischen ihren inneren Konfliktpunkten, den

Gegensätzen zwischen Ost und West und dem Damals und Heute. Die teilweise auf Tatsachen beruhende Geschichte um die Familie des Malers Georg Baselitz und einen jungen Krankenpfleger in der Oberlausitz ist vielschichtig und gekonnt komponiert. Der Rezensent der Süddeutschen attestiert Rietzschel eine spannende, rhythmische Sprache mit starker Bildhaftigkeit.

Ob die TeilnehmerInnen des Lesekreises dies ebenso empfunden haben, wird sich am Donnerstag, 9. Januar, weisen. Neue Teilnehmerinnen und Teilnehmer sind willkommen. Nähere Auskunft wird gerne erteilt unter: man.fred@mueller-harter.de



Gemüse vom Markt, Gas von den Stadtwerken

Erdgas ist die saubere und effiziente Alternative zu Erdöl. Damit können Sie nicht nur Ihr Eigenheim auf Temperatur bringen, sondern auch Ihre eigene Sternküche betreiben. Bon Appétit!

Stadtwerke Engen GmbH
T 07733/9480-0
info@stadtwerke-engen.de
www.stadtwerke-engen.de



Knapp 1,5 Tonnen Lebensmittel für die Republik Moldau: Seit mehr als 15 Jahren unterstützen die Schulen am Bildungszentrum Engen die Hilfsorganisation PRO HUMANITATE mit jährlichen Lebensmittelsammlungen. Knapp 1,5 Tonnen wurden auch in diesem Jahr wieder gespendet, sortiert und in genormte Hilfspakete verpackt. Am vergangenen Donnerstag konnten die Pakete an Dirk Hartig, den Gründer und Vorsitzenden von PRO HUMANITATE, übergeben werden. Per LKW werden die Lebensmittel nun noch vor Weihnachten in die Republik Moldau gebracht und dort von Mitarbeitenden von PRO HUMANITATE persönlich an Hilfsbedürftige übergeben. Das Bildungszentrum Engen dankte allen Spendern und Unterstützern der diesjährigen Lebensmittelsammlung. Nähere Informationen zu der humanitären Arbeit von PRO HUMANITATE unter www.mfor.de. *Bild: Gymnasium Engen*



Fröhlicher Nachmittag: Während der Bastelaktion von »Unser buntes Engen« kamen der Nikolaus und sein Knecht Ruprecht durch die Tür der Engener Brücke, nachdem die Kinder schon gespannt auf diesen Moment gewartet hatten. Der Nikolaus erzählte ein wenig über sich als Bischof und stellte auf seine Fragen hin fest, dass die Kinder gut über ihn Bescheid wussten. Alle sangen daraufhin freudig das Nikolauslied und natürlich hatte der Knecht Ruprecht genügend kleine Präsente für die Kinder zum Verteilen. Die gebastelten Teelichter durften die Kinder ebenfalls mit nach Hause nehmen. *Bild: UbuE*



Tipps für Weihnachtsgeschenke

Im Bürgerbüro erhältlich:
 Öffnungszeiten: Mo., Mi., Do. 08.00–18.00 Uhr,
 Di., Fr. 08.00–12.00 Uhr

– Sterntaler

Die vom Marketing Engen e.V. entwickelten Sterntaler haben einen Wert von 5 und 10 Euro und können bei den Aktions-Teilnehmern in Engen eingelöst werden. Auch eine Sonderprägung des **Sterntalers „Moneglia“** 10 Euro.

– Gutscheine für Stadt- und Erlebnisführungen

- können bei öffentlichen Führungen eingelöst werden. Je nach Führung ist der Gutschein unterschiedlich teuer: Die Teilnahme an einer öffentlichen
- Stadtführung kostet 8 Euro pro Person
 - Erlebnisführung „Von Hexerei, Pest u. Krieg, dem Sterben zum Trotz“ kostet 14 Euro pro Person
 - Erlebnisführung „Die Grenzgängerin“ kostet 14 Euro pro Person
 - Erlebnisführung „Fromme Frauen oder falsche Nonnen“ kostet 14 Euro pro Person
 - Erlebnisführung „Nachtwächterführung mit Bürgersfrau“ kostet 14 Euro pro Person

– Souvenirs

Von Engener Tassen und Trinkflaschen über Pins, die Engener Filztasche, Kühlschrankschrankmagnete, Holzanhänger mit der Engener Altstadtsilhouette bis hin zu Postkarten und Stadtgeschichte-Bücher.

– Bücher „Stadtgeschichte“

Band I	18,90 Euro
Band II	22,90 Euro
Band III	23,50 Euro
Alle 3 Bände zusammen:	34,90 Euro

– Buch „Engen hat was“ 16,50 Euro

– Einen Film über das im Oktober 2018 aufgeführte Theaterprojekt **„Engen und seine Herren“** ist als **DVD** erhältlich. Die DVD hat eine Spieldauer von 90 Minuten zuzüglich Bonusmaterial und kostet 12 Euro.

Im Städtischen Museum Engen + Galerie erhältlich:

Öffnungszeiten: Di.–Fr. 14.00–17.00 Uhr,
 Sa. + So. 11.00–18.00 Uhr

– Buch „Die letzten Kriegstage in der Stadt Engen im April 1945“ 18,50 Euro

Im Museumsshop sind außerdem zahlreiche andere Geschenkideen zu finden. **Buchstützen „Engener Pärle aus Edelstahl vom Künstler Dieter Groß.** Diverse Kunstdrucke von renommierten Künstlern, Lithographien, kleine Skulpturen, Scherenschnitte, Kunstkataloge und vieles mehr werden zum Kauf angeboten.

»Wir machen das!«

Der Förderverein der Grundschule Welschingen feierte sein 20-jähriges Jubiläum



Eingerahmt von Schulleiter Markus Oppermann (links) und Bürgermeister Frank Harsch (rechts) stellten sich Freunde der GS Welschingen, die sich seit Jahrzehnten für »ihre« Schule engagieren, zum gemeinsamen Foto auf. Bilder: GS Welschingen

Welschingen. »Während Mark Zuckerberg im März 2004 Facebook ins Leben rief, fand im Lehrerzimmer die Gründungsversammlung des »Fördervereins der Grund- und Hauptschule Welschingen« statt.« Mit diesen Worten leitete die Vorsitzende des Vereins, Susanne Samyn, das Jubiläum in der voll

Samyn in ihrer Rede.

Schule sei nicht mehr das, was sie einmal war – und Schule dürfe nicht mehr nur das sein, was sie vielleicht einmal war – ein Ort der Wissensvermittlung, folgerte die Vorsitzende weiter. Der Förderverein der Grundschule Welschingen unterstützt mit seinem Engagement das Aufgreifen der heutigen Herausforderungen finanziell und ideell, wie zum Beispiel verschiedene AGs, spannende Exkursionen und aufwendige Kunstprojekte. Die Hauptaufgabe des Vereins ist seit 2007 die Unterhaltung der Kernzeitbetreuung, in die mittlerweile bis zu 80 Kinder gehen.

»Die Schule regt zum Brücken und Türme bauen an, und wir als Förderverein freuen uns, dass wir im Rahmen unserer Möglichkeiten an dieser Schule mitbauen dürfen, denn Schule kann anders – Schule kann mehr sein«, so Samyn.

Abschließend dankte sie den vielen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern, ohne die der Erfolg des Vereins nicht denkbar wäre.

Schulleiter Markus Oppermann erinnerte in seiner Rede an den »Trödelstand«, an dem der Förderverein auf dem jährlichen Altstadtfest seine Pfannen, Töpfe und allerlei Haushaltsartikel zum Verkauf anbot. Dass der Verein schon seit Beginn besonders kreativ war, bewies die damalige Vorsitzende Clau-

dia Glavan-Storch in ihrer sechsjährigen Tätigkeit. Oppermann hob die künstlerischen Projekte des Vereins hervor, für die der Künstler Antonio Zecca immer wieder gewonnen werden konnte.

»Wir sind stolz, so einen attraktiven Förderverein für unsere Schule zu haben und sind uns längst sicher, dass das Ende der Fahnenstange an kreativen Ideen noch lange nicht erreicht ist«, so der Schulleiter. Mittlerweile plant der Förderverein für das neue Schuljahr eine Nachmittagsbetreuung bis 15 Uhr und eine tägliche Essensausgabe.

Nicht »wir schaffen das«, sondern »wir machen das«, mit diesen Worten lobte Bürgermeister Frank Harsch das Engagement des Fördervereins und betonte, dass die Grundschule

ohne den Verein heute nicht da stünde, wo sie ist. Die Stadt hat im Sommer mit der aufwendigen Einrichtung von neuen Kernzeiträumen auf die stetig wachsende Nachfrage an Betreuungsplätzen in der Grundschule reagiert und somit den Grundstein für die anstehende Nachmittagsbetreuung gelegt. Im Anschluss freute sich die Vorsitzende, einige der Anwesenden für ihre 20-jährige Mitgliedschaft zu ehren. Sie überreichte als Dankeschön für diese gelebte Solidarität eine Urkunde sowie ein kleines Präsent.

Der Festakt wurde begleitet von der eigens für diesen Anlass gegründeten Lehrerband und am Ende der Veranstaltung konnte bei einem Umtrunk die aufgestellte Bildergalerie aus 20 Vereinsjahren bestaunt werden.



Die Vorsitzende des Fördervereins, Susanne Samyn.

besetzten Apsis des städtischen Museums in Engen ein. Besonders begrüßt wurden einige der Ehrengäste, die dem Verein seit 20 Jahren treu sind, darunter auch mehrere Gründungsmitglieder.

Um für die Kinder die bestmöglichen Voraussetzungen zu schaffen, ist es notwendig, dass viele verantwortliche Menschen sich für dieses Vorhaben engagieren. Diese Menschen gab es und gibt es heute, betonte



In den Klassen geben sie den Ton an – ebenso wie in ihrer eigenen Band: Lehrerinnen und Lehrer der GS Welschingen.

»Trösten, Mut machen und unterhalten«

Hohenhewenchor und Grundschulchor Welschingen zauberten vorweihnachtliche Stimmung ins Gemüt ihres Publikums

Mit dem ersten »Adventszauber« in der alten Kirche in Welschingen erfüllte der Hohenhewenchor seinem Publikum einen Weihnachtswunsch: Nach der letzten Matinée am selben Ort hatten sich ZuhörerInnen für ein weiteres Konzert im Advent ausgesprochen - der Chor ist das Wagnis eingegangen und konnte sich zum Dank über enormen Zuspruch freuen.

Welschingen (cok). Gottvertrauen, die Kraft der Liebe, die Hoffnung auf Frieden und ein weites Herz: Mit Liedern von Felix Mendelssohn Matholdy bis Rolf Zuckowski beschworen die Sängerinnen und Sänger des Hohenhewenchors Tugenden, die in der Weihnachtszeit besonders hoch im Kurs stehen und die Menschen zusammenbringen sollen.

In der alten Kirche in Welschingen hat das am vergangenen Sonntag hervorragend funktioniert: Dicht an dicht saßen Jung und Alt, ließen sich im ersten Teil des Konzerts besinnlich einstimmen, freuten sich im Mittelteil über die Chor-Kinder der Grundschule, die mit ihren hellen Stimmen und elektrischen Kerzchen wortwörtlich »Licht ins Dunkel« trugen und ließen sich im dritten Teil mitreißen von Gospel (This Little Light of Mine), Pop (Hallelujah) sowie amerikanischen Klassikern (Jingle Bells; We Wish You a Merry Christmas).



Marianne Wikenhauser (ganz links) und Lars Krüger (ganz rechts) hatten ihre Chöre bestens auf den Adventszauber vorbereitet.

Für das schöne, ausgewogene Programm ernteten beide Chöre begeisterten Applaus. Beim gemeinsamen Singen gaben Marianne Wikenhauser (Hohenhewenchor) und Lars Krüger (Grundschulchor) mit ihren »Profis« diese Anerkennung postwendend zurück und applaudierten ihrerseits dem Publikum, das bereitwillig mitsang bei »Fröhliche Weihnacht«, »Leise rieselt der Schnee« und »Am Weihnachtsbaume«. Herzlich bedankte sich die Vorsitzende des Hohenhewen-

chors, Katrin Hirt, bei den vielen Zuschauerinnen und Zuschauern, in die sich auch Bürgermeister Frank Harsch und etliche GemeinderätInnen eingereiht hatten. Hirt sparte zudem nicht mit Lob für den Grundschulchor: »Das habt ihr super, super toll gemacht!« Auch die stillen, aber unverzichtbaren Helfer im Hintergrund vergaß sie nicht: Mit ebenso guten Worten wie Gaben bedacht wurden Otto Meier für viele Stunden Arbeit und viele Meter verlegter Stromkabel sowie Gerold Durner für die

Hilfe bei der Nutzung der alten Kirche. Auf »ihren« Chor sei sie sehr stolz und Chorleiterin Marianne Wikenhauser danke sie von ganzem Herzen für die Zusammenstellung des Programms, die Bearbeitung einiger Titel und die intensive musikalische Vorbereitung, so Hirt. Zum Abschluss gesellten sich Chor und Gäste rund um die vor der Kirche aufgestellten Feuerstacheln, wo sich bei Punsch, Glühwein, Wurst und Weck die vorweihnachtliche Stimmung gemeinsam noch ein wenig vertiefen ließ.



Warm eingepackt und guter Dinge: Das zahlreich erschienene Publikum stimmte gemeinsam mit den großen und kleinen ChorsängerInnen Weihnachtslieder an. Bilder: Kraft

Schwarzwaldverein Tengen Start ins Wanderjahr

Tengen. Mit einer Dreikönigswanderung am Montag, 6. Januar, startet der Schwarzwaldverein Tengen ins neue Jahr. Walter Dieterle wird die Führung der Wanderung übernehmen. Treffpunkt ist um 13.30 Uhr an der Randenhalle Tengen. »Bis dahin wünschen wir allen Wanderfreunden und -freundinnen ein frohes Fest und einen guten Rutsch«, lässt der Verein wissen.



Auch in diesem Jahr haben wir uns wieder dazu entschieden, auf die Versendung von Weihnachtskarten zu verzichten.

Wir nutzen die Gelegenheit, um einer gemeinnützigen Organisation oder sozialen Einrichtung im Hegau eine Spende zukommen zu lassen.

Im neuen Jahr werden wir über die Spendenübergabe berichten.

Allen unseren Leserinnen und Lesern, unseren Werbekunden und Geschäftspartnern sowie allen Mitarbeitenden in den mit uns verbundenen Kommunen wünschen wir ein schönes Weihnachtsfest und alles Gute für das neue Jahr 2025.

**Das gesamte Team
von**



www.hegaurier.de
Jahnstraße 40, 78234 Engen
info@info-kommunal.de, 0 77 33/99 65 94-0



Anzeige

Grüße zu Weihnachten und Neujahr

»Alle Jahre wieder«

Woher kommt das Lied, das zu Heilig Abend in aller Munde ist?

Lieder erzählen Geschichten, nicht nur in ihren Texten, sondern auch in ihrer Entstehung. Wenn man sich mit Entstehungsgeschichte von Weihnachtsliedern befasst, wird einem zuerst einmal bewusst, dass über viele Jahrhunderte zunächst überhaupt keine solchen Lieder zuhause gesungen wurden, wie wir es heute kennen.

Die Messe, und nach Luther der reformierte Gottesdienst, war der Ort, an dem Advents-, Win-

ter- und Weihnachtslieder in Gemeinschaft ihren Platz hatten, aber nicht im Privaten.

Erst als im 18. Jahrhundert eine bürgerliche Mittelschicht entstand, hielten Weihnachtslieder auch Einzug in die Familienstube. Vor allem aber im 19. Jahrhundert wurde es Brauch, gemeinsam als Familie mit Klavierbegleitung an Weihnachten zu singen.



Alle Jahre wieder erschien 1842 in einem sogenannten »Liederzyklus« mit dem schlichten

Titel »Zwölf Kinderlieder« aus dem Anhang eines Fabelbuches.

Sein Autor, Wilhelm Hey, aus Thüringen, war ein bekannter Fabeldichter. Seit der Aufklärung waren Fabeln bekannt und vor allem in bürgerlichen Kreisen beliebt. Die Texte sollten beh-

ren, jedoch gerne auf unterhaltsame Weise. Im Falle von Wilhelm Hey dreht sich alles um seinen Glauben an einen liebenden und guten Gott. Und so heißt es denn auch in seinem weltberühmten Weihnachtslied: »Alle Jahre wieder kommt das Christuskind / Auf die Erde nieder, wo wir Menschen sind.« Dies war für Hey mit dem Verstand nicht zu fassen. Dass Gott auf die Erde käme und Mensch würde, damit er mit ihnen Gemeinschaft haben könne, das war für Hey ein Wunder - das Wunder von Weihnachten.

30 Jahre

Vielen Dank für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen. Wir wünschen besinnliche Feiertage.

DRECHSLER
Computersysteme:

Hard- und Software
Netzwerktechnik
Reparaturen

Tel. 0 77 33-16 19
Fax 0 77 33-16 08
www.drechsler-computer.de
Mo.-Fr. 09.00-12.00 Uhr und
14.00-17.00 Uhr

Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen im Jahr 2024 und wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Was wir noch anbieten:

**Flächenräumung
Forstmulchen
Stockfräsen
u.v.m.**

Schal- und Betonarbeiten

**Erdbau
Abbruch**

Thaynngerstr. 35
D-78244 Gottmadingen-Ebringen
Tel. 0172 / 9292305
christian.streit@web.de

Baubetrieb

STREIT

Wir bedanken uns bei unseren Kunden und Geschäftspartnern und wünschen allen frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr

Hartlich Putz & Farbe GmbH
Carl-Benz-Str. 13
78234 Engen
Tel. 0 77 33 / 5 09 98 97
info@hartlich.eu
www.hartlich.eu

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

»Märchen sind immer noch aktuell«

Gedanken zur Weihnacht von Elfriede Maria Lenzen

Eine liebgewordene Tradition in der Weihnachtsausgabe sind die Geschichten von Elfriede Maria Lenzen - auch in diesem Jahr hat die verdiente Bürgerin einen Text verfasst, der auf dieser und der nächsten Seite zu lesen ist.

»Ich beobachte gerne ältere Menschen und frage mich, was sie so alles erlebt haben. Was ihnen in ihrem langen Leben widerfahren ist. Dann denke ich an meine Oma, an meine Tanten, die mir so viele Geschichten aus ihrem Leben erzählt haben. Und doch gäbe es so viele Fra-

gen, die ich ihnen gerne noch stellen würde. Auch heute, mit meinen 85 Jahren, denke ich noch gerne an meine Kindheit zurück. Die zwar von Krieg und Not gekennzeichnet war, aber doch glücklich. Vor allem, wenn die Adventszeit und Weihnachtszeit nahte, es draußen früh dunkel wurde. Meine Oma konnte so wunderbar Märchen und Geschichten erzählen. Vom Nikolaus, Knecht Ruprecht, der Heiligen Barbara. Mit meinem Großvater, der Konditor war, fing das große Backen an, und es roch nach Bittermandel, Vanille, Kardamon und Zimt. Ich

glaubte noch an den Weihnachtsmann und an das Christkind. Manchmal hatte ich doch meine Zweifel und fragte meine Oma, gibt es sie wirklich? Aber natürlich, sagte meine Oma, du musst nur mit dem Herzen daran glauben. Die schönsten Märchen kamen aber von meiner Tante Elfriede Hasenkamp, die Friedel genannt wurde. Meine Märchentante, die einzige amtliche Märchenerzählerin Deutschlands. In über 40 Reisen, in alle Richtungen der Erde, forschte sie im Auftrag der Kulturabteilung des Auswärtigen Amtes in Bonn,

nach Märchen, die sie veröffentlichte. Ich konnte nicht genug bekommen vom Schnuffelchen, vom Träumchen, der kleinen Glocke Bim oder Herzelinde und die kleine Schneeflocke. Ich freute mich immer riesig, wenn sie zu Besuch kam und ich erinnere mich daran, wie ehrfürchtig ich sie angeschaut habe, denn sie sah wirklich aus wie aus einem Märchen. Immer wieder erinnere ich mich gerne an meine Kinderjahre. Es gab kaum etwas, aber trotzdem war es schön. Weil die ganze Familie zusammenkam, gesungen und erzählt wurde.«

Autohaus Schmid

AM ENDE DES JAHRES MÖCHTEN WIR "DANKE" SAGEN, FÜR IHR VERTRAUEN UND FÜR IHRE TREUE.

DAS TEAM VOM AUTOHAUS SCHMID WÜNSCHT IHNEN UND IHREN FAMILIEN FRIEDLICHE FEIERTAGE VOLLER GLÜCK UND LIEBE UND EINEN ERFOLGREICHEN START IN DAS JAHR 2025!

MHS
Stark im Service

Betriebsferien
22.12. bis 7.1.

Frohe Weihnachten & ein gesundes neues Jahr!

MHS-Service GmbH
Mühlenweg 6 · 78234 ENGEN-Neuhausen
Telefon 07733 / 97780-0

TECHNIK & Service

www.mhs-gmbh.de

Wir wünschen Ihnen besinnliche Feiertage

Mauenheimer Str. 12
78194 Immendingen-Mauenheim
Telefon: 077 33 9 82 92 87
E-Mail: info@buersner-sanitaer-heizung.de

BÜRSNER
Sanitär · Heizung · Lüftung · Solar

Ihr Partner in Sachen Sanitär, Heizung, Lüftung und Solar.

www.buersner.de

Anzeige

... viel Glück und Erfolg

(Fortsetzung von S. 12) »Nun ist bald wieder Weihnachten. Es bleibt eine Zeit zum Nachdenken und zur Besinnung. Momente des Innehaltens und des Auftankens. Dies können auch heilende Momente sein.

Zu keiner Zeit des Jahres wird so viel vorgelesen und erzählt wie in den Wochen vor Weihnachten. Bei Kerzenlicht zusammen zu sitzen, sich von einer Geschichte verzaubern zu lassen, das prägt einen. Erich Kästner sagte einmal: »Lasst euch die Kindheit nicht austreiben«.

Noch heute lese ich gerne die Märchen meiner Tante Friedel. Ich überlege, wie kann ich meine Weihnachtsgeschichte abschließen, und mir fällt ihr Weihnachtsmärchen ein »Die Hoffnung des krummen Tänn-

leins«. Dieses krumme Tännlein steht traurig und mit hängenden Zweigen zwischen glücklichen, schönen Tannen und hofft, einmal als wunderbarer Weihnachtsbaum bei den Menschen einkehren zu können. Während die Glocken zur Mitternachtsmesse läuten, stand auf einmal das Christkind vor diesem Tännlein, streichelte es und das Tännlein fing an zu wachsen. Dann nahm das Christkind seinen herrlich strahlenden Stern von seiner Stirn und hängte ihn an die Seite des Stammes. Und der Stern leuchtete bis hoch hinauf in den Himmel.

Mir kommt der Gedanke: Sind wir nicht alle wie das krumme Tännlein? Um uns herrscht Krieg. Eine Hiobsbotschaft jagt

die andere und vor lauter Sorge werden wir wie das Tännlein. Aber da ist dann die Hoffnung und der Glaube an den hellen Stern, der vielleicht Frieden bringen kann.

Das Lied der Heiligen Nacht:

O, du fröhliche, o du selige
Gnadenbringende
Weihnachtszeit

hat seine Kraft nicht verloren.«

»Ich wünsche Ihnen
Hoffnung und Zuversicht
für die Weihnachtszeit
und für das neue Jahr.«

Elfriede Maria Lenzen



Große Ehre: Elfriede Maria Lenzen, die seit 1996 ehrenamtlich als Demenzbeauftragte der Stadt Engen segensreich wirkt und für ihr Engagement bereits mit dem Bundesverdienstkreuz ausgezeichnet wurde, wird am 10. Januar wieder in Schloss Bellevue zu Gast sein: Bundespräsident Frank-Walter Steinmeier und seine Gattin Elke Bündenbender haben Lenzen zum Neujahrsempfang eingeladen. »Eine wunderbare Weihnachtsüberraschung und ein Tag, auf den ich mich bereits sehr freue«, verrät Elfriede Maria Lenzen. Bild: Archiv



Wir bedanken uns für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen und wünschen Ihnen ein entspanntes Weihnachtsfest. Mögen Ihnen Glück und Gesundheit im neuen Jahr sicher sein!

Jens Bentlage & Team



jens bentlage
physiotherapie
myoreflextherapie

Breitestraße 14 · 78234 Engen
Telefon 0 77 33 983 33 00
info@jb-physio.de · www.jb-physio.de

**Frohe Weihnachten
und ein erfolgreiches neues Jahr
2025**

Vielen Dank für Ihr Vertrauen und Ihre Treue im letzten Jahr.

1a autoservice Rinderle
Richard-Stocker-Straße 14
78234 Engen



Telefon: 0 77 33 - 97 75 20
rinderle.go1a.de

Wir machen,
dass es fährt.



Lauber

F E N S T E R B A U



Kunststoff-Fenster
Holz-Fenster
Holz/Alu-Fenster
Haustüren
Insektenschutz

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

Hmmm ... Saftiges Apfelbrot

Leserin Liane (Lilli) Menge weiß, wie ´s geht

Wer es noch nicht probiert hat, sollte sich an dieses Rezept getrost einmal heranwagen: Es ist ebenso einfach wie köstlich. Na dann: gutes Gelingen!

Zutaten

- 4 Äpfel, am besten Boskop
- 150 g Zucker
- 100 g Rosinen
- 125 g Haselnusskerne
- 1 EL Back-Kakao
- 1 TL Zimt, 1 Prise Nelke
- 250 g Mehl
- 1 Päckchen Backpulver
- eventuell etwas Rum

Zubereitung

Äpfel in kleine Würfel schneiden, mit Rosinen, Zucker und eventuell Rum mischen, abgedeckt über Nacht stehen lassen. Nüsse untermischen. Mehl, Backpulver, Gewürze und Backkakao mischen und unter die restlichen Zutaten heben und in eine gut gefettete Kastenform füllen. Bei 175 Grad Ober- und Unterhitze etwa 90 Minuten backen. Lauwarm aus der Form lösen und auf einem Kuchengitter ganz auskühlen lassen.



Duftet gut und schmeckt noch besser: Apfelbrot.

Bild: privat

PERSONENBEFÖRDERUNG
SEDLAK

Wir bedanken uns bei unseren Fahrgästen für das Vertrauen und wünschen ein gesegnetes Weihnachtsfest und alles Gute für das Neue Jahr.

Mathias Sedlak
Tel.: +49 77 31/9 26 96 55
Fax: +49 77 31/9 26 96 54
E-Mail: m-sedlak@web.de
www.busbetrieb-sedlak.de
Kleinbus (36 Sitze) – Reisebus (56 Sitze)



Ich wünsche meiner Kundschaft schöne Weihnachten und einen guten Rutsch ins Neue Jahr. Danke für das mir entgegengebrachte Vertrauen und auf weiterhin gute Zusammenarbeit 2025!

STURM

Bepflanzung & Pflege von Grünanlagen, Gartenbau

Tobias Sturm
sturmgarten@web.de

Gottlieb-Daimler-Str. 4
78234 Engen-Welschingen
Telefon 0173 6690144



Besinnliche Weihnachten & alles Gute fürs neue Jahr wünscht Ihnen allen

Ihre **S**  **SOZIALSTATION**
Oberer Hegau | St. Wolfgang

HAARSTUDIO BLICKFANG
TANJA BACH
INHABERIN

Carl-Benz-Str. 5a
78234 Engen-Welschingen
TEL 07733.8406
info@haarstudio-blickfang.de
www.haarstudio-blickfang.de

Wir wünschen allen ein schönes und besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

Tanja Bach mit Team

www.Haarstudio-Blickfang.de

Anzeige

... viel Glück und Erfolg

Ein Klassiker zur Weihnachtszeit

Linzertorte - nach einem Rezept unserer Leserin Vera Keller

Welches Gebäck für sie zur Weihnachtszeit dazu gehört, verriet uns Vera Keller: Es ist die Linzertorte. Viel Spaß beim Nachbacken!

Zutaten

je 125 g Butter und Zucker
1 Päckchen Vanillezucker
1 Ei, 1 Eigelb
1/2 TL Zimt,
1 Messerspitze Nelkenpulver
3 Tropfen Bittermandel-Öl
200 g Mehl, 1 TL Backpulver
125 g gemahlene Mandeln
Kakao nach Belieben
100 g Himbeerkonfitüre

Zubereitung

Butter, Zucker, Bittermandel-Öl und das Ei glattrühren. Mehl, Backpulver, Kakao nach Belieben (etwa 2 EL sind gut), Mandeln und trockene Gewürze gut mischen und portionsweise unterrühren. Den Mürbteig mit der Hand etwas formen und 30 Minuten kaltstellen. Anschließend 2/3 des Teigs in einer gefetteten runde Form verteilen, Konfitüre darauf streichen. Restlichen Teig ausrollen, in Streifen schneiden oder Sterne ausstechen und auflegen. Bei 170 Grad 30 Minuten backen.



Mit Puderzucker bestreut ziert die Linzertorte jeden Weihnachtstisch.

Bild: Adobe

Gesegnete Weihnachten und ein
gesundes neues Jahr wünsche ich all
meinen Kunden, Freunden und Bekannten.

JF MIETPARK

Mietgeräte · Baggerarbeiten · Gartenbau



Joachim Fahr
Wuhrstr. 5
78267 Aach

Kontakt@JF-Baudienstleistungen.de
Tel. 07774 / 909156 · 0179 / 1063952
www.JF-Mietpark.de

Capri
Piani GbR



Little-Italy Bar-Casino

Wir wünschen frohe Weihnachten und
einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Ihr Capri-Team

Öffnungszeiten Weihnachten/Neujahr
24.12. und 25.12.24 geschlossen
26.12.24 11.00–14.00 Uhr, ab 17.00 Uhr
31.12.24 11.00–14.00 Uhr, ab 17.00 Uhr
01.01.25 geschlossen

alle anderen Tage normal geöffnet

Breitestr. 24 · 78234 Engen · Tel. 07733/7464

GARTENFREUND

Hast Du Fragen rund um Deinen Garten?
Wir stehen Dir mit Rat und Tat zur Seite!

Machst Du Dir Sorgen um Deine Pflanzen?
Wir helfen Dir, damit alles wieder blüht.

Hast Du keine Zeit für die Gartenarbeit?
**Wir nehmen Dir die Arbeit ab,
damit Du mehr genießen kannst.**

Frühzeitiges Helfen schützt Dich vor
zukünftigen Problemen.
Bewegung bringt Wachstum –
auch in Deinen Garten.

Und wir begleiten Dich dabei!

Das versprechen wir Dir von Herzen!

M. Kraft

Markus Kraft,
Geschäftsführer

Engen/9828977 · email@gartenkraftt.de

Garten Kraftt
Gartenpflege · Gartenbau
Mit Hingabe und Erfüllung

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

Festlich mal ganz ohne Glitzer

Mit Naturmaterialien einen schönen Weihnachtstisch decken

Wer früher schmückt, ist glücklicher: Psychologen sind der Meinung, dass Personen, die ihre Weihnachtsdekoration frühzeitig aus dem Keller holen, besser gestimmt und insgesamt ausgeglichener sind als »last minute« Schmückende. Wer sich dabei Schönes aus der Natur ins Haus holt, liegt im Trend - das gilt auch für den Weihnachtstisch.

Den Tisch natürlich zu dekorieren macht Spaß - und auch Kinder helfen dabei gerne mit, Zweige oder Buchsbaumgirlanden, Weihnachtskugeln mit Leinenschnur und Tannenzapfen als Dekoration überall auf dem Tisch zu verteilen. Wer einen schönen Tisch aus Massivholz hat, kann die traditionelle Tischdecke auch im Schrank lassen: Helles Geschirr, grüne

Zweige, Beeren und Kerzen passen gut zum warmen Charakter des Holzes. Die klassischen Zweige für die Adventszeit sind die immergrünen: Tanne, Kiefer, Lorbeer, Eibe, Konifere - aber auch trockene Lärchenzweige mit ihren kleinen Zapfen sehen besonders hübsch aus. Olive und Eukalyptus wachsen zwar nicht vor der Haustüre, aber auch sie sind gerade zu Weihnachten beliebte Deko-Zweige. Herzstück des Tisches kann auch eine Weihnachtsgirlande sein, die in die Mitte gelegt wird - mit kleinen LEDs bestückte, leuchtende Girlanden sind perfekt, um abends ein warmes Licht zu verbreiten.

Festlich wird das Ganze mit Kugeln - gerne in unterschiedlichen Größen - Sternen aus Holz oder Papier oder getrockneten Früchten Natürlich dürfen auch Kerzen nicht fehlen: Spitzkerzen



Schlicht und schön: Ein natürlich gedeckter Weihnachtstisch. Bild: Adobe

sehen elegant aus, Stumpenkerzen verbreiten eher rustikale Gemütlichkeit, aber auch ganz einfache Haushaltskerzen haben »hyggeligen« Charme - gerade, wenn sie in weiß, cremeweiß, dunklem Rot oder Grün

gehalten sind. Kommen dann noch Servietten in Leinen oder Baumwolle und Geschirr - es darf ruhig auch Steingut sein - hinzu, sieht der Tisch im Handumdrehen natürlich und gleichzeitig edel aus.



Ein friedvolles Weihnachtsfest und ein gutes Neues Jahr 2025 wünschen wir unseren Kunden, Bekannten und Freunden und danken für das entgegengebrachte Vertrauen.



Ostlandstraße 2 • 78234 Engen
Tel.: 077 33/68 06
www.schreinereilang.de
www.pronatura-lang.de

Fröhliche Weihnachten und ein gutes neues Jahr
wünschen wir unseren Kunden, Freunden und Bekannten.

Kachelofen - Fliesen - Meisterbetrieb

Familie **Edwin Keller**

Hohentwielstr. 18 • Ausstellung: Kalkgrube 16 • 78250 Tengen
Tel. 07736/7854 • www.keller-kachelofenbau.de



nicar AUTOFULLSERVICE
Aacher Str. 18, 78234 Engen
Tel. 0 77 33 / 50 50 44
nicar-autofullservice@t-online.de
Inh. D'Agosto Aniello



AUTOHAUS STOCKER
Aacher Str. 18, 78234 Engen
Tel. 0 77 33 / 20 55
info@autohaus-stocker.de



Wir sagen Danke

*für das uns entgegengebrachte Vertrauen
unseren Kunden, Freunden und Bekannten und wünschen
frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr.*

*A tutti i clienti ed amici auguro
un Buon Natale ed un felice anno nuovo.*



Anzeige

... viel Glück und Erfolg

Umweltfreundlicher Kerzenschein

Beim Blick auf die Inhaltsstoffe geht einem so manches Licht auf

Wenn es draußen kalt und ungemütlich ist, bringen Kerzen Licht und Gemütlichkeit ins Haus. Gerade zur Advents- und Weihnachtszeit gehören Kerzen für viele einfach dazu. Doch welche Kerze ist die richtige? Und wie nachhaltig ist sie?

Wer beim Kauf von Wachslichtern Wert auf Nachhaltigkeit legt, sollte vor allem den Ursprung des Rohstoffs als Kriterium heranziehen. Die meisten Kerzen bestehen aus Paraffin, das aus Erdöl gewonnen wird. Dieser preiswerte Rohstoff brennt wegen seines niedrigen



Kerzen bestehen meist aus Paraffin (aus Erdöl), Stearin (aus nachwachsenden Rohstoffen pflanzlichen oder tierischen Ursprungs) oder Bienenwachs.
Bild: Adobe

Schmelzpunkts rasch ab - und diese Kerzen sind auch aufgrund des Rohstoffs Erdöl nicht nachhaltig. Umweltfreundlicher ist Stearin - aber nur, wenn das verwendete Palmöl auch sicher aus kontrolliertem Anbau stammt. Besonders umweltschonend sind Kerzen aus Fettabfällen der Nahrungsmittelproduktion, die geruchsneutral gemacht und günstig angeboten werden. Bienenwachs ist besonders nachhaltig, weil erneuerbar, allerdings ist dieser Rohstoff nur in begrenzten Mengen verfügbar und somit teuer - in Sachen Duft und Langlebigkeit aber unschlagbar.

JOSÉ FERNANDES
physiotherapie

Sonnenbuck 7 78234 Engen
Tel. 0 77 33 99 888

Manuelle Therapie
Krankengymnastik • Med. Trainingstherapie
Massage • Galileo-Training

Wir wünschen
frohe Weihnachten
und ein gutes,
gesundes
Neues Jahr.



*Wir wünschen unseren Kunden,
Freunden und Bekannten ein gesegnetes
Weihnachtsfest und ein glückliches,
erfolgreiches neues Jahr.*

Michael Keller
Sanitär
Heizung
Solaranlagen
Blechnarbeiten
Holzpellets- und Hackgut-Anlagen

Siedlung 4, 78234 Engen, Tel. 0 77 33 / 70 23, Fax 0 77 33 / 97 77 26



**Wir wünschen
Ihnen eine schöne
Weihnachtszeit.**

Wir bedanken uns herzlich für Ihre Treue und das damit verbundene Vertrauen.

Frohes neues Jahr!



Engener Straße 30-32
78250 Tengen-Watterdingen
www.elektro-zepf.de



*Frohe Weihnachten
und ein gutes neues Jahr*

*Mr. Partner
im Holzbau*



P. MOHR
BAUSCHREINEREI • HOLZBAU

P. Mohr e. K.
Bauschreinerei – Holzbau
78234 Engen-Welschingen
Otto-Hahn-Straße 6
Tel. 0 77 33 / 97 77 08
Fax 0 77 33 / 97 77 09
E-Mail: mail@holzbau-mohr.info

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...



Nikolaus zu Gast in Engen: Bereits kurz vor 15 Uhr füllte sich am 6. Dezember auf Einladung des Touristik Vereins der Marktplatz mit vielen kleinen Gästen in Begleitung der Eltern oder von Oma und Opa – alle stimmten das Lied »Lasst uns froh und munter sein« an, um den Nikolaus und Knecht Ruprecht herbei zu rufen. Die ließen nicht lange auf sich warten und verwöhnten die vielen Kinder auf dem Marktplatz mit süßen Gaben und heißen Getränken.

Bild: Touristik Verein



Üppige Schönheit: Zur Weihnachtszeit darf er in vielen Haushalten auf dem Fensterbrett einziehen - der Weihnachts- oder Christstern. Ursprünglich stammt die Pflanze aus Mexiko, die Farbvielfalt ist groß und nimmt ständig zu: von Rot über Lachsrosa bis zu Gelb und Cremeweiß ist der Weihnachtsstern zu haben. Bei dem farbigen Teil der Pflanzen handelt es sich übrigens nicht um Blüten, sondern um verfärbte Hochblätter. Trotz seines hierzulande gebräuchlichen Namens darf die Pflanze im Frühling und bis zum Herbst gerne auch nach draußen in den Halbschatten umziehen - so muss man nicht jedes Jahr neu kaufen, denn sie halten bei guter Pflege viele Jahre und wachsen zu ansehnlichen Sträuchern heran.

Bild: Adobe

Eine besinnliche Weihnachtszeit sowie
EIN GLÜCKLICHES NEUES JAHR
wünschen wir unseren Kunden
und allen Freunden und Bekannten

seit mehr als 10 Jahren ein treuer Partner im Hegau

bühler elektrotechnik e.K.
Inhaber Andreas Heim

Meisterbetrieb Andreas Heim
Wettestraße 19 78234 Engen - Welschingen Telefon: 07733 / 996211



Urs Scheller
Schreinermeister & Raumausstatter

All unseren Kunden und Bekannten wünschen wir eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Urs Scheller
Gerwigstr. 33a
Engen 07733-505 332
kontakt@schreinerei-scheller.de

Besinnliche Worte des Touristik-Vereins Engen e. V.

Die Vorstandschaft des Touristik-Vereins Engen möchte sich bei ihren Gästen in Engen, ihren Partnern und Unternehmen aus der Hegau-Region für die Unterstützung und das entgegengebrachte Vertrauen am Ende dieses herausfordernden Jahres 2024 bedanken. Ebenso ein herzliches Dankeschön an alle Mitglieder und Vermieter.

Wir wünschen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2025!

Ihre Vorstandschaft des **Touristik-Vereins Engen**
Vorsitzender: Rolf Broszio

Anzeige

... viel Glück und Erfolg

Maultaschen gehen immer

Oma Gerti setzt zu Weihnachten auf Hausmannskost

Wie bekomme ich ohne viel Stress ein Essen auf den Tisch, dass Groß und Klein schmeckt und glücklich macht? Unsere Leserin Oma Gerti empfiehlt: Maultaschen-Gratin. Wer ganz viel Zeit hat, macht die Maultaschen selbst - aber auch gute Ware vom Metzger des Vertrauens oder aus dem Supermarkt sind eine Option.

Zutaten für eine große Form

- 4 Maultaschen á 360 Gramm
- 500 g kleine Champignons
- 400 g Kirschtomaten
- 2 Zwiebeln,
- 4 EL Butterschmalz
- Salz, Pfeffer, Muskat
- 200 ml Gemüsebrühe
- 300 ml Schlagsahne
- 150 g Crème fraiche
- 150 g geriebener Bergkäse
- 3 EL Semmelbrösel + Butter
- 4 Stiele glatte Petersilie

Zubereitung

Champignons putzen, Tomaten waschen, Zwiebeln in Spalten schneiden. Maultaschen halbieren. In einer weiten Pfanne Butterschmalz erhitzen, Maultaschen portionsweise goldbraun braten, in eine Auflaufform schichten. Champignons und Zwiebeln 10 Minuten braten, Tomaten circa 5 Minuten mitbraten. Mit Salz und Pfeffer würzen, zu den Maultaschen geben. Brühe und Sahne in die heiße Pfanne gießen, aufkochen und den Bergkäse darin schmelzen. Crème fraiche unterrühren, mit Salz, Pfeffer und Muskat würzen. Kurz köcheln lassen, dann über die Maultaschen geben. Semmelbrösel und Butterflöckchen darüber geben, im vorgeheizten Ofen bei 210 Grad Umluft gratinieren. Mit gehackter Petersilie bestreut servieren.



Gut zubereiten und macht auch optisch was her: Ein leckeres Maultaschen-Gratin. Bild: Adobe

JARNO
Ellerich
**HEIZ - TECHNIK
MEISTERBETRIEB**



07731 - 836 836 

Seniorenwohnen & moderne Alternative zum Pflegeheim

Wir wünschen ein frohes *Weihnachtsfest* und ein glückliches neues Jahr.

Ihr Team von **Hplan**
WOHNEN IM ALTER

Unsere Standorte:
Blumberg, Büsingen,
Markelfingen,
Hilzingen, Moos
und Engen.




☎ +49 7733 / 993390 🌐 www.hplan.de

Mit Sicherheit gut gepflegt

pflügen helfen leben

AKA team

Ambulante Kranken- und Altenpflege

78234 Engen · Tel. 07733/6893
78250 Tengen · Tel. 07736/98910

★ *Wir wünschen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr*

Wir wünschen eine schöne *Weihnachtszeit* mit Ihren *Lieben* und ein gutes Neues Jahr.



G

GÄRDINEN GALERIE
Doris Hasenfratz
Inhaberin: Doris Hasenfratz
Peterstraße 6 | 78234 Engen
www.gardinen-galerie.de
Tel. 07733 - 506 280

Fröhliche Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr wünscht das gesamte Team!

BAGGER- UND TRANSPORTBETRIEB
R. BRITSCH GmbH & Co.KG



Welschinger Str. 26
78247 Hilzingen (Weiterdingen)
Telefon 07739/92 62-21
info@baggerbetrieb-britsch.de

www.baggerbetrieb-britsch.de

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

Heiß: Apfel mal anders

Beim Apfel-Punsch treffen weihnachtliche Gewürze auf frischen Saft und Weißwein

An kalten Wintertagen sind warme Getränke eine Wohltat, die von innen kommt. Wer nach der Weihnachtsmarkt-Saison genug vom Glühwein hat, sollte mal Apfel-punsch probieren. Ein einfaches, aber besonderes Rezept auf der Basis von Apfelsaft und Weißwein und einem Schuss Rum: Der ideale Warmmacher beim Wintergrillen, Adventsfeiern oder nach einem Winterspaziergang.

Zutaten

- 1 Liter Apfelsaft
- 500 ml Weißwein trocken
- 5 Äpfel, geschält klein gewürfelt
- 1 Vanilleschote
- 5 Nelken, 3 Stangen Zimt
- 1 EL Ahornsirup oder brauner Zucker
- 2 Zitronen (Zitronenschale in Zesten geschält)
- 50 ml brauner Rum

Zubereitung

Apfelsaft, Weißwein, Gewürze, Ahornsirup und Zitronenschale schonend auf geringer Hitze erwärmen und mindestens 45 Minuten ziehen lassen.

Expertentipp

Das Wichtigste: Nicht kochen. Gewürze entfernen, Apfelstückchen zugeben und zu guter Letzt noch den Rum druntermischen, nochmals kurz ziehen lassen und anrichten.

Wer auf Alkohol verzichten möchte, kann anstatt Weißwein einfach Grünen Tee oder Früchtetee verwenden und natürlich den Rum weglassen. Dann wird der Apfel-Punsch auch zu einem beliebten Getränk für Kinder.

Dekoration: kandierte Apfelstückchen, Apfelscheiben- oder zesten, Zimtstangen



Ursprünglich kam der Punsch aus Indien, wo sein Name auf Hindi »fünf« bedeutet – so viele Zutaten hatte der traditionelle indische Punsch zu Zeiten der britischen Ostindien-Kompanie im 17. Jahrhundert: Die regionale Spirituose Arrak, Zucker, Zitronen, Tee und Gewürze. Die britischen Seefahrer brachten das Rezept mit nach Hause und der Punsch wurde auch in Europa berühmt. *Bild: Adobe*



Wir möchten all unseren Kunden & Geschäftspartnern für das entgegengebrachte Vertrauen danken und wünschen Ihnen allen frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2025.

Familie Bucher

Berghof 1 - 78247 Hilzingen - Riedheim
www.berghofbucher.de

HEGAU
ISOLIERTECHNIK
MEISTERBETRIEB

Industriepark 230 · 78244 Gottmadingen · T. 07731/9260463 · www.hegau-isoliertechnik.de

✦ Bahnhofsgaststätte ✦ Engen ✦

Unseren Gästen und ihren Familien wünschen wir frohe Weihnachten und ein glückliches Neues Jahr! ✦

Christine & Viktor Rauchenwald



Hewenstr. 19 (KH Engen), 78234 Engen, Tel. 0 77 33/23 32

Wir bedanken uns bei unseren Patienten für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen allen ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes und glückliches neues Jahr.

Mareike Orlando und das gesamte Team



Wir wünschen allen unseren Kunden und Geschäftsfreunden frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

Ein herzliches Dankeschön für Ihr Vertrauen.

Hegaustraße 12
78054 VS-Schwenningen
Tel. 0 77 20 / 10 55
Fax 0 77 20 / 10 76
Internet: www.schloz-hennemann.de
E-Mail: schloz-hennemann@schloz-hennemann.de



Dachdeckungen
Flachdachabdichtungen
Bauwerksabdichtungen
Dachbegrünungen
Klempnerarbeiten
Holzbau

Anzeige

... viel Glück und Erfolg

An Heilig Abend sagt er leise »Servus«

Rudi Lang geht in den Ruhestand - sein handwerkliches Vermächtnis bleibt bestehen

Am 24. Dezember dreht Rudi Lang zum letzten Mal den Schlüssel im Schloss seines Geschäft in der Hauptstraße 5 um - damit geht nach 36 Jahren eine kleine Ära zu Ende. Doch seine Handwerkskunst hinterlässt weiter ihre Spuren in Engen: Sabrina Hellmann und Heike Beller haben bei Rudi Lang gelernt, gemeinsam gehen die beiden Goldschmiedinnen Mitte Januar in der Vorstadt 6 mit »Camino Design« neu an den Start.

Engen (cok). »Man hat ja schon so seine Hobbies und jetzt habe ich bald Zeit, Dinge auch einmal in Ruhe und mit Muße zu tun«, sagte Rudi Lang. Als gelernter Uhrmacher kam er einst in ein Unternehmen, das Schmuckuhren herstellte - also etwa Golduhren mit steinbesetztem Band. Hier habe er seine Affinität zur Schmuckherstellung



Bürgermeister Frank Harsch (links) und Wirtschaftsförderer Peter Freisleben (rechts) dankten Rudi Lang »für seine langjährige Standorttreue«. Zum Foto gesellten sich Langs Mitarbeiterinnen Heike Beller (neben BM Harsch) und Ingrid Schmid. Bild: Kraft

entdeckt und noch eine zweite Ausbildung als Goldschmied absolviert. »Was viele nicht auf dem Schirm haben: Es handelt sich hier in erster Linie um ein Handwerk. Erst wer Feilen, Bohren, Sägen beherrscht, kann sich kreative Höhenflüge leis-

ten«, so Lang. Davon gab es in seinem Berufsleben viele - absolutes Highlight und »ein echtes Abenteuer« sei die Entwicklung einer besonderen Brillantfassung gewesen: Die als »Tango de la Luz« patentierte Fassung lässt durch Lichtbre-

chung Steine besonders strahlen und zweieinhalb mal größer erscheinen, als sie sind. KundInnen für seine eigenen Kreationen wie Schmuck und Uhren namhafter Hersteller fand Lang in Engen und im Umkreis von bis zu 150 Kilometern. »Damit haben Sie viel Gutes zum Bekanntheitsgrad unserer Stadt beigetragen«, betonte Wirtschaftsförderer Peter Freisleben. BM Harsch zeigte sich angetan davon, dass sich Rudi Lang 1994 bis 1999 auch als Stadtrat für Engen engagiert hat. Das sei eine spannende Zeit und wertvolle Erfahrung gewesen, so Lang, aber: »Mein Leben, das war dann letztlich doch mein Beruf«, bekannte er.

Frohe Weihnachten

UND DIE BESTEN WÜNSCHE ZUM NEUEN JAHR
VERBUNDEN MIT DEM DANK
FÜR DAS ENTGEGENBRACHTTE VERTRAUEN

Familie Markus Fluck

Farbe + Putz

FLUCK
Markus Fluck
Malermeister

78250 TENGEN-Watterdingen, Tel. 07736 / 92 23 65
www.maler-fluck.de

FARBE
GESTALTUNG
PUTZ + STUCCO

§ Naturheilpraxis
Ruth Brandmeier
Heilpraktikerin
Schillerstr. 7
78234 Engen
Tel. 0 77 33 / 97 78 78

Urlaub vom
20.12.24 bis
einschließlich 07.01.25

*Ich wünsche allen ein
besinnliches
Weihnachtsfest
mit den besten Wünschen
für das Jahr 2025.*

GWG IMMOBILIEN

Besinnliche Weihnachten ★

Nutzen Sie die besondere Stimmung der Vorweihnachtszeit und gönnen Sie sich eine erholsame Adventszeit. Zeit für Gespräche, Telefonate, Briefe oder Herbstspaziergänge.

Wir blicken zurück auf ein vielseitiges Jahr und bedanken uns bei allen Kunden für Ihre Treue.

Wir wünschen allen gesegnete Weihnachtstage und ein gutes Jahr 2025.

Ihr Makler vor Ort! Seit 1985 erfolgreich, ein fairer Partner bei allen Immobilienfragen! ★★

Andrea Helmbrecht 78247 Hilzingen, Am Egental 29
Telefon: 07731 - 86 52 13 oder 0171 - 47 45 686 oder andrea.helmbrecht@gmx.de

*Frohe Weihnachten und ein
gutes neues Jahr wünscht Ihnen*

**Schneble's
Backstube**

Fam. Schneble, Hegaustr. 4
78247 Hilzingen-Duchtingen
Telefon 07731/4 45 31

Öffnungszeiten-Backstube: Freitag 8.30 - 19.30



Unsere Öffnungszeiten:
Freitag, 27.12.2024 geschlossen,
Freitag, 03.01.2025 geöffnet,
Freitag, 10.01.2025 geschlossen!

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

Feines Anisgebäck

Ein Rezept für die geliebten »Springerle« von unserer Leserin Beatrix Rigling

Zutaten für etwa 30 Stück
 2 Eier (Größe M)
 250 Gramm Puderzucker
 250 Gramm Mehl (Type 405)
 1 Prise Salz
 3 EL gemahlener Anis
 1 Msp. Hirschhornsalz
 2 EL Milch
 Außerdem:
 Backpapier, Wasser zum Bestreichen, 1 EL ganzer Anis, Springerleformen/-model Mehl für die Arbeitsfläche und die Formen/Model

Herd: (vorgeheizt) E-Herd 160 Grad, Umluft 140 Grad

Zubereitung: Eier mit Puderzucker schaumig rühren. Anschließend Mehl, Salz und Anis unterrühren. Hirschhornsalz in der Milch auflösen, zugeben und alles zu einem glatten Teig verarbeiten. Den Teig für ca. 60 Minuten in den Kühlschrank stellen. Backblech mit Backpapier belegen, Wasser dünn mit einem Pinsel auftragen und mit dem ganzen Anis bestreuen. Springerleform/-model gut mit Mehl bestäuben, überschüssiges Mehl abklopfen. Vom Teig kleinere Mengen abnehmen

und auf der bemehlten Arbeitsfläche ca. 7 mm dick ausrollen. Die Formen/Model fest in den Teig drücken und die Springerle anschließend aus der Form klopfen. Die Springerle mit einem Teigrädchen oder scharfen Messer zuschneiden und auf das Backblech legen. Vor dem Backen ca. 24 Stunden antrocknen lassen. Im vorgeheizten Backofen etwa 16 bis 18 Minuten auf der mittleren Schiene backen. Der Boden der Springerle sollte etwas Farbe haben, die Oberflä-



Geduld und Präzision braucht es bei »Springerle«. Bild: Adobe
 che aber weiß sein. Nach dem Backen mit dem Backpapier auf ein Kuchengitter ziehen und auskühlen lassen.

Praxis für Naturheilkunde

Bei allen meinen Patienten möchte ich mich für das mir entgegengebrachte Vertrauen bedanken. Ich wünsche allen ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie alles Gute und Gesundheit für das neue Jahr!

Bianka Wiggenhauser Heilpraktikerin
 Sonnenrain 12 Tel.: 07733 / 50 14 57
 78234 Engen-Welschingen Med.-techn. Laboratoriumsassistentin
www.praxiswiggenhauser.de

Zu Weihnachten und Neujahr viel Glück, Erfolg und Gesundheit allen Gästen und Geschäftsfreunden
 Ganz besonderen Dank den Hausenern Altbürgern und Vereinen für ihren überaus zahlreichen Besuch

Gasthaus Zur Sonne 

78224 Singen-Hausen
 Tel. 0 77 31 / 4 29 88
www.sonne-singen-hausen.de

Wir bedanken uns bei unseren Kunden und Geschäftspartnern und wünschen allen frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr.

Unsere Leistungen:

- Sämtliche Malerarbeiten
- Gerüstbau
- Verputzarbeiten
- Bodenbeläge
- Lackierarbeiten

Malerbetrieb Ackermann
 Farbenfachgeschäft

78234 Engen, Jahnstr. 31 Tel. 0 77 33/86 80
 Farbenfachgeschäft: Tel. 0 77 33/505 539

Naturheilpraxis Futterer & Irina Yoga

Ich bedanke mich für das entgegen gebrachte Vertrauen und wünsche allen besinnliche Festtage & ein gesegnetes Neues Jahr Mögen Gesundheit, Gelassenheit & Wohlbefinden Ihre Begleiter sein.

Neue Yogakurse 2025 - 07.01. Aach & 09.01. Engen

Naturheilpraxis & Naturheilverfahren
 Fastenbegleitung & Darmgesundheit
 Prozessbegleitung
 Irina Yoga
 Yoga Präventionskurse
 Yoga-Nährzeitstage / Yoga Retreat


 Oberdorfstr. 18 - 78267 Aach
 0176-16266166
 info@irinafutterer.de
 www.irinafutterer.de

Wir wünschen allen frohe und besinnliche Weihnachten und ein tolles neues Jahr

Schultheiss Bau GmbH

HOCHBAU-SANIERUNG-UMBAU-BAUSTOFFE

78247 Hilzingen | Feldbergstr. 8 | Telefon 07739 8674944
 info@schultheissbau.de | www.schultheissbau.de

Wir bedanken uns bei unseren Patienten, Kunden und Freunden für das entgegengebrachte Vertrauen

rehaperspektiv
 Inhaberin Ulrike Andresen-Kornin

◆ Physiotherapie
 ◆ Prävention
 ◆ Rehabilitation

Termine nach Vereinbarung
 0 77 33 - 99 35 26

und wünschen ein besinnliches Weihnachtsfest und einen achtsamen Start ins Jahr 2025.

Anzeige

... viel Glück und Erfolg

»Gans« einfach

Mit den Tipps vom Profi gelingt der köstliche Braten ohne Stress

Jedes Gericht ist nur so gut wie das Ausgangsprodukt - diese alte Küchenregel trifft auch auf den weihnachtlichen Gänsebraten zu. Petra Ellensohn vom Längenrieder Hof sorgt dafür, dass »ihre« Vögel unter besten Bedingungen aufgezogen werden - und die erfahrene Köchin beruhigt: »Eine Gans zu braten, ist kein Hexenwerk.« Hier kommt ihr Rezept.

Zutaten

1 frische Gans (5 bis 6 Kilo)
50 Gramm grobes Meersalz
Pfeffer nach Geschmack
250 Milliliter Wasser

Zubereitung

Den Backofen auf 160 Grad vorheizen. Der Gans den Beutel mit den Innereien entnehmen - sie werden nicht gebraucht, können aber für eine delikate Sauce verwendet werden. Die Gans mit Küchenkrepp trocken tupfen, mit Meersalz und Pfeffer gut einreiben, Schenkel fest zusammenbinden.

Den Rest des Salzes auf das Backblech geben, mit Wasser anfüllen (etwa fingerdick), die Gans hineingeben und etwa 3,5 Stunden garen. Alle 30 Minuten mit der Flüssigkeit im Backblech begießen. Bei Bedarf

Wasser nachfüllen.

Die Gans aus dem Ofen nehmen, fünf Minuten ruhen lassen und dann erst tranchieren - das ist wichtig, denn so bleibt sie zart.

Die perfekte Sauce zur Gans: Gänseklein, 1 Bund Suppengrün, 2 Knoblauchzehen, Piment, Nelke, Pfefferkörner, Gewürznelken anschwitzen, mit 1 Liter Wasser und 250 ml Rotwein aufgießen, 2 Zweige Thymian hinzufügen. 1,5 Stunden köcheln. Durch ein Sieb gießen, 3 EL Mehl in wenig Flüssigkeit auflösen, Soße damit abbinden und einige Minuten ganz sanft köcheln lassen.



»Die Gans wird bei uns bewusst nicht gefüllt, um den tollen Eigengeschmack nicht zu überdecken.«

Petra Ellensohn

LOHNER
Gebäudereinigungs GmbH
Friedrich-Mezger-Straße 24 .
78234 Engen

Wir wünschen unseren Kunden, Mitarbeitern und Freunden ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr. Bleiben Sie gesund!
Ihre Familie Lohner

Heizungsbau • Sanitär • Solartechnik
Jürgen Baldus

Zusammenkommen ist ein Beginn,
Zusammenbleiben ist ein Fortschritt
Zusammenarbeiten ist ein Erfolg.

Wir wünschen allen Kunden
FROHE WEIHNACHTEN und
ein gutes neues Jahr!

Wir wünschen allen unseren Kunden,
Geschäftspartnern und Freunden
frohe Weihnachten
und ein gutes neues Jahr.

Gustav Fluk
Elektrotechnik

Schillerstraße 1
78234 Engen
Tel. 0 77 33 / 52 05 - Fax 61 63

Ali Baba Imbiss
Pizza + Kebap-Haus, Engen, Marktplatz 1

wünscht schöne Weihnachten
und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

24.12. bis 01.01.2025 geschlossen
ab 02.01.2025 wieder geöffnet

Wir haben auch Lieferservice: Tel. 0 77 33 / 50 33 99

Wir sagen Danke für das entgegengebrachte
Vertrauen und wünschen unseren Kunden,
Freunden und Bekannten besinnliche Feiertage
und einen guten Start in Neue Jahr.

Ellensohn,
Längenrieder Hof,
78234 Engen-Neuhausen

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!

— UNTERSTÜTZUNG IM ALLTAG —

Haushaltsnahe Dienstleistungen
& Betreuung
Tel.: 0157/80221133
E-Mail: info-kurz@gmx.net

Danke für Ihre Treue und Ihr Vertrauen

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

Ente gut - alles gut

Knuspriges Geflügel für die Weihnachtstafel

Auf dem Längenrieder Hof kommt gerne auch mal eine der selbst gemästeten Enten auf den Tisch. Die kleinere Schwester der Gans - aber mindestens genau so lecker.

Zutaten

- 1 frische freilaufende Ente, ca. 3 kg
- 2 Äpfel, süßsauerlich (z.B. Boskop)
- 2 Orangen, 2 Zwiebeln
- Thymian, Beifuß
- Salz und Pfeffer

Zubereitung

Äpfel, Orangen und Zwiebeln würfeln. Mit Thymian, Beifuß, Salz und Pfeffer in einer Schüssel mischen. Die Ente innen und außen mit Salz und Pfeffer würzen. Anschließend die Apfel-Orangen-Zwiebel-Mischung einfüllen. Die Öffnung mit Rouladennadeln oder Zahnstochern verschließen, Flügel und Keulen

mit Zwirn zusammenbinden. Den Backofen auf 160 Grad vorheizen. Ente im vorgeheizten Backofen bei 160 Grad Ober-/Unterhitze (Umluft nicht empfehlenswert) auf dem Rost auf der zweiten Schiene von unten ca. 3 Stunden garen (Tipp: Pro Kilogramm Ente etwa 1 Stunde Garzeit). Unter die Ente ein Backblech mit 500 ml Wasser stellen und falls nötig später erneut Wasser zugeben. Als Beilage empfehlen wir Kartoffelklöße und Apfel-Rotkohl.



Traumkombi: Ente mit Orange und Apfel. Bild: Adobe



Die beleuchtete Kapelle auf dem Längenriederhof. Erbaut wurde sie 1717 bis 1718 durch den Maurer Jacob Heyloser für »27 Gulden 30 Kreuzer, ein Viertel Kernen, ein Viertel Rogen und eine Kanne Wein.« Bild: privat

Hegau Taxi Engen

0 77 33 / 999 88 44

Wir wünschen allen unseren Kunden

Frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr!

Ich wünsche allen meinen Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr 2025.

Für das entgegengebrachte Vertrauen bedanke ich mich.



Gartenpflege Herrmann

Markus Herrmann
Hermann-Löns-Straße 52
78234 Engen
post@gartenpflege-herrmann.de
Tel. +49 (0) 1 52/04 31 62 48



Richter & Nickel
SCHORNSTEINTECHNIK

Kaminsanierungen aller Art
Edelstahlschornsteine • Kaminaufmauerungen
Breiter Wasmen 17 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 8 68 20 • Fax 0 77 31 / 86 82 99

Wir wünschen unseren treuen Mitgliedern im zu Ende gehenden 177. Bestehensjahr frohe Weihnachten und ein gutes, gesundes Neues Jahr!



Turnverein Engen 1847 e.V.



**Turmstr. 30
78234 Welschingen
Tel. 0 77 33 / 83 17**

wünscht ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute im kommenden Jahr!

Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr 2025.

Für das uns entgegengebrachte Vertrauen bedanken wir uns.



Manfred Former
Richard-Stocker-Str. 10c • 78234 Engen
www.Former-Landtechnik.de
Telefon 07733-8066 • Fax 7288

Anzeige

... viel Glück und Erfolg

Früher war mehr Lametta

Rund oder tropfenförmig, bunt oder dezent: beim Baumschmuck ist erlaubt, was gefällt

So wie der Weihnachtsbaum, der untrennbar mit dem Weihnachtsfest verbunden ist, haben auch die Glaskugeln ihren Ursprung in Deutschland. Hans Greiner, ein Glasbläser aus Lauscha, entwarf die ersten Weihnachtskugeln. In den 1800er Jahren brachten deutsche Einwanderer die Tradition mit in die USA und von dort verbreitete sich der Brauch in aller Welt.

Spätestens wenn man alle Schachteln vom Speicher geholt hat, stellt sich jedes Jahr aufs Neue die Frage: »Wie viele Kugeln hänge ich eigentlich an

den Baum?« Entscheidend ist dabei natürlich die Größe und Form des Weihnachtsbaum und der persönlichen Geschmack. Bei einem Baum von 180 cm Höhe empfehlen sich etwa 70 Kugeln für einen dezenten Dekorationsstil und rund 160 Kugeln für einen dicht behangenen Baum.

Weihnachtskugeln gibt es in vielen verschiedenen Formen - runde, zwiebel-, tropfen-, zapfen- oder sternförmige Kugeln sind ebenso beliebt wie Engel oder Schneeflocken. Nach welchen Kriterien Kugeln ausgewählt werden, hängt vom eigenen Stilempfinden und



Filigran und zeitlos schön: Glaskugeln.

Bild: Adobe

Geschmack ab. Ein Tipp vom vorab ein Dekorationschema Profi: Hilfreich kann es sein, sich oder Farbschema zu überlegen.

WIR SAGEN
Danke!

Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Start in das neue Jahr. Bleiben Sie gesund!

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

**ZIMMEREI
Schöndienst**

Thomas Schöndienst

Tengen
Tel. 07736/9238-0
info@zimmererei-schoendienst.de

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

Wir bedanken uns für das entgegengebrachte Vertrauen und wünschen allen unseren Kunden, Bekannten und Mitarbeitern ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.

78234 Engen • Thomas-Mann-Straße 1
Tel. (0 77 33) 73 97 • Fax (0 77 33) 22 12 • Mobil 0160 851 47 90
info@sanitaer-hoertner.de www.sanitaer-hoertner.de

Heizungsanlagen • Sanitäre Anlagen

Wir wünschen allen unseren Kunden und Freunden ein schönes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr!

**Stuckateur-
betrieb**

A. Lagonegro

Engen

Schützenstr. 12
78234 Engen
Tel. 07733 8720
Fax 07733 98962

Gesegnete Weihnachten und ein glückliches, gesundes Jahr 2025

wünschen wir allen unseren Kunden, Freunden und Bekannten und bedanken uns für Ihr Vertrauen

Werner Keller
Metallbau

Geländer - Handläufe - Treppen - Tore

78234 Engen-Stetten - Burgstraße 3
Tel. 0 77 33 / 60 80 E-Mail: keller-stetten@gmx.de

Wir bedanken uns bei Ihnen und wünschen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr!

— * — * — * — * —

Ab dem 08.01.2025 sind wir unter der neuen Adresse für Sie da

Gerhard Hogg

Schreinerei + Fensterservice

Burgstraße 4, 78234 Engen-Stetten
Tel.: 07733/506691
info@fensterservice-hogg.de
www.fensterservice-hogg.de

Ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr!

Wir danken Ihnen für das Vertrauen und die gute Zusammenarbeit.

Lothar Krause, Winkelstr. 35
78259 Mühlhausen-Ehingen
Tel.: 07733/506671
Fax: 07733/506672
Mobil: 0171/5338851
Krause.lothar1@t-online.de

Öffnungszeiten:
Mi., Fr., Sa. 09.00–12.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

Perfekt für Familie und Gäste

Unsere Leser Carmen und Joachim Kentischer bringen Fondue Bourguignonne auf die Festtafel

Das Fleischfondue mit Rind- und Schweinefleisch und Schweinefleischröllchen wird mit drei leckeren Saucen serviert. Als klassisches Slow Food Menü ist Fondue in allen Varianten ein ideales Mahl für einen langen genussvollen Weihnachtsabend.

Für 4 Personen

Schweinefleischröllchen
Vorbereitung: etwa 30 Minuten

- 16 dünne Schweineschnitzel (je etwa 50 g)
- 1 Bund glatte Petersilie
- 1 Bund Basilikum
- 2 Knoblauchzehen
- 3 El. Parmesan, frisch gerieben
- 3 El. Olivenöl, kaltgepresst
- Salz, schwarzer Pfeffer, frisch gemahlen
- 16 Holzzahnstocher

Die Petersilie und das Basilikum waschen, die Blättchen abzupfen, fein hacken und in eine Schüssel füllen. Den Knoblauch schälen und dazu pressen. Den

Parmesan und das Olivenöl untermischen, salzen und pfeffern. Die Schweineschnitzel beidseitig salzen und pfeffern, auf einer Seite mit der Kräuterpaste bestreichen und von der Schmalseite her aufrollen. Mit Zahnstochern zusammenstecken.

Rind- und Schweinefleisch: Je 500g gut abgehangenes Rinderfilet oder Rinderhüfte und Schweinefilet oder Schweinerücken. Das Fleisch von Häuten und Sehnen befreien, waschen



Ein schönes Fest und viel Freude beim Ausprobieren wünschen Joachim und Carmen Kentischer.

und trockentupfen. Zuerst in Scheiben, dann in etwa 3 cm große Würfel schneiden und auf eine Platte anrichten.

Rechaud mit Öl und Zutaten vorbereiten: Das Öl in einem Topf auf dem Herd erhitzen. Die richtige Temperatur ist erreicht, wenn sich an einem eingetauchten Holzlöffelstiel Blasen bilden. Das heiße Öl vorsichtig in den Fonduetopf umfüllen und auf das Rechaud stellen. Das Öl muss sehr heiß gehalten werden, damit das Fleisch

außen eine schöne Kruste bekommt und innen ganz zart bleibt. Die Fleischstücke auf Fonduegabeln spießen und im heißen Öl in 2-3 Minuten garen.

Beilagen: Cornichons, Silberzwiebeln und Mixed Pickles, Cocktailtomaten und/oder **300g Zucchini** in Scheiben schneiden. Als Dips passen Curry-Mango-Sauce, Tomatensauce aus frischen Tomaten und Knoblauchmayonnaise. Dazu passt Rotwein oder ein helles Bier

Curry-Mango-Dip

Eine Mango mit 150g Crème fraîche pürieren, 1 El. Currypulver und 2 Tl. Zitronensaft unterrühren.

Mit Salz und weißem Pfeffer abschmecken.

Bis zum Servieren kaltstellen



Festlich und lecker: Fondue gibt es in vielen Varianten. Bilder: privat

Wir bedanken uns für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen und wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes, glückliches und erfolgreiches neues Jahr 2025

Familie Meister mit Belegschaft

GASTHAUS Bären

Familie Meister
Turmstraße 1
78234 Engen-Welschingen
Tel. 0 77 33 / 54 66

Gesegnete Weihnachten und ein glückliches Jahr 2025 wünschen wir unseren Kunden und Geschäftsfreunden und bedanken uns für das geschenkte Vertrauen.

07733/5442
www.schellhammer.portas.de

Portas-Fachbetrieb
Schellhammer
Schreinerei-Innenausbau

Im Kai 2
78259 Mühlhausen-Ehingen

PORTAS®
Europas Renovierer Nr. 1

Nova Hüppe
Aktionsmarkisen

Aktionszeitraum 01.11.2024 - 21.03.2025
HERBST/WINTER 24/25

10%

Jetzt bis zu 912 €* sparen

Nova Hüppe GmbH
markisen.nordisch.echt.

nova hüppe

* gilt für Novetta Plus F in Maximalabmessung 8 m x 4 m gemäß aktueller Preisliste Nr. 96 | 2024

Ihr nova hüppe-partner

30 KELLHOFER
Sonnenschutz - Rollläden - Fenster

Werner-von-Siemens-Str. 20a
78239 Rielasingen
Telefon 077 31 / 79 95 30
info@kellhofer.de
www.kellhofer.de

Anzeige

... viel Glück und Erfolg

Rinderrouladen mit vielen Beilagen

»Da ist für jeden etwas dabei«, verspricht unsere Leserin Silvia Ley

Rinderrouladen mit Rotkraut, Spätzle, Kartoffelbrei, Karottengemüse und Apfelmus - und als winterliche Salatbeilage Feldsalat. Da bleiben wirklich keine Wünsche offen.

Rinderrouladen

- 6 Scheiben Rinderrouladen
- 6 Scheiben Speck, durchwachsen
- 6 Gewürzgurken, längs geteilt
- 2 TL Senf - pro Roulade
- 2 Schalotten klein geschnitten
- 1 EL Butterschmalz
- Für den Fond:
- 2 Schalotten, grob geschnitten
- 2 Möhren, groß
- 1 TL Tomatenmark
- 1 EL Zucker, Rotwein, Rinderfond und/oder Brühe
- Salz, Pfeffer, Küchengarn

Rouladen würzen, einseitig mit Senf bestreichen. Speck, Zwiebeln und Gurkenscheiben auf die bestrichene Seite, aufrollen und zusammenbinden.

Rouladen scharf anbraten, herausnehmen.

Gemüse, Tomatenmark anbraten, Zucker darüber und mit Rotwein und Brühe oder Rinderfond aufgießen. Rouladen hineinlegen und für ca. 90 Minuten schmoren.

Rotkraut

- 1 gr. Kopf Rotkraut
- 2 Zwiebeln, fein geschnitten
- 1 Apfel, 1 EL Butterschmalz
- 1 TL Zucker, Weißwein, Essig
- Rotkraut hobeln, mit Zwiebeln anbraten. Zucker dazu, mit Wasser ablöschen. 1 Schuss Essig

den gehobelten Apfel dazu und weichkochen. Etwas Weißwein am Ende zufügen.

Kartoffelstampf

- 800 g Kartoffeln, mehligkochend
- 190 ml Milch
- 60 g Butter, je eine Prise Salz, Pfeffer und Muskatnuss, frisch gerieben, 1 TL Salz, für das Kochwasser

Kartoffeln schälen, würfeln, im Wasser weich kochen. Wasser abgießen, Kartoffeln stampfen, Milch, Butter und Gewürze zugeben. Dazu passen Spätzle - am liebsten selbst gemacht, Feldsalat mit Kräutern, krossem Speck und Sonnenblumenkernen und fruchtiges Apfelmus.



Rouladen mit reichlich Beilage: Das schmeckt! Bild: privat

BADER
EINRICHTUNGSHAUS
Raumausstattung

Hauptstraße 9
78234 Engen
Tel. 07733/8819

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr.

Ihre Familie Bader

Pflegedomizile  Hegau GmbH

Wer unter Menschen nur einen Engel sucht, der findet kaum Menschen. Wer aber unter Menschen nur Menschen sucht, der findet gewiß einen Engel. Moritz Gottlieb Saphir

Wir wünschen Ihnen wahrhaft schöne Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2025

Senioren­domizil | Tages­pflege | Ambulante Pflege | Seniorenhaus
am Hewen | am Hewen | Katharina | Katharina

Senioren­domizil am Hewen | Seniorenhaus Katharina Stetten | Telefon +49 7733 36049-0
Außer-Ort-Straße 8a | Neuhewenstraße 2 | kontakt@pflagedomizile-hegau.de
78234 Engen | 78234 Engen-Stetten | www.pflagedomizile-hegau.de

Unseren Geschäftsfreunden, Kunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein erfolgreiches neues Jahr.

BACH Sanitäre Anlagen
Heizung
Blechnerei
Solaranlagen

Tobias Bach, Hegastraße 1b, 78234 Engen
Tel. 0 77 33 / 58 85, www.bach-engen.de

Wir wünschen unseren Gästen eine besinnliche, friedliche Weihnachtszeit sowie ein gesundes Neues Jahr.

Wir haben Sonntags ab 17.00 Uhr geöffnet.
Für besondere Anlässe können Sie gerne einen Termin vereinbaren.

Ihre Familie Mayer
Gasthaus Kreuz, Stetten

Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

Ein Weihnachtsbaum kostet kaum mehr als ein Blumenstrauß

... benötigt aber bis zu zwölf Jahre Zeit zum Wachsen und intensive Pflege

Der natürliche Weihnachtsbaum gehört für viele einfach zum Weihnachtsfest dazu. Sein Duft, der Anblick des geschmückten Baums, meist über mehrere Wochen, ist einfach unersetzbar. Damit der Baum die Menschen pünktlich zum Fest oder bereits davor in Weihnachtsstimmung versetzen kann, benötigt er viel Arbeit und Aufmerksamkeit der Weihnachtsbaum-Anbauer – das ganze Jahr hindurch. Auf den ersten Blick mag der Baum dem ein oder anderen Kunden als hochpreisig erscheinen. Im Vergleich zu anderen Artikeln oder Dienstleistungen des täglichen

Gebrauchs wird jedoch schnell deutlich, dass der natürliche Weihnachtsbaum in seiner Einzigartigkeit seinen Preis wert ist. Zum Vergleich: Ein Restaurantbesuch mit zwei Personen oder ein vom Floristen zusammengestellte Blumenstrauß liegen preislich im vergleichbaren Bereich, erfreuen allerdings nur für einen kurzen Zeitraum. Diese Beispiele zeigen, dass es weitaus höhere Kostenfaktoren und kurzlebigere Vergnügen gibt, als den natürlichen Weihnachtsbaum. Neben der intensiven Arbeit in den Weihnachtsbaumkulturen müssen die Weih-

nachtsbaum-Anbauer zudem während der sehr langen Produktionszeit mit unvorhersehbaren Situationen rechnen. Bei extremen Wetterereignissen kann es passieren, dass ein Teil der Bäume zerstört wird. Auch gerader Wuchs und Zweigdichte können nicht garantiert werden. Jedes Jahr bleiben daher zahlreiche Weihnachtsbäume unverkauft. Zudem ist der Weihnachtsbaumverkauf ein Saisongeschäft. Somit sind die »40 bis 50 Euro für einen Durchschnitts-



Tannenbäume sind ihr Geld wert. Bild: Adobe

baum, der einer circa 1,70 Meter hohen Nordmantanne entspricht, ihr Geld absolut wert«, findet Benedikt Schneebecke vom Verband natürlicher Weihnachtsbaum.



ENERGIE IM DOPPELPAK

Das Jahr neigt sich dem Ende zu. Wir wollen dies zum Anlass nehmen, uns für das entgegengebrachte Vertrauen und die angenehme Zusammenarbeit zu bedanken. Wir wünschen Ihnen besinnliche Weihnachtsfeiertage und ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr.

Merry Christmas/Vrolijk Kerstfeest/Feliz Natal-Hyvää Joulua/God Jul
Feliz Navidad/Fröhliche Weihnachten/Joyeux Noël/Buon Natale/Glædelig Jul

Kontakt

iozzo GmbH
Hebelsteinstraße 8 · 78247 Hilzingen
T: 077 31/97647-00 · F: 077 31/97647-01
info@iozzo.de

Anzeige

... viel Glück und Erfolg

Handy unterm Weihnachtsbaum?

Tipps zur Mediennutzung für Kinder und Jugendliche

Weihnachten steht vor der Tür - und viele Kinder wünschen sich erstmals Smartphones und Tablets. Gleichzeitig sind viele Eltern verunsichert: Was muss ich beachten, wenn junge Menschen sich online bewegen? Wie adressieren wir Risiken wie Cybermobbing, Mutproben, Fake News? Was sollten Eltern kontrollieren, gar verbieten?

Für Heico Michael Engelhardt, Leiter des SOS-Kinderdorfs Schleswig-Holstein und medienpädagogischer Experte, zählt die enge Begleitung des Kindes. Die Frage, ab welchem Alter Eltern den Handywunsch ihrer Kinder erfüllen unbedenklich erfüllen können, lasse sich nicht so einfach beantworten. Der verantwortungsvolle Umgang mit einem Smartphone brauche gewisse emotionale, soziale und kognitive Voraussetzungen, so Engelhardt. In je-



Wunsch erfüllt! Aber die Nutzung sollten Eltern kontrollieren. Bild: Adobe

dem Fall sollten sich Eltern vorab einige kritische Fragen stellen: Ist mein Kind gut sozial in sein Umfeld integriert und sicher? Sind wir in einem vertrauensvollen Austausch miteinander? Kommt mein Kind zu mir bei angstausslösenden oder befremdlichen Situationen? Wie geht mein Kind mit Grenzssetzungen um? **Vor der Anschaffung sollten zwei Dinge grund-**

sätzlich geklärt sein: Eltern und Kind sollten sich gemeinsam einigen, zu welchem Zweck das Gerät angeschafft wird: Darf gespielt werden, darf das Kind das Smartphone für soziale Kontakte nutzen oder geht es zunächst mal nur um Erreichbarkeit? Welche sozialen Netzwerke, welche Apps, sind erlaubt? So

spart man sich reichlich Konfliktpotenzial. Außerdem sollte man gemeinsam festlegen, wie, wann und wie lange das Gerät eingesetzt werden darf. Ein gemeinsam ausgehandelter Mediennutzungsvertrag zwischen Eltern und Kind ist sehr sinnvoll. Die Nutzung digitaler Medien ist heute fester Bestandteil des privaten wie beruflichen Lebens. Also ist es wichtig, digitale Mediennutzung zu lernen.

Dazu gehört grundsätzlich die Erziehung von Kindern zu selbstbewussten, starken und sozialen Persönlichkeiten und die Vermittlung von technischen Kompetenzen. Je stärker, kompetenter und sozial eingebundener das Kind vor dem Handy ist, desto besser wird es mit den Risiken von Social Media umgehen können.

Wir bedanken uns ganz herzlich für die vertrauensvolle Zusammenarbeit in diesem Jahr und wünschen allen ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Start ins Jahr 2025!

Gesundheit, Glück und Zufriedenheit sollen Sie im neuen Jahr begleiten.

Ihre Karin Leiber und das ganze Team

Betriebsruhe!

Vom 30. Dezember 2024 bis zum 6. Januar 2025 ist unsere Mühle geschlossen.

Ab dem 7. Januar 2025 sind wir für Sie da!



HEGAUKORN

Steigmühle

Ortsausgang Engen rechts, von Singen kommend
Außer-Ort-Str. 5 · 78234 Engen-Anselfingen · Tel. 0 77 33/52 30



FINANZEN

Planung, Finanzierung, Versicherung, Vorsorge

Frohe *Weihnachten* und ein schönes, erfolgreiches neues Jahr wünschen wir allen Mitarbeitern, Kunden und Partnern.

Ihr Team von

H-plan
FINANZEN

Haus-Plan Finanz-Service AG, Hegaustr. 6, Engen
07733-99330, www.hplan.de, info@hplan.de



Anzeige

Zu Weihnachten und Neujahr ...

Ein Leuchtturm in der Welt

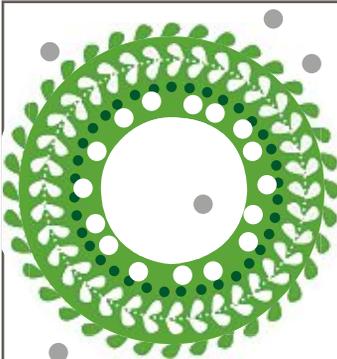
Hilfsorganisation »Brücke der Freundschaft« blickt auf erfolgreiches Jahr zurück

Ein spannendes »Brücke«-Jahr neigt sich dem Ende....Die **BRÜCKE DER FREUNDSCHAFT** und ihre Partner sind dankbar für dieses zielführende Jahr. Es war wieder ein Erlebnis außergewöhnlicher Art, denn KassiererIn Kornelija Hladeck und Klaus Brachat, Vorstand, machten sich auf den Weg, Freunde und Partner zu besuchen.

Hegau. Es ist wohl mit Worten nicht zu beschreiben, wenn einem jemand entgegentritt und unter Tränen Dankeschön sagt: »Danke, dass es euch gibt, danke, dass ihr uns zur Seite steht und uns nicht vergesst!«. Die »BRÜCKE DER FREUNDSCHAFT« hat in all den Jahren versucht, Begleiter zu sein. Wertneutral stellt sie sich zur Verfügung und ist mit der begleitenden Hilfe dabei. In gegenseitigem Dialog und im Austausch von Informationen und Vorgaben versuchen sie, gemeinsam ein Leuchtturm zu sein. Hierzu zählen zwei ganz domi-

nante Schwerpunkte: die Stabilisierung und Aufrechterhaltung der Buschkliniken (vor allem Versorgung mit Medikamenten und medizinischen Hilfsmitteln). Der zweite Schwerpunkt: Hilfe für Kinder und Jugendliche (vor allem Waisen und Benachteiligte jeder Art), damit diese den Weg in die Gesellschaft finden. Die Jahresaktion 2024 war die Errichtung beziehungsweise die Baumaßnahme eines Gemeindezentrums, eine Begegnungsstätte für Alt und Jung in Isoka. Darin werden Selbsthilfegruppen (Medikamentenausgabe, geoutete Personen mit HIV und

AIDS-Kranke, alleinstehende Frauen und Alte, Alkoholranke, der Näh- und Strickkreis, verschiedene Fachberatungen), Frauengemeinschaften und verschiedenste Veranstaltungen Heimat finden. Für die vielseitige Hilfe und das Vertrauen, die diese Aktionen ermöglichten, bedankt sich die »BRÜCKE DER FREUNDSCHAFT« auch im Namen der Partner in Zambia und Tanzania und wünscht eine gesegnete Advents- und Weihnachtszeit und ein gesundes neues Jahr 2025. Informationen unter www.bruecke-der-freundschaft.de



Wir wünschen
FROHE
WEIHNACHTEN
und ein gutes
NEUES JAHR

FUHRER & MUFFLER
EDV-Lösungen

Jahnstraße 1 · Engen
Tel. 0 77 33 / 94 22-0
info@fumu.de



Im gegenseitigen Dialog leistet »Brücke der Freundschaft« seit über 40 Jahren Hilfe zur Selbsthilfe in Tanzania und Zambia. *Bild: Verein*

Wir wünschen Ihnen besinnliche Weihnachtstage und einen guten Start ins neue Jahr.

Vielen Dank für Ihr Vertrauen.

REHA-SERVICE
MICK
SANITÄTSHAUS • REHATECHNIK • 78250 Tengen

Vom 24.12.2024 bis 06.01.2025 ist unser Geschäft geschlossen!



Anzeige

... viel Glück und Erfolg



Die Holzhütten erstrahlten, auch im Regen, im Glanz der angebrachten Lichterketten. Die Mitglieder des Fördervereins hoffen für nächstes Jahr auf besseres Wetter am besten mit leichtem Schneefall wie bei der Premiere vor zwei Jahren.
Bild: FFW Anselfingen Förderverein

Klein aber fein

Anselfinger Weihnachtsmärkte trotzte dem Wetter

Anselfingen. Der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Anselfingen veranstaltete ihren kleinen aber feinen Weihnachtsmarkt auf dem Parkplatz des Bürgerhauses. Die Feuerwehrangehörigen hatten sich auch dieses Jahr einiges einfallen lassen, um die anwesenden Gäste bei widrigen äußeren Bedingungen in weihnachtliche Stimmung zu versetzen. Bei Glühwein, Kinderpunsch, Raclette und Waffeln konnten sich die Besucher aus einer großen Anzahl an Christbäumen ihren Favoriten herausuchen. Schon vor dem offiziellen Start um 14 Uhr tummelten sich zahlreiche Gäste auf dem Parkplatz, um sich ihren Wunschbaum auszusuchen, der dann von den Feuerwehrangehörigen auf Wunsch noch bearbeitet und kostenlos nach Hause geliefert wurde.

Eigens für die Dekorationsartikel bauten die Mitglieder des Fördervereins eine Hütte auf, um die vielfältigen Angebote den Besuchern zu präsentieren. Einige handwerkliche geschickte Frauen und Männer aus den Reihen des Vereins hatten im Vorfeld unterschiedliche Holzdekorationen und sonstige Weihnachtsartikel angefertigt, die reißenden Absatz bei den Besucherinnen und Besuchern fanden. Die nasskalten Wetterverhältnisse hinderten die Besucher nicht regen Gebrauch von den vielfältigen Angeboten zu machen. Auch das extra aufgebaute Zelt bot den Gästen Schutz vor den Regenschauern. An dieser Stelle möchte sich die Abteilungweh Anselfingen noch bei dem oder der anonymen SpenderIn bedanken, welche(r) allen aktiven Feuerwehrangehörigen der Gesamtheit Engen ein liebevolles, selbstangefertigtes Weihnachtsgeschenk überlassen hat.

An mehreren selbstgebauten Feuerstellen konnten sich die zahlreichen Gäste aufwärmen.



Gasthaus Rigling

Honstetter Str. 10, 78234 Engen-Bittelbrunn, Tel. 077 33/88 70



Wir wünschen unseren Gästen ein friedvolles Weihnachtsfest und alles Gute für 2025.

Unsere Öffnungszeiten Weihnachten 2024/Neujahr 2025

24.12. + 31.12.2024	10.00-12.30 Uhr, 14.00-16.00 Uhr
25. + 26.12.2024, 01.01.2025	10.00-12.30 Uhr
27.12.-30.12.2024	geschlossen

Notdienst für Sie auch an den Feiertagen !



Heizung Bäder Service

KERSCHBAUMER



Familienbetrieb seit 1967

Wir bedanken uns von Herzen bei unseren Kunden und Geschäftsfreunden für das uns geschenkte Vertrauen.

Wir wünschen Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr !

Engen · Tel 07733/505870 · www.kerschbaumer.de



Schöne Einstimmung auf das Fest

»Weihnachten im Dorf« in Zimmerholz



Stimmungsvoll ging es im Kirchlein zu - hier wurde gemeinsam gesungen.

Bilder: Orga-Team Weihnachten im Dorf

Zimmerholz. »Weihnachten im Dorf« war trotz Regen ein Erfolg, die Marktbesucher fanden sich trotz nasser Witterung in Zimmerholz ein. Die gute Stimmung und die weihnachtlichen Melodien sowie der heiße Glühwein und ein leckeres Fleischkäsebrötchen verzauberten die Gäste.

Stockbrot und Waffeln waren für alle Kinder ein Highlight. Bei Kerzenschein in der Sankt Ulrichskirche wurden alle Zuhörer mit einem stimmungsvollen Gesang und Texten, die abgestimmt zu den Liedern vorgelesen wurden, in einen weihnachtlichen Zauber eingehüllt. Das Lagerfeuer konnte alle wärmen, als der Nikolaus und sein

Knecht Rupprecht zu den Kindern kamen.

Das Glöckchen kündigte die beiden an und in ihrem mitgezogenen Leiterwagen fanden sich Süßigkeiten und Mandarinen für alle Kinder. Diese warteten schon gespannt und hatten Gedichte und auch ein Liedchen für alle parat. Die Zirkusgruppe Casanietto brachte eine wundervolle Vorführung mit vielen Lichteffekten und verschiedenen Elementen dar, was für alle ein gelungener Abschluss des Abends war. Es war wieder einmal ein gekonntes Miteinander, was die Zimmerholzer Vereine gemeinsam auf die Beine stellten. Aus der Tombola und einer großzügigen Spende des Bür-

gervereins Farrenstall kam ein Erlös von 700 Euro zusammen.

Dieser wird dem Jugendwerk Gailingen überreicht.



»Gelebte Dorfgemeinschaft und ein Zusammenhalt aller Vereine und Helfer machten Weihnachten im Dorf möglich«, freut sich das Orga-Team über die gelungene Aktion.

Lichterweg im Advent

Familiärer Spaziergang zur Einstimmung auf Weihnachten

Engen. Am Freitag, 20. Dezember, lädt die evangelische Kirchengemeinde Engen zum traditionellen »Lichterweg im Advent« ein.

Der familiäre Spaziergang für Groß und Klein führt die Teilnehmenden hinaus in die vorweihnachtliche Nacht, wo sie verschiedenen bekannten Persönlichkeiten begegnen, die

ebenfalls auf der Suche nach dem weihnachtlichen Licht sind.

Am Ende des Weges erwartet alle ein wärmendes Feuer, Punsch oder Glühwein und ein kleines Hirtenvesper.

Treffpunkt ist am Freitag, 20. Dezember, um 17 Uhr auf dem unteren Pausenhof am Gymnasium.

Das Orga-Team bittet darum, an warme und wetterfeste Kleidung zu denken und einen Becher für ein heißes Getränk mitzubringen.

Wer mag, kann auch eine Laterne oder Fackel mit sich tragen. Kinder und Familien - einfach Menschen jeglicher Altersklassen - sind beim Lichterweg herzlich willkommen.

Adventgemeinde

Besinnlicher Abend

Hegau. Am kommenden Samstag, 21. Dezember, findet um 19 Uhr ein »Besinnlicher Abend im Advent« mit dem Advent-Chor Überlingen/Singen statt.

Die Adventgemeinde lädt am 14. Dezember herzlich nach Überlingen, Franz-Sales-Wocheler-Weg 8, und am 21. Dezember nach Singen, Höhenkrähenstraße 18d, ein. Der Chor freut sich auf viele Besucherinnen und Besucher.

Stabübergabe bei den Katzenbach Hexen

Andreas Stegerer tritt in die zweite Reihe



Jonas Braun (links) verabschiedete Andreas Stegerer, dem er als Vorsitzender nachfolgt. *Bild: Verein*

Bargen. Der Vorsitzende der Narrenzunft Katzenbach-Hexen Bargen, Andreas Stegerer, freute sich bei der Jahreshauptversammlung, seine Mitglieder sowie die Vertreter der Bargener Vereine, der Narrenzunft Engen sowie der Narrenzunft Rebgeister Neuhausen begrüßen zu dürfen.

Auch im letzten Jahr konnte der Verein wieder einige Neuaufnahmen verzeichnen.

Nach der Berichterstattung des Vorsitzenden folgten die Berichte von Schriftführer, Kassenwart sowie Kassenprüfer. Danach wurde die einstimmige Entlastung der Vorstandschaft ausgesprochen.

Im Anschluss fanden die Neuwahlen statt. Nach 22 jähriger Tätigkeit als Vorsitzender wurde Andreas Stegerer mit dankenden Worten, einem persönlichen Präsent und einem herzlichen Applaus verabschiedet.

Er wird weiterhin als stellvertretender Vorsitzender dem Verein zur Seite stehen. Das Amt des Vorsitzenden wird Jonas Braun übernehmen. Andreas Stegerer freute sich, dass der Zusam-

menhalt von Jung und Alt im Verein so wunderbar funktioniert und die Verantwortung guten Gewissens an die nächste Generation weitergegeben werden kann.

Nach erfolgten Neuwahlen setzt sich die Vorstandschaft wie folgt zusammen: Vorsitzender (Führungsteam) Jonas Braun, stellvertretender Vorsitzender (Führungsteam) Andreas Stegerer, Kassiererin (Führungsteam) Carolin Ort, Schriftführerin Johanna Lorenz, stellvertretende Kassiererin Heidi Stegerer, Häswart Tanja Schilling, Jugendwart Jerome Wegmann, Beisitzer Sandra Messmer.

Fasnetmotto festgelegt

In der Vorschau auf die kommende Saison wurden verschiedene Termine bekannt gegeben. Des Weiteren wurde das diesjährige Motto »Manege frei – wir sind dabei« für den bunten Abend festgelegt.

Abschließend bedankte sich Andreas Stegerer bei allen Mitgliedern und Vereinen für die sehr gute Zusammenarbeit.



Lichterglanz: Eine besondere und beliebte Aktion im Advent ist der Abendkindergarten im Kindergarten St. Wolfgang. Am Spätnachmittag kommen die Kinder in den Kindergarten und spielen in der hereinbrechenden Dunkelheit im Schein der Lichterketten und Adventsbeleuchtung. Gemeinsam werden zum Abendessen leckere Engelsnudeln mit Tomatensoße verspeist und danach geht es zu Fuß durch die stimmungsvoll beleuchtete Altstadt. Das Highlight ist dann das Tanzen und Singen um den großen Weihnachtsbaum vor dem Rathaus. *Bild: KiGa St. Wolfgang*



Wie war die Freude der Kinder des Kindergartens Anseltingn groß, als das Klingeln eines Glöckchens im Flur ertönte und der Bischof Nikolaus mit drei prall gefüllten Säcken vor ihnen stand. In jeder Gruppe konnte der Nikolaus aus seinem goldenen Buch berichten und die Kinder staunten mit großen Augen, was er das ganze Jahr so beobachtet hatte. Nachdem die Kinder Lieder gesungen und fast jeder ein selbst gemaltes Bild überreicht hatte, musste er dann weitergehen und die strahlenden Kinder sagten »Auf Wiedersehen bis zum nächsten Jahr« Ein Dank ging zum Schluss an den jahrelangen Nikolaus Alexander Seitz und an Familie Gelev, die Schoko-Nikoläuse gespendet hat. *Bild: KiGa Anseltingen*



Wer kommt denn da? Bei einem Spaziergang durch die Altstadt begegneten die Kinder dem Bischof Nikolaus. Welche Freude, hatte dieser doch auf seinem Bollerwagen Geschenke für jedes Kind dabei. Der Nikolaus war erstaunt, wie viel die Kinder von der Geschichte des Bischof Nikolaus zu erzählen wussten, dass sein Leben und Wirken auch für uns Vorbild sein kann. Laut sangen die Kinder ihre Nikolaus- und Adventslieder und fröhlich erklang zum Abschluss: »Nikolaus ist ein guter Mann, dem man nicht genug danken kann.«

Bild: KiGa St. Wolfgang

Kinder auf der Bühne Einladung zum Weihnachts-Musical

Hegau. Bald ist es wieder so weit: 30 Kinder aus Tengen und Umgebung haben ein ganz besonderes Musical vorbereitet. In einer stimmungsvollen Aufführung am Sonntag, 22. Dezember, um 16.30 Uhr (Einlass 16 Uhr), präsentieren die Kinder in der Biberhalle Watterdingen mit viel Freude und Engagement ein wunderschönes Musical, das die Geschichte von Weihnachten auf eine ganz besondere Weise musikalisch und textlich erzählt.

Der Eintritt ist frei, jedoch freuen sich die Kinder über eine kleine Spende, die den Chor unterstützt.



Vorweihnachtliche Freude an der Grundschule: Nachdem der Einzug der Wichtel in manchen Klassenzimmern für große Aufregung und Freude gesorgt hat, sah man nun am 6. Dezember ein altbekanntes Gesicht durch die Gänge der Schule huschen. Es war natürlich kein anderer als der Nikolaus, der leise durch die Gänge schlich und allen dreizehn Klassen goldene Gaben überbrachte. Klasse eins und zwei besuchte er persönlich und lobte die Kinder für alles, was sie schon sehr gut können und erwähnte dabei aber auch, was noch nicht so gut klappt. Natürlich hatte er auch in diesem Jahr wieder ein gut gefülltes Säckchen für die braven Schülerinnen und Schüler dabei. Und natürlich hat er die Dritt- und Viertklässler auch nicht vergessen und stellte heimlich ein Säckchen gefüllt mit Mandarinen, Äpfeln und Nüssen vor die Klassenzimmertüre.



Auch im Schulhaus wurde es weihnachtlich: geschmückte Tannenbäume, eine Krippe, Adventskränze, Adventskalender in den Klassenzimmern, Tischdekoration im Lehrerzimmer ... alles was weihnachtliche Herz begehrt, kann man momentan an der Grundschule Engen finden. Natürlich darf auch in diesem Jahr der gemeinsame Schuladventskalender nicht fehlen. Alle Religionsklassen haben dafür Türchen gestaltet. »Einer unserer fleißigsten Weihnachtswichtel ist dabei auch in diesem Jahr wieder unsere Hausmeisterin Uli Ginter.«, verrät Konrektorin Meike Dietrich.

Bilder: GS Engen

Vom Dschungel bis nach Panama

GS Engen besuchte das Weihnachtstheater in Singen

Engen. In der Vorweihnachtszeit unternahmen alle Klassen der Grundschule Engen eine spannende Theaterfahrt nach Singen. Die Schülerinnen und Schüler freuten sich schon seit Wochen auf diese besonderen Tage. Die Klassen 3, 4 und die VKL waren zuerst dran und hatten die Möglichkeit, das aufregende Theaterstück »Tarzan« zu sehen. Die dynamische Inszenierung und die beeindruckenden schauspielerischen Leistungen begeisterten die Kinder sehr. Besonders die ak-

robatischen Einlagen und die mitreißende Musik hinterließen einen bleibenden Eindruck. Die Klassen 1 und 2 besuchten das Theaterstück »Oh, wie schön ist Panama«. Die liebevolle Darstellung der Geschichte von Janosch, in der der kleine Tiger und der kleine Bär nach Panama reisen, brachte die Kinder zum Staunen und Lachen. Die fantasievolle Inszenierung und die farbenfrohen Bühnenbilder sorgten für strahlende Augen und viele glückliche Gesichter.

**Wir bedanken uns bei unseren Kunden,
Freunden und Geschäftspartnern für die angenehme
Zusammenarbeit im ablaufenden Jahr.**

**Wir wünschen Ihnen ein gesegnetes Weihnachtsfest,
verbunden mit den besten Wünschen für's neue Jahr.**



GETRÄNKE MÜLLER
Engen-Anseltigen ☎ 07733-1666



Musikalische Weihnachtsfeier am AFS: Schon vor Beginn des Programms herrschte am 12. Dezember im stimmungsvoll dekorierten Foyer des Anne-Frank-Schulverbunds eine besondere Atmosphäre. Alle Stühle waren besetzt und das Publikum wartete gespannt auf den Beginn der musikalischen Weihnachtsfeier. Eröffnet wurde der Abend mit zwei Stücken der »Tastendrach« von Hanne Scheffel, und musikalisch ging es auch weiter mit der Melodikagruppe von Karin May. Benjamin Bohner führte mit der 5e einen weihnachtlichen Sketch auf, einen französischen Sketch bot die 7. Klasse Französisch von Beatrix Glunk dar. Das Blockflötenensemble von Anselm Heinzelmann, die Klasse 6e und die Musikgruppen Cajon (5. und 6. Klasse) von Martin Langer führten das abwechslungsreiche Programm fort. Die Aufführung der Geschichte von Rudolph, dem rotnasigen Rentier, der Klasse 7c von Frau Stopper wurde musikalisch von Hanne Scheffel eingerahmt. Anschließend bot die Schulband mit Florian Köger und Martin Langer noch einen tollen Auftritt. Die Klasse 7e, die sichtlich über ganz viele verschiedene Talente verfügt, führte mit Sophia Müller einen Tanz auf, engagierte sich in verschiedenen Gruppierungen und trat im Minimusical »Der Weihnachtsgast« in Diana Holdenrieds Theatergruppe zusammen mit Christina Öhrles und Barbara Schreyers Chorgruppen auf. Nach diesem lustigen Stück mit überraschendem Ende dankte der Schulleiter Daniel Jedlicka allen Beteiligten für ihren tollen Einsatz und bekannte, dass ihm dieses Event jedes Jahr besonders viel Freude bereite und er sich deshalb schon auf das nächste Jahr freue.

Bild: Matthias Bohner



Der Nikolaus besucht die Krippenkinder: Am 5. Dezember war die Aufregung in der Kinderkrippe im Baumgarten groß. Der Nikolaus besuchte die Kinder und sorgte für strahlende Augen. Voller Freude begrüßten die Kinder den Nikolaus mit Liedern und Fingerspielen. Natürlich hatte er auch einen großen Sack mit Geschenken dabei. Mit strahlenden Augen nahmen die Kinder ihre Nikolaussäckchen entgegen und bedankten sich mit dem Lied »Lasst uns froh und munter sein.« Alle sagten am Ende »danke lieber Nikolaus« für den besonderen Tag.

Bild: Kinderkrippe



Dank der Dr. Karin-Schädler-Stiftung konnten im Kinderhaus Glockenzahl für das Projekt »Sprache in ihrer Vielfalt erleben« schöne neue Dinge angeschafft werden. Bücher aus den verschiedensten Bereichen, die für die tägliche Sprachförderung unerlässlich sind wie etwa soziale Kompetenzen, Philosophie und Jahreszeiten. Auch die Musik kommt nicht zu kurz. So konnten neue, etwas »außergewöhnlichere« Instrumente für die Kinder angeschafft werden. »Wir freuen uns sehr und bedanken uns, dass wir dieses Jahr aus der Dr. Karin-Schädler-Stiftung für unser Projekt 700 Euro erhalten haben«, so die Erzieherinnen. *Bild: Kiga*



Groß war die Freude bei allen Kindern des Kindergartens St. Martin, als sie am 6. Dezember vom Besuch des Nikolaus überrascht wurden. Während der Feier in den jeweiligen Gruppen trugen die Kinder ihm Lieder, Gedichte und Fingerspiele vor, die sie in den vergangenen Wochen mit den Erzieherinnen gelernt haben, um dem Nikolaus eine Freude zu bereiten. Während der Feier wurde auch die Botschaft des Teilens und des gegenseitigen Helfens thematisiert, dass der Nikolaus in seinem Leben immer wieder vermittelte und auch in der heutigen Zeit ist seine Tradition bedeutungsvoll. Die Gabenverteilung war daraufhin ein besonderes Erlebnis, als der Nikolaus die gefüllten Socken von seinem großen Schlitten an jedes Kind persönlich verteilte. Die Erzieherinnen und Kinder des Kindergartens St. Martin bedankten sich recht herzlich bei Pastoralreferent Herr Ruder, war es doch ein schöner Vormittag mit ihm als Bischof Nikolaus, der allen sicherlich noch lange in Erinnerung bleibt.

Bild: KiGa St. Martin

Veranstaltungen der Landfrauen Engen-Stockach

Samstag, 11. Januar

LANDFRAUENFRÜHSTÜCK

Gemeinsam lecker frühstücken, den Seeblick und einen Vortrag von Dirk Wolf zum Thema Osteopathie genießen.

Ort Bodano, 78351 Bodman-Ludwigshafen
 Beginn 9.30 bis circa 12.30 Uhr
 Kosten 35 Euro
 Referent Dirk Wolf, Osteopath
 Anmeldung Diana Specht, Mobil: 0160 3657215
 Doris Eichkorn, Mobil: 0170 5583870

Freitag, 31. Januar

MÄNNERKOCHKURS

Regional-saisonaler Kochkurs.

Genuss regionaler Vielfalt. Wir kochen aus den Zutaten unserer Heimat ein 4-Gänge Menü. Fair. Nah. logisch

Ort Weiherbachschule in Zoznegg
 Beginn 19 Uhr
 Referentin Ingrid Kümpflein
 Kosten 40 Euro (mit Rezeptheft)
 Schürze und Geschirrtuch bitte mitbringen
 Anmeldung Doris Eichkorn, Mobil: 0170 5583870
 (sehr gerne auch per WhatsApp)



»Lasst uns froh und munter sein...« so begrüßten alle Kinder des Kindergartens und der Krippe in Welschingen den Nikolaus. Sichtlich erschöpft von der beschwerlichen Anreise über Berg und Tal musste sich der Nikolaus erstmal hinsetzen und sowohl den Bischofsstab wie auch sein Glöckchen an ein Kind zum Aufpassen abgeben. Jetzt kam er mit den Kindern so richtig ins Gespräch was denn alles geschehen war seit er letztes Jahr hier war und die Kinder erzählten und erzählten... Dann stellten sich die Vorschüler vor ihm auf und sagten ganz alleine ihr gelerntes Gedicht auf. Da war der Nikolaus ganz schön beeindruckt! Nun wollten natürlich alle Kinder gemeinsam dem Nikolaus noch ein Musikstück vorspielen und das aber ganz ohne Instrumente... Das hat dem Nikolaus besonders gut gefallen! Bevor er nun wieder weiterziehen musste, übergab er den Erzieherinnen jeweils einen großen Sack mit Geschenken für jede Gruppe... »Niklaus ist ein guter Mann, dem man nicht genug danken kann!«

Bild: Kinderkrippe Welschingen



Am Sonntag, 24. November, verwandelte sich der Waldorfkinderkrippe in Engen in einen stimmungsvollen Treffpunkt für Groß und Klein. Der Basar, der von 10 bis 16 Uhr stattfand, lockte zahlreiche Besucher an, die sich von der Vielfalt der angebotenen handgefertigten Spielsachen, der naturnahen Adventsfloristik, Büchern, Wolle und vielem mehr begeistern ließen. Besonderen Anklang fand das Puppenspiel für Kinder ab drei Jahren, während der Kinderbasar und das Kerzenziehen für strahlende Augen sorgten. Auch für das leibliche Wohl war bestens gesorgt: Eine feine Suppenküche, frisch gebackene Waffeln, Kaffee, Kuchen und Punsch luden zum Verweilen ein. Die Besucher genossen die herzliche Atmosphäre und freuten sich über die liebevolle Gestaltung des Basars. Ein Tag voller Freude, Gemeinschaft und vorweihnachtlicher Inspiration – ein gelungenes Ereignis für die ganze Familie.

Bild: Kiga



Gemeinsam macht es Spaß! Zum traditionellen Tanzen am Ende des Jahresabschlussturnens des TV Engen stürmten Groß und Klein die »Tanzfläche« in der Hegau Sporthalle. Unter dem Motto »Sport auf Engens Baustellen« hatte sich der Turnverein eine originelle Vorstellung einfallen lassen - mit der »Baustellen«- Turnerei kennen sie sich zu ihrem Leidwesen aus - war doch die erst frisch eröffnete Anne-Frank-Sporthalle durch den bereits zweiten Wasserschaden durchgehend geschlossen und auch im Hegau Stadion wurde gebaggert. Mehr zum Weihnachtsturnfest gibt es in der ersten Ausgabe des HegauKurier am 9. Januar 2025.

Bild: Rauser

Kursangebote des TV Engen

1. Block im neuen Jahr startet

Engen. Die Online-Anmeldung für die begehrten Kursangebote des TV Engen ist am Dienstag, 17. Dezember, gestartet. Der 1. Block in 2025 startet in KW 2 und dauert bis zu den Osterferien. Vereinsmitglieder des Turnvereins Engen können sich neben dem breiten Mitgliedsangebot ihren Platz über die Online-Kursbuchungsseite der TV-Homepage <https://tv-engen.de/kurse> sichern. Interessierte Neuzugänge melden sich nach einer Schnupperstunde mit dem Anmeldeformular, welches unter »Mitglied werden« als Download auf der Homepage www.tv-engen.de eingestellt ist,

an. Nach der ersten (Schnupper-) Trainingseinheit müssen sich auch Nicht-Mitglieder beim TV Engen anmelden. Für die Kurse kommt zur Jahresmitgliedschaft von 80 Euro lediglich eine Kursgebühr von 10 Euro pro Block hinzu. Die Teilnehmer erteilen online das SE-PA-Mandat. Bei Fragen zur Anmeldung und für Informationen kann man sich gerne auf der Geschäftsstelle, Tel. 07733/9771847, oder per Mail: geschaeftsstelle@tv-engen.de melden.

Folgende Angebote stehen zur Auswahl:

Kursangebot	Trainingstag	Ort	Uhrzeit	Leitung
Zumba	Dienstag	Stadthalle	18:30 – 19:30	Nathalie Ziegler
Strong Nation	Dienstag	Spiegelraum Hegau Sporthalle	19:30 – 20:30	Melissa Jones
Pilates	Dienstag	Stadthalle	19:45 – 20:45	Linda Gebhart
Hatha Yoga	Mittwoch	Bürgerhaus Bittelbrunn	08:15 – 09:45	Beatrix Meier
Hatha Yoga	Mittwoch	Bürgerhaus Bittelbrunn	10:00 – 11:30	Beatrix Meier
Kundalini Yoga	Mittwoch	Kloster St. Wolfgang 2. OG	18:30 – 19:45	Ramona Marks
Kundalini Yoga	Mittwoch	Kloster St. Wolfgang 2. OG	20:00 – 21:15	Ramona Marks
Zumba	Freitag	Spiegelraum Hegau Sporthalle	18:30 – 19:30	Melissa Jones
Strong Nation	Freitag	Spiegelraum Hegau Sporthalle	19:30 – 20:30	Melissa Jones

Neuen Kurse starten nach der Winterpause

TG Welschingen bietet großes Angebot

Welschingen. Die TG Welschingen startet mit einem umfassenden Kurs- und Übungsstundenangebot aus der Winterpause und somit sportlich in das neue Jahr.

Zur Teilnahme an den Gesundheits- und Fitnesskursen müssen diese über die Homepage www.tgwelschingen.de gebucht werden. Alternativ kann man sich auch persönlich bei der Geschäftsstelle der TGW zu den Geschäftszeiten (donnerstags 18 Uhr) anmelden. Die Anmeldung kann am Mittwoch, 25. Dezember, online auf der Homepage vorgenommen werden.

Dank der engagierten ÜbungsleiterInnen können auch die wöchentlichen Übungsstunden (Eltern-Kind-Turnen, Vorschulkinder, alle weiteren Kinder- und Jugendturnstunden - so-

wohl in der Hohenhewenhalle, als auch im Bürgerhaus in Anselfingen -, die Gymnastikstunde der Seniorinnen, das Fitnesstraining für Männer und alle weiteren Erwachsenen-Gymnastikstunden beginnen und auch neue Übungsangebote, wie das Outdoor Training, können besucht werden (unterschiedliche Starzeitpunkte siehe Homepage). Die Stunden finden wie gewohnt an den bisherigen Wochentagen und zur gewohnten Uhrzeit statt.

Bei Fragen zu allen Kursen wenden sich Interessierte bitte an die TG Geschäftsstelle unter Tel. 07733/504717 oder per Mail an tgwelschingen@hegaudata.de. Weitere Informationen finden sich unter www.tgwelschingen.de. Die TG Welschingen freut sich schon sehr auf ein baldiges sportliches Wiedersehen.

Wann	Was	Wo / ÜL	Kursbeginn
Montag			
8:45 Uhr	Qi Gong	Gymraum Kiga ÜL Angelika Wikenhauser	ab 13.01.25
10:15 Uhr	Qi Gong	Gymraum Kiga ÜL Angelika Wikenhauser	ab 13.01.25
17:00 Uhr	Functional Outdoor Fitness	Outdoor ÜL Andrea Böhm	ab 13.01.25
18:00 Uhr	Jumping Fitness	Hohenhewenhalle ÜL Andrea Böhm	ab 13.01.25
19:00 Uhr	Bodyforming	Hohenhewenhalle ÜL Andrea Born	ab 13.01.25
Dienstag			
8:30 Uhr	Pilates	Gymraum Kiga ÜL Diana Bressemer	ab 14.01.25
18:00 Uhr	Yoga	Bürgerhaus Anselfingen ÜL Linda Seiler	ab 14.01.25
Mittwoch			
8:30 Uhr	Rücken-Fitness	Gymraum Kiga ÜL Simone Keller	ab 15.01.25
9:30 Uhr	Rücken-Fitness	Gymraum Kiga ÜL Simone Keller	ab 15.01.25
18:00 Uhr	Jumping Fitness	Hohenhewenhalle ÜL Josi Trappiel	ab 05.03.25
19:00 Uhr	ZUMBA@Fitness	Hohenhewenhalle ÜL Tanja Klöpfer	ab 05.03.25
19:00 Uhr	Den Rücken stärken	Bürgerhaus Anselfingen ÜL Maren Cindric	ab 15.01.25
20:00 Uhr	STRONG Nation	Hohenhewenhalle ÜL Andrea Böhm	ab 05.03.25
Donnerstag			
18:00 Uhr	Full Body Workout	Hohenhewenhalle ÜL Claudia Glavan	ab 16.01.25
18:00 Uhr	Pilates	Gymraum Kiga, ÜL Diana Bressemer	ab 16.01.25
19:00 Uhr	Jumping Fitness	Hohenhewenhalle ÜL Dragana Reccia	ab 16.01.25
Freitag			
16:00 Uhr	Outdoor Athletics	Outdoor ÜL Bianca Sigg	ab 17.01.25



Das war spannend: Am Samstag, den 14. Dezember, lieferten sich die E2-Mannschaft der HSG Oberer Hegau und das Team der HSG Mimmenhausen-Mühlhofen in der Großsporthalle in Engen ein spannendes Handballduell, das die Zuschauer von der ersten bis zur letzten Minute fesselte. Bevor das Spiel begann, gab es für unser E2-Team eine besondere Überraschung: Der TV Ehingen übergab den jungen Handballern als Weihnachtsgeschenk Mützen mit dem Vereinslogo. Diese Geste kam bei den Kindern hervorragend an. Die Kids bedankten sich herzlich bei den Verantwortlichen des TV Ehingen für das durchdachte Geschenk. Das Spiel begann mit einem starken Auftakt der E2 der HSG Oberer Hegau, doch in den letzten Minuten der ersten Halbzeit erarbeitete sich die HSG Mimmenhausen-Mühlhofen eine Führung mit 6:4. Auch in der zweiten Halbzeit blieb es spannend, da die Gäste ihren Vorsprung verteidigen konnten. So endete die zweite Halbzeit mit 8:7 zugunsten der HSG Mimmenhausen-Mühlhofen. Trotz des knappen Ergebnisses kann die E2 der HSG Oberer Hegau stolz auf ihre Leistung sein. Sie ließ sich von Herausforderungen, wie etwa einer fragwürdigen roten Karte, nicht beirren und zeigte bis zum Ende großen Kampfgeist. Der TV Engen gratulierte der Mannschaft zu ihrer starken Leistung und wünschte den Kindern frohe Feiertage sowie weiterhin viel Erfolg und Mut für das kommende Jahr.

Bild: TV Engen

Impressum

Herausgeber: Stadt Engen, vertreten durch Bürgermeister Frank Harsch. Verantwortlich für die Nachrichten der Stadt und der Verwaltungsgemeinschaft Engen der Bürgermeister der Stadt Engen, Frank Harsch.

Verantwortlich für den übrigen Inhalt, die Herstellung, Verteilung und den Anzeigenteil:

Info Kommunal Verlags-GmbH
Jahnstraße 40, 78234 Engen,
Tel. 07733/996594-5660
E-Mail: info@info-kommunal.de
Geschäftsführer: Tobias Gräser

Redaktionsleitung:

Corinna Kraft, Tel. 07733/996594-5665 oder 0175/8444816, corinna.kraft@info-kommunal.de

und

Holle Rauser, Tel. 07733/996594-5665 oder 01515/4408626, holle.rauser@info-kommunal.de

Anzeigenannahme/-Beratung:

Astrid Zimmermann,
Tel. 07733/996594-5664

Anzeigen-+Redaktionsschluss:
Montag, 12 Uhr

Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Kostenlose Verteilung (i.d.R. mittwochs) an alle Haushaltungen in Engen, Anselfingen, Barga, Biesendorf, Talmühle, Bittelbrunn, Neuhausen, Stetten, Welschingen, Zimmerholz, Aach, Mühlhausen, Ehingen, Leipferdingen, Mauenheim, Tengen, Blumenfeld, Watterdingen, Weil.
Auflage: 10.810

Kein Amtsblatt erhalten?
0800 999 522 2

Es läuft rund für die Handballer vom TV Engen

Ungeschlagen und als Tabellenführer in die Winterpause

Engen. Nach der kurzfristigen Spielabsage des TSV Bodman am 07.12. in Engen und somit weiteren zwei Punkten für die Hegauer traf die Wikenhauser-/Schnitzer - Truppe am vergangenen Samstag im letzten Spiel des Jahres, in eigener Halle, auf den TSV Dettingen - Wallhausen.

Ein spannendes Spiel war zu erwarten, da die Gäste kurz zuvor den Favoriten der SG Rielasingen-Gottmadingen II geschlagen hatte. In Engen wollte man die Erfolgsserie gerne weiter ausbauen und ungeschlagen in die Winterpause gehen.

Die Partie begann ausgeglichen und in den ersten zehn Spielminuten konnte sich keine der beiden Teams entscheidend ab-

setzen. Doch die Hausherren aus Engen kamen nun immer besser ins Spiel, gepaart aus einem guten Abwehr- und Angriffsspiel zogen diese Tor um Tor davon.

Dabei zeichnete sich Alexander Fromm nicht nur als sicherer Torschütze aus, auch wenn man bei seiner Torwurf-Akrobatik zum Teil etwas Angst um dessen Gesundheit haben muss, sondern auch als grandiosen Passgeber für seiner Rechtsaußen Christian Weimer.

So ging der TV Engen in einem ansehnlichen Spiel verdient mit 19:9 in die Halbzeitpause. Was auch wieder einmal einer tollen Engener Torhüterleistung zu verdanken war.

Den einzigen Vorwurf, den sich

das Team jedoch gefallen lassen musste, war die mangelnde Torausbeute, denn hier scheiterte man immer wieder am gegnerischen Torhüter.

In der zweiten Halbzeit kam der Engener Express dann doch etwas ins Stocken. Zu viele Abschlüsse konnten nicht im gegnerischen Tor untergebracht werden und im Gegenzug fiel das ein oder andere Tor dann zu leicht. Doch nach gut zwölf Minuten und einem drei Tore Lauf von Rechtsaußen Michael Schnitzer konnten sich die Hegauer wieder fangen und kehrten zur alten Stärke zurück. Die Gäste aus Dettingen gaben sich zwar zu keinem Zeitpunkt des Spiels auf, konnten an diesem Abend jedoch kein Rezept fin-

den um dem TV Engen noch gefährlich zu werden. So stand einem weiteren Sieg nichts mehr im Wege. Am Ende gewinnt der TV Engen hoch verdient mit 34:22 und bleibt in der Hinrunde weiter ungeschlagen. Besonders zu erwähnen ist die Geschlossenheit, mit dem das Team wieder einmal aufgetreten ist. Nicht zu vergessen Niklas Fahr (8 Tore) und Theo Hauber (6 Tore), welche mit ihren Treffern einen entscheidenden Anteil zum Sieg beitragen konnten.

Für den TV Engen geht es nun als Tabellenführer in die wohlverdiente Winterpause. Weiter geht es dann mit einem Heimspiel am 18. Januar gegen die Landesliga-Reserve aus Singen.

Tolle Ergebnisse bei Crosslauf-Serie für die Kids vom TV Engen

Siege für Lasse und Marie Kristina Maier

Der zweite Lauf der Hegau-Bodensee-Crosslaufserie fand im Schwaketenwald in Konstanz-Wollmatingen statt. Insgesamt 18 Athletinnen und Athleten des TV Engen der Altersklassen U8 bis zur Seniorenklasse liefen bei guten Bedingungen, aber auf einer teilweise matschigen Strecke.

Engen. Die Läufer der Altersklassen der U8 bis U12 mussten eine etwa 900 Meter lange Runde absolvieren, die U14 und U16 zwei Runden und die Läufer der U18 und älter begaben sich auf eine Distanz von rund 2600 Meter (Kurzstrecke). Im Hauptlauf musste eine Strecke von insgesamt ca. 8 Kilometern absolviert werden. Bei den jüngsten Mädchen liefen Zendaya Chonyera und Lea-Sophie Christ auf die Plätze drei und vier. Lina Wangerin überquerte in der U10 ebenfalls als Vierte die Ziellinie. In der U12 erreichte Louise

Christ einen tollen 16. Platz. Marie-Kristina Maier lief von Beginn an ein schnelles Rennen und siegte in der Altersklasse U14 in einer Zeit von 7:18,3 Minuten mit deutlichem Vorsprung. Lea Kampffmeyer und Waniso Chonyera erreichten die hervorragenden Plätze 9 und 11. Als sehr gute Fünfte kam Arianna Klingel bei den Mädchen der U16 ins Ziel. In der Seniorinnenklasse W45 ging Christina Rieker im Hauptlauf an den Start. Sie erreichte im Gesamtklassement der Frauen eine sehr guten 19. Platz und wurde in ihrer Altersklasse Dritte.

Elias Bressemer wurde bei seinem zweiten Rennen bei den Jungen der U8 ebenfalls mit einem sehr guten fünften Platz belohnt. In einem couragierten Lauf setzte sich Jakob Rieker in der Altersklasse U12 gegen seine Kontrahenten durch und kam mit einer Zeit von 3:32,9 Minuten als Zweiter ins Ziel. Carlo Schust

erreichte in der gleichen Konkurrenz einen starken achten Platz. Bei den Jungen der U14 startete Mika Minge. Er führte das Rennen bis wenige Meter vor dem Ziel an. In einem spannenden Endspurt musste er sich jedoch noch einem Kontrahenten geschlagen. In einer Zeit von 7:04,2 Minuten überlief er die Ziellinie.

Bei der männlichen Jugend U18 starteten Lasse Maier und Mika Kemper über die Kurzstrecke und bei den Männern Luca Hammer. Lasse gewann in seiner Altersklasse deutlich in einer Zeit von 9:37,2 Minuten. Mika wurde sehr guter Sechster. Luca kam als Jüngster in der Männerwertung auf einen tollen achten Platz. Wolfram Kampffmeyer lief in der Altersklasse M40 über die längere Distanz überquerte als insgesamt 79igster die Ziellinie. In der M40 wurde er mit seiner tollen Leistung Zehnter.

Schwarzwaldverein Engen

Vorschau 2025

Engen. Zum Ende des Wanderjahres 2024 möchte der Schwarzwaldverein alle Mitglieder und alle Interessierten auf die ersten Veranstaltungen im Januar 2025 aufmerksam machen: Die Dreikönigswanderung findet statt am Montag, 6. Januar. Treffpunkt am Bahnhof Engen um 13 Uhr. Am 19. Januar gibt es eine Winterwanderung von St. Georgen nach Villingen am Treffpunkt ist am Bahnhof Engen um 8 Uhr.

Die Vorstandschaft bittet ihre Mitglieder außerdem um zahlreiches Erscheinen am Mittwoch, 22. Januar zur Hauptversammlung im katholischen Gemeindezentrum. Beginn der Veranstaltung ist um 19 Uhr. Unter anderem stehen Neuwahlen der Vorstandschaft auf der Agenda.

Die erste Schneeschuhwanderung ist für den 25. Januar geplant.

Details zu allen Terminen werden per Aushang und im HegauKurier veröffentlicht



Die erfolgreiche Truppe im Bild (hinten von links): Lara Christ (U10), Carlo Schust (U12), Mika Minge (U14), Jakob Rieker (U12), Lina Wangerin (U10), Louise Christ (U12), Marie Kristina Maier (U14), Lea Kampffmeyer (U14); Vorne von links: Elias Bressemer (U8), Lea-Sophie Christ (U8), Zendaya Chonyera (U8), Waniso Chonyera (U14)

Skiclub Engen

Wer kommt mit zur Skifreizeit?

Engen. Auf geht's zur Jugend-skifreizeit des Skiclub Engen vom 2. bis 6. Januar im Stubaital. Jetzt schnell anmelden – es gibt noch freie Plätze. Als Unterkunft dient die Mittelschule Neustift – direkt am Skigebiet Schlick 2000 und/ oder am Stubaier Gletscher. Schneesicherheit ist hier garantiert! Kinder und Jugendliche im Alter von neun bis 19 Jahren sind herzlich willkommen. Angeboten wird intensive Ski- und Snowboardbetreuung in Kleingruppen mit ausgebildeten Skilehrern und natürlich freies Fahren. Nach dem Skifahren gibt es noch eine Menge Spaß mit weiteren Aktivitäten wie Fackelwanderung, Punschabend, Spieleabend und Ähnlichem.

Alle Informationen und die Möglichkeit zur Online-Anmeldung unter www.skiclub-engen.de oder bei niklas.gantner@skiclub-engen.de, Telefonnummer 015901478830.

Nächster Redaktions- und Anzeigenschluss
Dienstag, 7. Januar, 12 Uhr

Beratungen + Bereitschaftsdienste

Apotheken-Wochenenddienst:

Samstag, 21. Dezember: Deine Apotheke im Kaufland, Georg-Fischer-Straße 15, Singen, Telefon 07731/827657

Sonntag, 22. Dezember: Viola-Apotheke, Bärenloh 3, Volkertshausen, Telefon 07774/93260

Dienstag, 24. Dezember: Apotheke im CANO, Bahnhofstraße 25, Singen, Telefon 07731/169250

Mittwoch, 25. Dezember: Ring-Apotheke, Ekkehardstraße 59 C, Singen, Telefon 07731/62252

Donnerstag, 26. Dezember: Neue Stadtapotheke, Sankt-Johannis-Straße 1, Radolfzell, Telefon 07732/821929

Samstag, 28. Dezember: Ratoldus-Apotheke, Schützenstraße 2, Radolfzell, Telefon 07732/4033

Sonntag, 29. Dezember: Stadt-Apotheke, Vorstadt 8, Engen, Telefon 07733/5257

Dienstag, 31. Dezember: Hohentwiel Apotheke, Hegaustraße 14, Singen, Telefon 07731/905680

Mittwoch, 1. Januar:

Wegen einer Umstellung des Systems lassen sich die Apothekennotdienste derzeit nur bis Ende des Jahres angeben.

Im Internet sind die Dienste einfach zu finden unter dem Link:

<https://www.lak-bw.de/notdienstportal/schnellsuche.html>

Ärztlicher Bereitschaftsdienst:

Ärztlicher Notfalldienst rund um die Uhr, Telefon 116 117

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst:

Telefon 01801 116 116

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst:

Den tierärztlichen Notdienst erfahren Sie bei Ihrem Haustierarzt.

Tier-Ambulanz-Notruf:

0160/5187715, Tierrettung LV Südbaden, Lochgasse 3, 78315 Radolfzell, Tel.

07732/941164

Pflegestützpunkt-Altenhilfeberatung des Landkreises Konstanz, Amt für Gesundheit und Versorgung in 78315 Radolfzell, Sprechtag an jedem zweiten Mittwoch im Monat um 14 Uhr im Rathaus, Blaues Haus, Hauptstr. 13, 1. OG. Terminvereinbarung erbeten unter Tel. 07531/ 800-2626, Ansprechpartnerin: Pia Faller

Sozialstation Oberer Hegau

St. Wolfgang e.V., Schillerstr. 10 a, Engen, Nachbarschaftshilfe, Tel. 07733/8300 und **Dorfhelferinnen-Station**, Tel. 07774/2131424

AKA-Team, Schützenstr. 6, Engen, Pflegeberatung und Hilfen im Haushalt, Tel. 07733/6893

Ambulante Pflege »Katharina«, Außer-Ort-Straße 8a, 78234 Engen, Tel. 07733/360490

Pflegestützpunkt Landkreis Konstanz, Tel. 07531/800-2673

Die Zieglerschen - Ambulante Dienste der Behindertenhilfe, Beratung und Unterstützung für Menschen mit Assistenzbedarf: Ambulant Betreutes Wohnen, Familienunterstützender Dienst, Persönliches Budget, Betreutes Wohnen in Familien. Gewinnung und Begleitung ehrenamtlich und bürgerschaftlich engagierter MitarbeiterInnen. Breite Straße 11, 78234 Engen, Tel. 07733/9961370, Mail: engen@zieglersche.de, Internet: www.zieglersche.de

Sozialpsychiatrischer Dienst der Arbeiterwohlfahrt, Sprechstunde für psychisch kranke Menschen und Angehörige nach Vereinbarung, Tel. 07731/958040

Beratungsstelle für Schwangere, Paare und Familien, staatlich anerkannte

Schwangerschaftskonfliktberatung, Diakonisches Werk im Evangelischen Kirchenbezirk Konstanz, Außenstelle Engen: Hexenwegle 2, Tel. 0172/2781385, Mittwoch 13 bis 17 Uhr und Freitag

8 bis 13 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung

pro Familia, Gesellschaft für Familienplanung, Sexualpädagogik & Sexualberatung, Singen, Mo,Mi,Fr 10-12 Uhr, Mo+Do 16-17 Uhr, Di 12-13 Uhr, Tel. 07731/61120

Psychologische Beratungsstelle des Landkreises Konstanz, Amt für Kinder, Jugend und Familie, Außenstelle Singen, Maggistr. 7, 78224 Singen, Sprechzeiten: Montag bis Donnerstag von 8 bis 12 Uhr, 14 bis 16 Uhr und Freitag von 8 bis 12 Uhr, Tel. 07531/800-3311

Fachstelle Sucht, Julius-Bührer-Str. 4, DAS 1, Singen, www.bw-lv.de/beratungsstellen/fachstelle-sucht-singen/
Öffnungszeiten: Mo-Do 8-12.30 und 14-16 Uhr, Di 8-12.30 und 14-18 Uhr, Fr 8-12 Uhr. Termine nach Anmeldung unter Tel. 07731/912400

alcofon bei Alkoholproblemen Mo-Fr 18-20 Uhr, 0180/10645645 (2,5 Cent/Min.)

Caritasverband Singen-Hegau e.V., Schillerstr. 10 a, 78234 Engen, Tel. 07733/505241, Fax 07733/ 505235, Betreuungsverein als Ansprechpartner für gesetzliche Betreuungen, Vorsorgevollmachten und Betreuungsverfügungen und Caritassozialdienst, Beratung in sozialen Lebenslagen, offene Sprechstunde dienstags und mittwochs von 9-12 Uhr, sonst nach Vereinbarung, www.caritas-singen.de

Telefonseelsorge, Notrufnummer (kostenlos) 0800/1110111 und/ oder 0800/1110222

Betreuungsverein Bodensee/Hegau e.V., Gewinnung, Beratung, Begleitung ehrenamtlicher gesetzlicher Betreuer, Info über Vorsorgevollmacht und Betreuungsverfügung, Büro Singen, Thurgauer Str. 23 a, Tel. 07731 31893, Fax: 07731 948583, E-Mail: singen@bbh-ev.de

Alzheimer-Beratung: Elfriede Maria Lenzen, Im Scheurenbohl 43, Engen, Tel. 07733/2309

Dementen-Betreuung, Sozialstation, Tel. 07733-8300

Hospizverein Singen und Hegau e.V., Beratung, Begleitung schwerkranker und sterbender Menschen, ambulanter Hospizdienst, Trauerbegleitung. Tel. 07731/31138.

Aids-Hilfe: Beratungen Mittwoch von 20 bis 22 Uhr, Konstanz, Tel. 07531/ 56062

Frauenhaus Singen, rund um die Uhr Tel. 07731/31244

Beratungshotline des Polizeipräsidiums Konstanz für den Landkreis Konstanz, mittwochs, ab 9.30 bis 12 Uhr, Tel. 07531/995-1044

Verbraucherzentrale Baden-Württ. Paulinenstr. 47, 70178 Stuttgart, Tel. 0711/669187, Fax: 669150

Energieagentur Kreis Konstanz mittwochs von 11 bis 15 Uhr telefonische Wärmewende-Bürgersprechstunde (Fragen zu Heizung, Wärmeschutz und energie-effizientem Bauen), Tel. 07732/9391236

Bereitschaftsdienst der Stadtwerke Engen: In dringenden Notfällen Rufnummer 0800 9480400.

Katholischer Kirchenchor Welschingen hielt Rückschau

Treue Sängerinnen wurden geehrt

Der Kirchenchor der Pfarrgemeinde St. Jakobus feierte am Samstag 23. November mit Pater Susairaj das Fest der heiligen Cäcilia, Patronin der Kirchenmusik. Die Vorabendmesse wurde vom Chor gesanglich umrahmt, man gedachte der verstorbenen Mitglieder des Chores. Pater Susairaj bedankte sich beim Chor und bei der Chorleiterin für die gesangliche Mitgestaltung der heiligen Messe.

Welschingen. Anschließend ging der Chor gemeinsam in das Gasthaus „Bären“, wo dann die Jahreshauptversammlung stattfand. Zur Einstimmung sang man das Lied „Hab Sonne im Herzen“. Danach gab es für die Chormitglieder ein gemeinsames Essen. Nach dem alle gesättigt waren, wurde die Versammlung eröffnet. Die Vorsitzende Monika Wiggenhauser konnte neben den Chormitgliedern mit Anhang die Chorleiterin Marissa Sokoli, Pater Susairaj, sowie der neue Stadtrat Dominik Garcia mit Frau, der ehemalige Stadtrat Bernd Keller und Alt-Stadträtin Irene Völlinger begrüßen. Vor Eintritt in die Tagesordnung gedachte man der verstorbenen Mitglieder des Chores. Im Anschluss der Totenehrung bedankte sich Pater Susairaj für die Einladung, er bedankte sich auch im Namen des gesamten Seelsorgeteam für den Gesang, der die Gottesdienste bereichert. Er gab zum Ausdruck: »Musik ist ein mächtiges Werkzeug, die Musik und die Stimmen des Gesangs bringen Freude und Frieden.« Pater Susairaj dankte den Chormitgliedern für das Singen und wünschte einen schönen Abend, und dass alle gesund bleiben. Im **Bericht der Schriftführerin** wurden an die vielen Aktivitäten des Chores erinnert. Es waren die Auftritte an den Feiertagen wie Drei Könige, Ostern, Pfingsten, Kirchenpatrozinium, Welschinger Wallfahrtstag Schmerzhafte Freitag, sowie



Ehrung für 50 Jahre aktive Mitgliedschaft beim Kirchenchor Welschingen: (von links) Ulrike Rigling, Vorsitzende Monika Wiggenhauser, die stellvertretende Vorsitzende Anne De Monte, Monika Ritzi. *Bild: Chor*

die Mitgestaltung des Seniorennachmittags und der Gedenkfeier am Volkstrauertag zusammen mit dem Hohenhewenchor.

Beim **Kassenbericht** konnte Ulrike Rigling von einem positiven Kassenbestand berichten. Als Einlage sang man das Lied »Kein schöner Land«. Danach berichtete die **Chorleiterin Marissa Sokoli**, was sie mit dem Chor für die Zukunft so alles vor hat. Es macht ihr viel Freude und Spaß unseren Chor zu leiten und ist erstaunt, wie schnell die Zeit verging, dass es schon zwei Jahre sind, wo sie unseren Chor übernommen hat.

Im Anschluss bedankte sich Stadtrat Dominik Garcia für die Einladung, er richtete Grüße von Bürgermeister Harsch, Stadtrat Armin Höfler und von den gesamten Gemeinderäten aus. Garcia zeigte sich überrascht über die vielen Auftritte unseres Chores. Er finde das gemeinsame Singen von Hohenhewenchor und Kirchenchor gelungen. Er bedankte sich bei den beiden Chören für das gemeinsame Singen bei der Gedenkfeier am Volkstrauertag.

Garcia übernahm auch die Wahlleitung und gratulierte den auf Vorschlag einstimmig wieder gewählten Kandidaten.

Ehrungen

Zwei Sängerinnen konnten für 50 Jahre aktives Mitwirken im Chor geehrt werden Ulrike Rigling und Monika Ritzi. Beide traten 1974 unter dem damaligen Chorleiter Gehard Schlosser in den Chor ein und sind bis heute treue und pflichtbewusste Sängerinnen.

Ulrike Rigling, geborene Tews, wurde im November 1981 als Notenwartin bestimmt, somit führt sie schon 43 Jahre dieses Amt mit bester Ordnung im Notenschrank aus, und als Beate Woltek im November 2022 das Amt als Kassenführerin abgab und vom Chor ausschied, übernahm sie auch dieses Amt.

Als Dank und Anerkennung überreichte die Vorsitzende den Geehrten je ein Blumengebinde, sowie für Ulrike Rigling eine Ehrentafel und für Monika Ritzi einen Gutschein, und wünschte dass beide noch viele Jahre mit Gesundheit und Freude den Chor unterstützen können.

Pater Susairaj überreichte Frau Ulrike Rigling und Frau Monika Ritzi die Urkunden vom Diözesan-Cäcilien-Verband für ihre 50 Jahre aktives Mitwirken im Chor und dankte ihnen herzlich für ihre große Leistung.

Anne De Monte verlas das Dankeschreiben vom Diözesan-Cäcilien-Verband vor, und übergab es an die Geehrten.

Dankesworte

Alt-Stadträtin Irene Völlinger dankte für die Einladung und den Sängerinnen und Sängern, sowie der Chorleiterin.

Sie bezeichnete sich als »Fan« des Chors, sie sei immer voll begeistert vom Chorgesang. Völlinger gab zum Ausdruck Musik und Gesang breche die Herzen, und gratulierte dazu, dass der Chor mit Marissa Sokoli ein Engener-Stern bekommen habe. Auch an die Gewählten und die beiden Geehrten ergingen ihre Glückwünsche. Sie wünschte weiterhin frohes Singen und alles Gute. Im Anschluss dankte die Vorsitzende der Chorleiterin für die Mühe und Arbeit, die sie für den Chor das ganze Jahr aufgebracht hat. Mit ihrer netten Art und ihrem Humor mache es viel Spaß bei den Proben.

Der Dank ging auch an alle Sängerinnen und Sängern für die Zeit, die sie für den Chor geopfert haben. Ebenso wurde dem Pfarrgemeinde und der Stadt für die jährliche finanzielle Unterstützung gedankt, sowie Herrn Bürgermeister Harsch für den Umtrunk nach der Gedenkfeier am Volkstrauertag.

Mit dem Lied »Reicht euch die Hand und sagt gute Nacht« wurde die Versammlung geschlossen.

Modellbahnfreunde

Kurze Pause

Mühlhausen. Der Basteltreff macht Pause und kommt das nächste Mal wieder zusammen am Freitag, 10. Januar ab 18.15 Uhr im Bastelkeller der Grundschule Mühlhausen.

Neujahrsgottesdienst

Mit Gesang und Musik ins Neue Jahr

Engen. Am 1. Januar feiert die Seelsorgeeinheit um 17 Uhr ihren Neujahrsgottesdienst in der Engener Stadtkirche Mariä Himmelfahrt. Dafür sind alle Sängerinnen und Sänger der verschiedenen Singgruppen und Chöre eingeladen und natürlich auch alle, die einfach gerne singen, um sich zu einem einmaligen Spontanchor zu-

sammenzufinden. Die Sänger und Sängerinnen treffen sich um 16 Uhr zum Einsingen und Üben. Außerdem sind alle Ministranten der beider Seelsorgeeinheiten eingeladen, bei diesem Gottesdienst gemeinsam zu ministrieren und auch alle Sternsinger sind eingeladen. Sie werden gemeinsam ausgesendet.

Brunch-Gottesdienst

Evangelische Kirchengemeinde lädt herzlich ein

Engen. Lust auf ein leckeres Frühstück und ein bisschen mehr? Sonntags einfach mal aufstehen und zum Gottesdienst gehen ist am 5. Januar kein Problem, denn Frühstück gibt's bei uns. Zusammen »brunchen«, Gemeinschaft miteinander und mit Gott erleben, auf die Feiertage zurückschauen und zusammen in das neue Jahr starten - all das ist möglich beim Brunch-Gottes-

dienst in der Evangelischen Kirchengemeinde. Für die Kinder gibt es Basteleien und Anderes. Für alle anderen - ob Groß, ob Klein, ob Alt, ob Jung - gute Gespräche, ein bisschen Gesang, eine Andacht und natürlich ein herzhaftes Frühstück. Wer mag, kann gerne etwas zum gemeinsamen Brunchen beitragen - aber das ist kein Muss. Infos gibt es im Pfarrbüro oder unter Tel. 982798.

Krippenfahrt

Kath. Bildungswerk fährt in den Schwarzwald

Engen. Die diesjährige Krippenfahrt des Katholischen Bildungswerks führt am Samstag, 4. Januar, nach Dunningen und Lauterbach im Schwarzwald. In Dunningen sehen die Teilnehmer eine Weihnachtskrippe mit Figuren von Raul Castro, einem peruanischen Künstler. Seine Tonfiguren bestehen mit ihren aussagekräftigen Gesichtern, den großen Händen und Füßen. Im Jahr 1984 war Raul Castro Rios für acht Monate in Dunningen und schuf für die Kirchengemeinde eine Weihnachtskrippe ganz im Stil und in der Tradition seiner südamerikanischen Heimat. 1985 setzte er dieses Werk fort, zusammen mit seiner Frau Rosario und seinem Sohn Fidel. In Lauterbach sieht man eine neopolitanische Weihnachtskrippe. Die Krippenfiguren werden in die Zeit von 1730 bis 80 datiert und mit dem königlichen Hof Karl III von Neapel in Verbindung gebracht. Karl hei-

ratete eine Meißner Prinzessin, die eine Porzellanmanufaktur mit in die Ehe brachte. Dort sind die 30 Figuren entstanden. 1993 wurde die Krippe als Rundkrippe neu gestaltet. Die Krippe umfasst heute drei szenische Darstellungen: Anbetung der Hirten, Dreikönigszug und eine Marktszene.

Organisatorisches

Zu beiden Weihnachtskrippen gibt es eine Führung. Abfahrt ist um 13.30 Uhr am Bahnhof Engen, Rückkehr um circa 19 Uhr.

Kosten: 15 Euro (Fahrt und Führungen), bitte bei Anmeldung bezahlen.

Anmeldung bis 20. Dezember im Kath. Pfarrbüro Engen, da die Teilnehmerzahl begrenzt ist.

Jubilare

- Herr Reinhard Wieczorek, Engen, 80. Geburtstag am 21. Dezember
- Herr Hans-Otto Trippel, Welschingen, 80. Geburtstag am 22. Dezember
- Frau Renate Übermuth, Welschingen, 75. Geburtstag am 23. Dezember
- Frau Francesca Puma, Engen, 80. Geburtstag am 24. Dezember
- Herr Guido Schädler, Neuhausen, 70. Geburtstag am 26. Dezember
- Frau Ingrid Dehmann, Engen, 80. Geburtstag am 28. Dezember
- Herr Walentin Wentland, Engen, 75. Geburtstag am 29. Dezember
- Frau Claudia Sterk, Biesendorf, 70. Geburtstag am 29. Dezember
- Frau Genoveva Neumann, Welschingen, 85. Geburtstag am 30. Dezember
- Herr Wladimir Belz, Engen, 70. Geburtstag am 30. Dezember
- Herr Waldemar Mifka, Stetten, 70. Geburtstag am 31. Dezember
- Herr Laurentius Sturm, Neuhausen, 85. Geburtstag am 2. Januar
- Herr Ewald Schilling, Barga, 85. Geburtstag am 3. Januar
- Herr Robert Schlude, Zimmerholz, 80. Geburtstag am 4. Januar
- Herr Rudolf Maschewski, Engen, 75. Geburtstag am 4. Januar
- Frau Karin Enzmann, Anselfingen, 80. Geburtstag am 5. Januar
- Frau Elfriede Sprenger, Anselfingen, 95. Geburtstag am 5. Januar
- Frau Anna Reiter, Bittelbrunn, 75. Geburtstag am 6. Januar
- Frau Andrea Marks, Engen, 80. Geburtstag am 7. Januar
- Frau Veronika Riener, Engen, 75. Geburtstag am 8. Januar

Seelsorgeeinheit

Mit Gott ins Neue Jahr

Engen/Aach. Der letzte Tag im Jahr bietet neben der Silvesterparty auch Gelegenheit über das vergangene Jahr zu reflektieren und im Gebet und Andacht auf das eigene Leben zurückzublicken.

Die Jahresabschlussandacht in Aach und die Hl. Messe zum Jahresabschluss in Engen bieten hierzu Gelegenheit. Herzliche Einladung hierzu am 31. Dezember um jeweils 17 Uhr.

Seelsorgeeinheit

Wortgottesdienst in Aach

Hegau. Am zweiten Weihnachtstag findet um 10.30 in Aach ein Wortgottesdienst mit Diakon Pirmin Späth statt. Der gemischte Chor Harmonie unter der Leitung von Elmar Bächler begleitet musikalisch.

Seelsorgeeinheit

Besuch an der Krippe in Watterdingen

Hegau. Die Krippe in Watterdingen beziehungsweise die Landschaft um die Krippe wurde von Peter Messmer aus Watterdingen - bekannt durch seine selbst gefertigten Krippen - in stundenlanger Feinarbeit neu gestaltet - und es ist ein Schmuckstück entstanden.

Am 1. und 2. Weihnachtsfeiertag sowie am Sonntag, 29. Dezember, jeweils von 16 bis 18 Uhr besteht die Gelegenheit, bei stimmungsvoller Beleuchtung und besinnlicher Weihnachtsmusik an der Krippe in der Kirche in Watterdingen innezuhalten. Vor allem Kinder würden sich bestimmt darüber freuen, die Krippe in dieser besonderen Atmosphäre in Ruhe betrachten zu können.

Vielleicht führt ein Spaziergang an der Kirche vorbei, so dass sich ein Besuch der Krippe anbietet.

Friedenslicht am Heiligen Abend

Besuch der Ministranten Mühlhausen

Hegau. Traditionsgemäß bringen die Ministranten Mühlhausen auch in diesem Jahr gerne das Friedenslicht zu den Gemeindemitgliedern in Mühlhausen, sofern sie sich angemeldet haben, nach Hause. Es ist gerade in dieser bewegten und unsicherer Zeit wichtig, Licht ins Dunkel zu bringen. Traditionell besuchen die Ministranten die Erstkommunionsfamilien ohne dass sie sich anmelden müssen. Seit dem ersten Advent liegen Anmeldeformulare in der Pfarrkirche und der Josefskapelle

aus. Des Weiteren kann man sich telefonisch unter 94080) oder per E-Mail (info@kathoberer-hegau.de) im Pfarrbüro anmelden. Bitte Namen, Straße und Hausnummer angeben. Die Ministranten werden Interessierte voraussichtlich zwischen 15 und 17.30 Uhr besuchen. Wichtig: Wer sich schon in den Vorjahren angemeldet hat, braucht sich nicht erneut anzumelden. Wer das Friedenslicht nicht mehr wünscht, wird gebeten, sich abzumelden. **Anmeldeschluss ist der 21. Dezember.**

Adventsfenster-Geschichte

Welschinger Ministranten laden ein

Welschingen. Auch in diesem Jahr laden die Welschinger Minis recht herzlich alle Kinder und deren Familien zum Vorlesenachmittag ein. Es wird die diesjährige Adventsgeschichte »Oskars Weihnachtstraum« vorgelesen und dabei werden die zur Geschichte passend gestalteten Fenster vorgestellt. Die Adventsfenster veran-

schaulichen den Besuchern die Geschichte und erstrahlen in hellem Licht. Der Vorlesenachmittag findet am Mittwoch, 18. Dezember, um 17 Uhr vor der Welschinger Unterkirche statt. Es wird Punsch und weihnachtliche Snacks geben. Spenden für die Ministranten-Kasse willkommen. Es wird außerdem ein besonderer Gast erwartet.



Wer kommt mit zum Sternsingen?

Kinder machen sich für Kinderrechte stark

Engen. Anfang Januar machen sich in vielen Gemeinden unserer Seelsorgeeinheiten die Sternsinger wieder auf ihren Weg zu den Menschen. Ab dem 4. Januar sind die kleinen und großen Königinnen und Könige im Einsatz für benachteiligte Kinder in aller Welt. Mit dem Kreidezeichen »20*C+M+B+25« bringen die Botschafterinnen und Botschafter der Nächstenliebe den Segen »Christus segne dieses Haus« an die Türen und sammeln Spenden für Gleichaltrige in aller Welt.

Sternsingen für Kinderrechte

Schutz, Förderung, Beteiligung – auf diesen drei Säulen beruht die Kinderrechtskonvention der Vereinten Nationen. Seit 35 Jahren sagt sie: Kinder haben Grundrechte, die weltweit gelten. Genau hierfür setzen wir uns bei der Aktion Dreikönigssingen 2025 ein. »Erhebt eure Stimme! – Sternsingen für Kinderrechte« lautet das Motto. Denn noch immer ist die Not von Millionen von Kindern groß: 250 Millionen von ihnen, vor allem Mädchen, gehen weltweit nicht zur Schule. 160 Millionen Kinder müssen arbeiten, rund die Hälfte unter ausbeuterischen Bedingungen. Wir müssen deshalb die Rechte von Kindern weltweit stärken

und ihre Umsetzung weiter vorantreiben.

»Bei dieser Aktion nehmen wir euch gleich in zwei Regionen mit«, heißt es von Seiten der Organisatoren: In der Turkana im Norden Kenias haben Kinder kaum Zugang zu Schulen oder medizinischer Versorgung. Wetterextreme sorgen dafür, dass der Teller häufig leer bleibt. Unter anderem eine Partnerorganisation macht sich für die Kinderrechte auf Gesundheit, Ernährung und Bildung stark und betreibt etwa Schulen.

In Kolumbien ist zu sehen, wie sich die Sternsinger-Projektpartner für die Rechte von Kindern auf Schutz, Bildung und Mitbestimmung einsetzen. Denn viel zu oft müssen Kinder hier Gewalt und Vernachlässigung erleben. Programme zur Friedenserziehung und Partizipation, aber auch konkrete Therapien stärken Kinder wieder.

»Mit der Aktion Dreikönigssingen 2025 ermutigen wir Kinder und Jugendliche, sich gemeinsam mit Gleichaltrigen aller Kontinente für die Achtung, den Schutz und die Umsetzung ihrer Rechte einzusetzen. Sternsinger und Sternsingerinnen erfahren ganz konkret, wie sie mit ihrem Engagement dazu beitragen, Kinderrechte weltweit zu stärken. In diesem Sinne: Erhebt eure Stimme!«, heißt es von Seiten der Seelsorgeeinheit.

Die Sternsinger werden in Engen am 4., 5. und 6. Januar unterwegs sein.

Wie auch in den Vorjahren, wird dringend um vorherige Anmeldung gebeten. Die Kinder und Jugendlichen, die als Sternsinger unterwegs sein werden, freuen sich über jede Anmeldung, um auch weiterhin benachteiligte Kinder weltweit unterstützen zu können.

Die Anmeldung ist möglich per Mail sternsinger-engen@gmx.de oder unter der Telefonnummer

07733/94080.

Helfende Hände gesucht

Wer das Team und die Kinder gerne unterstützen möchte oder wenn noch ein Kind / Kinder mitlaufen möchte/n: gerne melden Das Vortreffen mit anschließender Einkleidung findet am 31. um 16 Uhr im Franziskussaal im Pfarrhaus Engen statt. Es werden viele HelferInnen und UnterstützerInnen gebraucht!



Bild: Adobe



Horch, was kommt von draussen rein: Ein schöner Jahresabschluss wurde in Form eines Adventskaffees von der Seniorengruppe 60 Plus geboten. Selbstgemachte Kuchen und Torten fanden großen Anklang. BM Harsch, Stadträte Waldschütz, Schoch und Hägele waren Gäste. Mit einem Jahresrückblick wurden die Aktivitäten der Senioren gezeigt. Musikalisch begleitet von HP. Röttele. Der Besuch von Nikolaus (Karl-Heinz Boppel) rundete den Nachmittag ab.

»Danke an alle Bäckerinnen und Helfer und frohe Weihnachten!«, sagte die Seniorenbeauftragte Ulrika Hirt zum Abschied.

Bild: privat

Eine Tradition wird fortgeführt

Schützenverein Neuhausen hatte seine Mitglieder zum Adventsschießen eingeladen

Neuhausen. Nach langer Pause hatte die Vorstandschaft des SV Neuhausen in diesem Jahr wieder zum traditionellen Advents-Schießen eingeladen. Geschossen wurden zehn Schuss auf die Präzisionsscheibe und zehn Schuss auf eine Glücksscheibe. Die beiden Ergebnisse wurden dann zusammen gewertet.

Oberschützenmeister Markus Misamer und sein Stellvertreter

Rainer Bürßner hatten bei vielen Engener Geschäften die Preise zusammengetragen, damit jeder Schütze einen Preis mit nach Hause nehmen konnte. Nach der Siegerehrung saß man noch gemütlich beisammen und feierte die Sieger.

Die beiden Organisatoren bedankten sich bei dieser Gelegenheit herzlich bei allen Spendern für die vielen guten Gaben.



von links: Sebastian Martin 2. Platz mit 96 Ringen, Sebastian Zettl wurde mit 110 Ringen Sieger. Rainer Bürßner und Markus Misamer die Organisatoren, freuen sich mit Wolfgang Strauch und Thomas Kentischer (fehlt auf dem Bild) die sich den 3. Platz mit dem gleichen Ergebnis, nämlich 94,5 Ringe teilen mussten.

Bild: Verein

HEGAU
WIR FÜR DIE
JUGENDWERK-HELDEN
HELDEN e.V.

**WEIL MAN
GEMEINSAM
ALLES SCHAFFT**

WWW.HEGAUHELDEN.DE

HEGAU
KURIER

Anzeigenberatung

Astrid Zimmermann

E-Mail: Astrid.Zimmermann@info-kommunal.de

INFO
KOMMUNAL

Jahnstraße 40

78234 Engen

Tel. 0 77 33 / 99 65 94-0

Fax 0 77 33 / 99 65 94-5690

E-Mail:

info@info-kommunal.de



KINDER-GITERRÄTSEL

Trage die Wörter anhand der Zahlen in die Kästchen ein! Achtung: Zu manchen Zahlen gehören zwei Bilder – je eines für waagrecht und senkrecht.



Irmi:
KINDERPÜNSCH
(Hund, Ei, Puppe, Schwan)
Kindergiterrätsel:
1. Fliege, 2. Erbse, 3. Propeller, 4. Rutsche, 5. Pinguin, 6. Lola, 7. Io, 8. Tunnel, 9. Gabel, 10. Schuhe, 11. Hirsch, 12. Schal, 13. Heinhich/Haus, 14. Ice, 15. Tube, 16. Hals

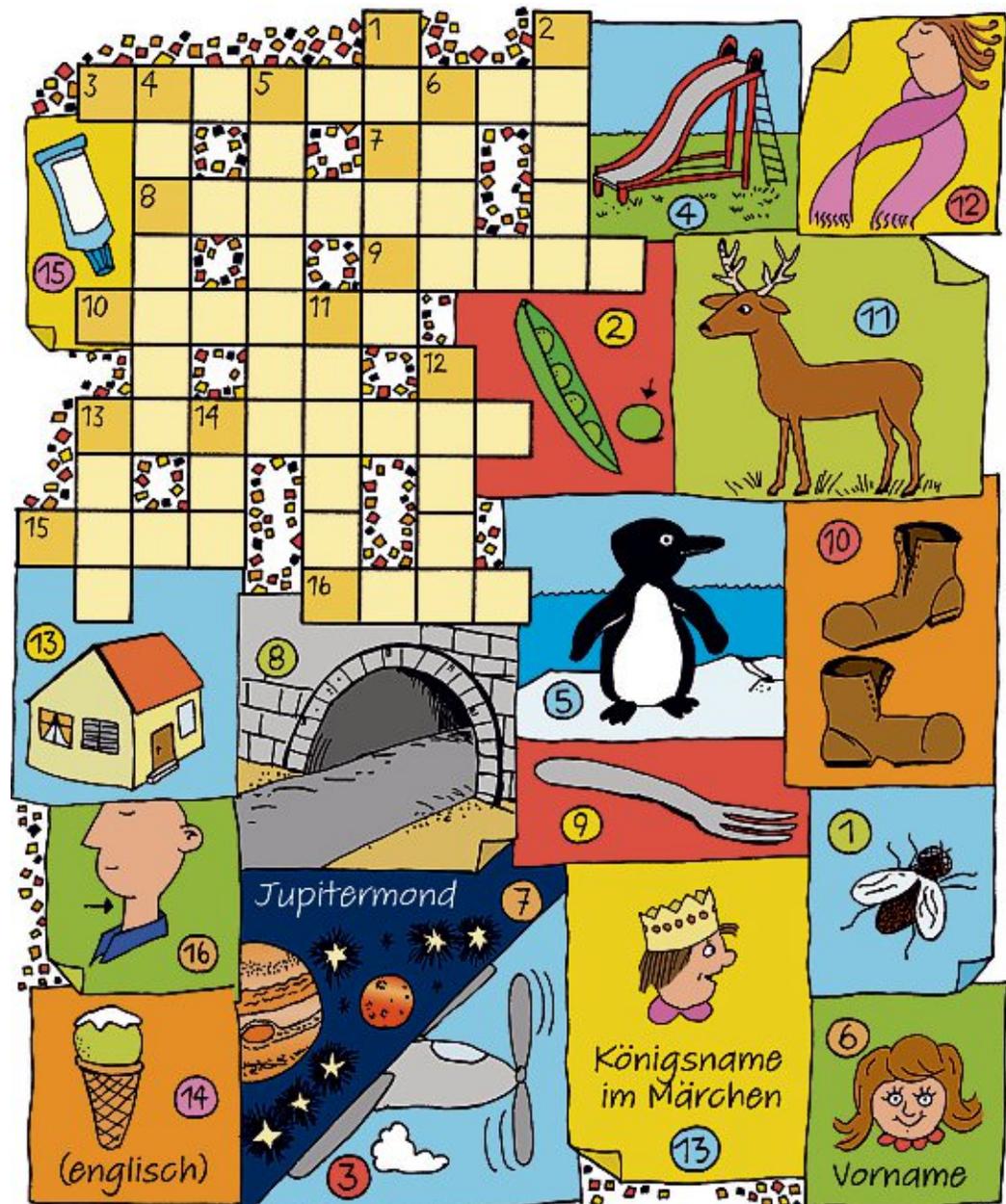
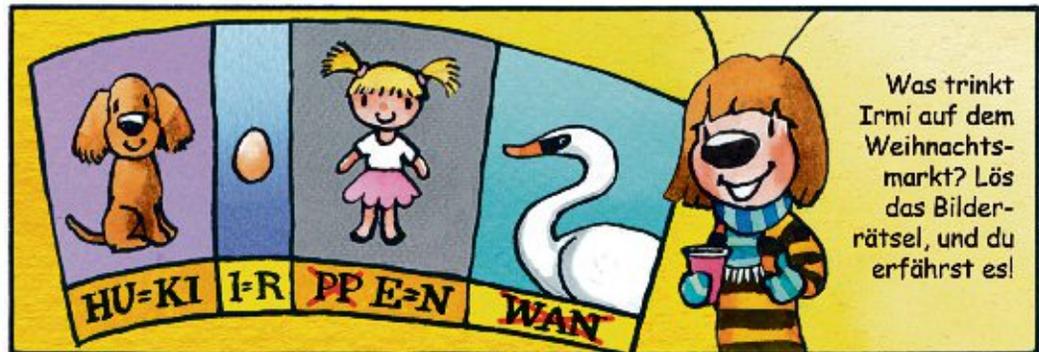
HALLO KINDER!

Gab es die Heiligen Drei Könige wirklich?

Die Heiligen Drei Könige, auch die Weisen aus dem Morgenland genannt, sollen von einem Stern nach Bethlehem geführt worden sein und Geschenke mitgebracht haben. Ihre Namen waren Caspar, Melchior und Balthasar. So haben wir es von klein auf erzählt bekommen. Im Matthäusevangelium ist das allerdings gar nicht so genau beschrieben. Es gab Gelehrte, die Jesus besuchten, wir wissen jedoch nicht, wie viele es waren und wie sie hießen. Auch waren es weder Könige noch Heilige. Von den drei Gaben Myrrhe, Weihrauch und Gold ist hingegen die Rede. Wahrscheinlich ergab sich so die Überlieferung, dass es drei Personen waren.



Glawion/DEIKE





Finde jetzt
deinen neuen
Traumjob
vor deiner
Haustür

www.jobs-im-südwesten.de

Stellenmarkt

GEMEINDE-VERWALTUNGS-VERBAND » HÖRI «

**Warum Sie nicht
arbeiten bereits
bei uns?!**



Der Gemeindeverwaltungsverband Höri mit Sitz in Gaienhofen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

**Sachbearbeiter (m/w/d)
Soziales, Liegenschaften & Steuern
in Vollzeit (100 %) unbefristet (EG 8 TVöD)**

Nähere Informationen zu Stellenangebot und Anforderungen: Einfach QR-Code scannen. Weitere Auskünfte erteilt gerne Frau Melanie Grundler (Personal): m.grundler@gvv-hoeri.de, Telefon 07735 818-42.



Bewerbungsschluss 31.12.2024.

www.stellenrate.de




Für unsere **Ganztagsgrundschule Mühlhausen-Ehingen** suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n

Schulsozialarbeiter/in (m/w/d)
in Teilzeit mit 19,5 Wochenstunden (50 %)



Die vollständige Stellenausschreibung kann unter www.muehlhausen-ehingen.de/de/Aktuelles/Stellenangebote abgerufen werden.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis **17. Januar 2025** an die Gemeinde Mühlhausen-Ehingen, Schloßstraße 46, 78259 Mühlhausen-Ehingen oder per E-Mail an hauptamt@muehlhausen-ehingen.de.

gesucht - gefunden

Hier können Sie erfolgreich Ihre Kleinanzeige aufgeben:
info@info-kommunal.de
Telefon 0 77 33 / 99 65 94-0

Antwort auf eine Chiffre-Anzeige per mail oder Brief an
Info Kommunal, Jahnstraße 40,
78234 Engen

Stellenmarkt

Haushaltshilfe

Reinigungskraft n. Gottmadingen ges.
1xwöchentl., zuverlässig, deutschsprachig. **Tel. 0176 2013 8392**

Zu verkaufen

Ölgemälde, 81x61cm, v. L. Martin
m. Sicht auf Riedheim, im Hintergrund Ebringen. **Tel. 07731-63965**

Zu verschenken

Boxspringbett
m. 2 integrierten Nachttischen-/schwarz/1,80x2,00m, mit Bettkasten zu verschenken **Tel. 0174 492 1541**

Dienstleistungen

eBay

Wir verkaufen für Sie.
Tel. 0 77 33 / 99 37 13

Bekanntschaffen

Suche Begleitung ab 66 Jahren
Zum Tanzen, männl. o. weibl., und für sonstige Unternehmungen. **Tel. 0170 - 5919742**



Unsere Kinder sind unsere Zukunft!

Für unsere **Kindergärten Welschingen und St. Martin** suchen wir

Erzieher-/ innen (m/w/d)
oder pädagogische Fachkräfte nach § 7 KiTaG,
sowohl in Vollzeit wie auch in Teilzeit (mind. 80 %)

Wir erwarten:
Wertschätzung und Sensibilität für die Situation von Familien und Mitarbeiter*innen, selbständiges und zugleich teamorientiertes Arbeiten, Kreativität und Ideenreichtum, hohe Flexibilität und Belastbarkeit.

Wir bieten:
Eine zukunftssichere Beschäftigung in hochmotivierten Teams, eine Vergütung nach dem TVöD mit den im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen wie bspw. Betriebsrente/Zusatzversorgung, Jahressonderzahlung und Leistungsentgelt, Betriebliches Gesundheitsmanagement in Kooperation mit Hansefit sowie Bikeleasing.

Näheres über unsere Kindertageseinrichtung und deren Arbeit erfahren Sie im Internet oder rufen Sie einfach direkt bei uns an.

Sind Sie interessiert? Dann senden Sie uns eine aussagefähige Bewerbung bis spätestens **06.01.2025** an die

Stadtverwaltung Engen, Personalamt, Hauptstraße 11, 78234 Engen
oder per ✉ bewerbungen@engen.de (max. 12 MB im PDF-Format)

Für Fragen stehen Ihnen
Personalsachbearbeiterin Marianne Wikenhauser unter Tel. 07733/502203,
Leiterin Kindergarten Welschingen, Nadja Schätzle-Jedlicka unter 07733/7949 und
Leiterin Kindergarten St. Martin, Bianca Bohnert unter 07733/8833 gerne zur Verfügung.

Besuchen Sie uns auch im Internet:
www.engen.de

➔





Informationen zur sicheren Kommunikation finden Sie unter www.engen.de/sicher+kommunizieren

Friedenslicht am Heiligen Abend

Besuch der Ministranten Mühlhausen

Hegau. Traditionsgemäß bringen die Ministranten Mühlhausen auch in diesem Jahr gerne das Friedenslicht zu den Gemeindemitgliedern in Mühlhausen, sofern sie sich angemeldet haben, nach Hause. Es ist gerade in dieser bewegten und unsicherer Zeit wichtig, Licht ins Dunkel zu bringen. Traditionell besuchen die Ministranten die Erstkommunionsfamilien ohne dass sie sich anmelden müssen. Seit dem ersten Advent liegen Anmeldeformulare in der Pfarrkirche und der Josefskapelle aus. Des Weiteren kann man sich telefonisch unter 94080) oder per E-Mail (info@kathoberer-hegau.de) im Pfarrbüro anmelden. Bitte Namen, Straße und Hausnummer angeben. Die Ministranten werden Interessierte voraussichtlich zwi-

schen 15 und 17.30 Uhr besuchen. Wichtig: Wer sich schon in den Vorjahren angemeldet hat, braucht sich nicht erneut anzumelden. Wer das Friedenslicht nicht mehr wünscht, wird gebeten, sich abzumelden. **Anmeldeschluss ist der 21. Dezember.**

Kirchenchor Mühlhausen Festgottesdienst

Hegau. Der Festgottesdienst am zweiten Weihnachtsfeiertag um 10.30 Uhr in St. Peter und Paul Mühlhausen wird vom Kirchenchor und Instrumentalisten feierlich mitgestaltet.

Der Chor singt die »Missa misericordiae« von Andreas Schätzle sowie bekannte Weihnachtslieder zusammen mit der Gemeinde.

Seelsorgeeinheit Krippenfeiern

Ansefingen. Alle Menschen - Groß und Klein - sind eingeladen, sich am 24. Dezember um 17 Uhr vor der Ansefinger Kirche einzufinden. Sich auf Weihnachten und den Heiligabend einstimmen: Die Weihnachtsgeschichte von den Kindern gespielt sehen und hören; an die Lieben denken, die nicht da sein können und in Texten und Liedern um Frieden bitten - das alles kann gemeinsam erlebt werden.

Bargen. Herzliche Einladung zur Krippenfeier in Bargen am 24. Dezember um 16 Uhr. In diesem Jahr ist für die Familien etwas ganz besonderes geboten: die Weihnachtsgeschichte wird von den Kindern als Musical aufgeführt. Mitgestaltet wird die Krippenfeier außerdem vom Projektchor Bargen und einem Streichensemble.

Seelsorgeeinheit Krippenspiel und Christmette



Aach. Am Heiligen Abend findet um 15 Uhr wieder das beliebte Krippenspiel statt. Hierzu sind alle Familien herzlich eingeladen, die Kinder spielen mit interaktiven Elementen die Weihnachtsgeschichte. Ein kleines Bläser-Ensemble begleitet das Geschehen mit weihnachtlicher Musik.

Um 21.30 Uhr folgt dann die feierliche Christmette. Kerzen erleuchten die Kirche stimmungsvoll und das beliebte Aacher-Christmetten-Orchester unter Leitung von Esther Jurisch erschafft in dieser Stunde des weihnachtlichen Zusammenseins eine ganz besondere Atmosphäre. In Aach brennt während der Christmette das Friedenslicht aus Bethlehem. Jedes Jahr entzündet ein Kind das Friedenslicht an der Flamme der Geburtsgrube Christi in Bethlehem. In einer Lichtstafette wird das Licht in der Krippenfeier und in der Christmette weitergegeben.

Die Friedenslichtaktion 2024 steht in Deutschland unter dem Motto: »Vielfalt leben, Zukunft gestalten«.



Marlies Matt

† 21.11.2024

Herzlichen Dank

Wir sind tief berührt von der überaus großen Anteilnahme und danken allen, die in so vielfältiger Weise ihr Mitgefühl und ihre Verbundenheit zum Ausdruck gebracht haben.

Besonders danken wir Herrn Dr. Draeger mit Praxisteam für die jahrelange gute ärztliche Betreuung, dem AKA Team für die liebevolle Pflege, Herrn Vikar Dilson Daldoce für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier sowie dem Bestattungsinstitut Seidler für die hilfreiche Unterstützung.

Karlheinz, Joachim, Winfried und
Tanja mit Familien

Neuhausen, im Dezember 2024

Todesanzeige und Danksagung

Das Sichtbare ist vergangen,
was bleibt ist die Erinnerung.

Nach einem erfüllten Leben nahmen wir Abschied von meiner lieben Mutter,
Schwiegermama, Oma, Schwester, Schwägerin und Tante

Traute Reiber

* 03.06.1939 † 03.12.2024

In Liebe und Dankbarkeit
Oliver und Manuela mit Inga und Erik
Roland Honold
Erika Dieth mit Familie
Rose Gaißer mit Familie
sowie alle Anverwandten

Die Urnenbeisetzung fand im engsten Familienkreis im Ruhewald Gottmadingen statt.

Für die uns erwiesene Anteilnahme sprechen wir auf diesem Wege unseren herzlichen Dank aus.

Seelsorgeeinheit Oberer Hegau

Hauskommunion

Engen. Die nächste Hauskommunion wird am Freitag, 3. Januar, gebracht. Wer nicht mehr so mobil ist, um am Gottesdienst teilzunehmen und für sich oder seine Angehörigen die Hauskommunion wünscht, kann sich gerne im Pfarrbüro Engen unter Tel. 07733/94080 melden.

Kirchliche Nachrichten

Katholische Kirche

Samstag, 21. Dezember

Engen: 17 Uhr Ital. Rosenkranz in der Hauskapelle der Sonnenuhr
Aach: 18.30 Uhr Hl. Messe als Taizégottesdienst

Sonntag, 22. Dezember, Vierter Advent:

Engen: 10.30 Uhr Hl. Messe
Bargen: 9 Uhr Hl. Messe
Ehingen: 10.30 Uhr Hl. Messe
Mühlhausen: 18.30 Uhr Hl. Messe

Dienstag, 24. Dezember, Heilig Abend:

Engen: 16 Uhr Krippenfeier, 22 Uhr Christmette, anschließend Beisammensein im Franziskussaal
Aach: 15 Uhr Ökum. Familienkrippenfeier, 21.30 Uhr Christmette, anschließend Sektempfang
Anselmingen: 17 Uhr Krippenfeier mit Krippenspiel vor der Kirche
Bargen: 16 Uhr Krippenfeier
Biesendorf: 16 Uhr Krippenfeier
Bittelbrunn: 17 Uhr Krippenfeier
Ehingen: 15 Uhr musikalisches Krippenspiel
Neuhausen: 17 Uhr Krippenfeier
Stetten: 15.30 Uhr Krippenfeier
Welschingen: 16.30 Uhr Krippenfeier, 18 Uhr Christmette
Zimmerholz: 17 Uhr Krippenfeier

Mittwoch, 25. Dezember, Erster Weihnachtsfeiertag:

Engen: 10.30 Uhr Hl. Messe
Bargen: 9 Uhr Hl. Messe
Neuhausen: 9 Uhr Hl. Messe
Welschingen: 10.30 Uhr Hl. Messe mitgestaltet vom Kirchenchor
Zimmerholz: 10.30 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 26. Dezember, Zweiter Weihnachtsfeiertag:

Engen: 10.30 Uhr Hl. Messe musikalisch mitgestaltet vom Kirchenchor
Aach: 10.30 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung musikalisch mitgestaltet vom Gemischten Chor Harmonie
Anselmingen: 9 Uhr Hl. Messe
Biesendorf: 9 Uhr Hl. Messe
Bittelbrunn: 10.30 Uhr Hl. Messe
Ehingen: 10.30 Uhr Festgottesdienst zum Patrozinium
Mühlhausen: 10.30 Uhr Hl. Messe musikalisch mitgestaltet vom Kirchenchor
Stetten: 9 Uhr Hl. Messe

Samstag, 28. Dezember:

Engen: 17 Uhr Ital. Rosenkranz in der Hauskapelle der Sonnenuhr
Mühlhausen: 18.30 Uhr Hl. Messe in der Josefskapelle

Sonntag, 29. Dezember:

Engen: 10.30 Uhr Hl. Messe
Neuhausen: 9 Uhr Hl. Messe
Welschingen: 18.30 Uhr Hl. Messe

Dienstag, 31. Dezember:

Engen: 17 Uhr Hl. Messe zum Jahresabschluss
Aach: 17 Uhr Silvesterandacht

Mittwoch, 1. Januar, Neujahr:

Engen: 17 Uhr Neujahrgottesdienst mit Aussendung der Sternsinger mitgestaltet vom Spontanchor

Samstag, 4. Januar:

Engen: 17 Uhr Ital. Rosenkranz in der Hauskapelle der Sonnenuhr
Anselmingen: 18.30 Uhr Hl. Messe zum Sonntag
Welschingen: 9 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Aussendung der Sternsinger

Sonntag, 5. Januar:

Engen: 10.30 Uhr Hl. Messe
Aach: 18.30 Uhr Hl. Messe
Bittelbrunn: 9 Uhr Hl. Messe
Mühlhausen: 10.30 Uhr Hl. Messe

Montag, 6. Januar, Heilige Drei Könige:

Engen: 10.30 Uhr Hl. Messe mit Teilnahme der Sternsinger
Anselmingen: 9 Uhr Aussendungsfeier der Sternsinger
Biesendorf: 10.30 Uhr Wort-Gottes-Feier mit Kommunionausteilung und Aussendung der Sternsinger
Ehingen: 9 Uhr Hl. Messe mit Aussendung der Sternsinger
Welschingen: 10.30 Uhr Hl. Messe mit Sternsinger

Ministranten laden ein zum Adventsfenster-Vorlesenachmittag: Adventsfenster erzählen eine Geschichte am Mittwoch, 18. Dezember, um 17 Uhr vor der Welschinger Unterkirche

Hauskommunion in der Seelsorgeeinheit Oberer Hegau: Die nächste Hauskommunion wird am Freitag, 3. Januar, gebracht.

Sternsingerinfos:

Engen: Die Sternsinger werden in Engen am 4., 5. und 6. Januar unterwegs sein. Es wird dringend um vorherige Anmeldung gebeten. Die Anmeldung ist möglich per Mail sternsinger-engen@gmx.de oder unter der Telefonnummer 07733/94080. Wer das Team und die Kinder gerne unterstützen möchte oder wenn noch ein Kind / Kinder mitlaufen möchte/n dann melden Sie sich gerne. Das Vortreffen mit anschließender Einkleidung findet am 3. Januar um 16 Uhr im Franziskussaal im Pfarrhaus Engen statt.
Aach: Am 5. Januar beginnt die Sternsinger-Aktion mit dem Treffen im Gemeindezentrum. Das Dreikönigssingen 2025 steht diesmal unter dem Motto »Erhebt eure Stimme! Sternsingen für Kinderrechte«. Anschließend an die Aussendung werden die Sternsinger durch Aach ziehen. Um 18.30 gibt es einen gemeinsamen Abschluss-Gottesdienst in der Stadtkirche. Anmeldungen an Gabriela Jetter 0176/32782960 am besten per Whatsapp oder unter info@ergotherapie-aach.de
Neuhausen: Dieses Jahr findet die Aktion am Sonntag, 5. Januar, in Neuhausen statt. Unsere Sternsinger gehen an diesem Tag von Haus zu Haus, um Spenden für Kinder in Not zu sammeln.
Zimmerholz: Die Ministranten von Zimmerholz laufen als Sternsinger am 6. Januar durch das ganze Dorf.

Ökumenische Emmauskapelle

(Autobahnkapelle)

Sonntag, 22. Dezember: 16 Uhr Advents- und Weihnachtsliedersingen »Vom Advent ins Weihnachtsfest«. Gestaltet von: Gabriele Haunz und Mitgliedern des Orchesters des Hegau-Gymnasium Singen. Verantwortlich: Pfarrer Gebhard Reichert.

Sonntag, 29. Dezember: 11 Uhr Ökumenischer Gottesdienst

An den Weihnachtsfeiertagen finden keine Gottesdienste statt.

Evangelische Kirche

Gottesdienste:

Sonntag, 22. Dezember: 10 Uhr Gottesdienst zum 4. Advent mit Prädikant O. Wangerin

Dienstag, 24. Dezember: 15.30 Uhr Familiengottesdienst mit Krippenspiel 17.30 Uhr Christvesper mit Krippenspiel (PfarrerIn D. Kahlitz) 22 Uhr Christmette (B. Neufßler)

Mittwoch, 25. Dezember: 10 Uhr Gottesdienst 1. Weihnachtstag mit Pfarrer Hilsberg

Am 2. Weihnachtstag findet kein Gottesdienst statt

Sonntag, 29. Dezember: 10 Uhr Gottesdienst mit Prädikant O. Wangerin

Dienstag, 31. Dezember: 18 Uhr Gottesdienst Altjahresabend mit Abendmahl mit Prädikant B. Barth

Sonntag, 5. Januar: 11 Uhr Brunch-Gottesdienst mit Prädikant O. Wangerin
 Am 6. Januar findet kein Gottesdienst statt

Christliche Gemeinde

Sonntag: 10 Uhr Gottesdienst

W. SCHWARZ

STEINMETZ-MEISTERBETRIEB
 IN SINGEN



GRABMALE

SCHAFFHAUSER STR. 165
 Tel.: 0 77 31/6 44 43

Stellenmarkt

Wir suchen zum
 nächstmöglichen Zeitpunkt
einen LKW-Fahrer (m/w/d)
 für Vierachser Kipper
 sowie
einen Bauhelfer (m/w/d)
 mit Führerschein



- Abbruch
- Baugruben
- Recycling

Carl-Benz-Straße 14
 78244 Gottmadingen
 Tel. 07731 7913740
 Fax 07731 7913741
 Mobil 0171 4637293
 info@kmluibrand.de
 www.kmluibrand.de

K&M LUIBRAND
 GmbH & Co.KG
 Fuhr- und Baggerbetrieb



auto-störk
 seit über 100 Jahren. Kompetent. Zuverlässig.

Unser familiäres, modernes und junges Team
 sucht Verstärkung (m/w/d)

Serviceberater / Werkstattmeister / Mechatroniker



Auto-Störk GmbH

Ehinger Str. 19 | 78259 Mühlhausen Ehingen
 Tel.: 07733 50571-0 | peter.stoerk@auto-stoerk.de
 www.auto-stoerk.de

Anzeigenberatung



Astrid Zimmermann

E-Mail: Astrid.Zimmermann@info-kommunal.de



Jahnstraße 40 · 78234 Engen
 Tel. 0 77 33 / 99 65 94-0
 Fax 0 77 33 / 99 65 94-5690
 E-Mail: info@info-kommunal.de

**STADTWERKE
 ENGEN**



Die Stadtwerke Engen GmbH sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Elektrotechniker (m/w/d)

im Bereich Automatisierung / Telekommunikation und Netzleitwarte in Vollzeit



Wir haben dein Interesse geweckt?
 Weitere Infos auf unserer Website
www.stadtwerke-engen.de



Lass deine
 Bewerbung
 in der Region

jobs-
 im-südwesten.de

www.jobs-im-südwesten.de

Redaktions- und Anzeigenschluss Montag 12 Uhr

Stellenmarkt

GEMEINDE-VERWALTUNGS-VERBAND » HÖRI «

Warum **Sie** nicht arbeiten **bei uns?!** **Sie** bereits



Der Gemeindeverwaltungsverband Höri mit Sitz in Gaienhofen sucht zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** einen

Sachbearbeiter (m/w/d)
Soziales, Liegenschaften & Steuern
in Vollzeit (100 %) unbefristet (EG 8 TVöD)

Nähere Informationen zu Stellenangebot und Anforderungen: Einfach QR-Code scannen. Weitere Auskünfte erteilt gerne Frau Melanie Grundler (Personal): m.grundler@gvv-hoeri.de, Telefon 07735 818-42.



Bewerbungsschluss 31.12.2024.

www.stellenrate.de




Für unsere **Ganztagsgrundschule Mühlhausen-Ehingen** suchen wir zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** eine/n

Schulsozialarbeiter/in (m/w/d)
in Teilzeit mit 19,5 Wochenstunden (50 %)



Die vollständige Stellenausschreibung kann unter www.muehlhausen-ehingen.de/de/Aktuelles/Stellenangebote abgerufen werden.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung bis **17. Januar 2025** an die Gemeinde Mühlhausen-Ehingen, Schloßstraße 46, 78259 Mühlhausen-Ehingen oder per E-Mail an hauptamt@muehlhausen-ehingen.de.

gesucht - gefunden

Hier können Sie erfolgreich Ihre Kleinanzeige aufgeben:
info@info-kommunal.de
Telefon 0 77 33 / 99 65 94-0

Antwort auf eine Chiffre-Anzeige per mail oder Brief an
Info Kommunal, Jahnstraße 40,
78234 Engen

Stellenmarkt

Haushaltshilfe

Reinigungskraft n. Gottmadingen ges.
1xwöchentl., zuverlässig, deutschsprachig. **Tel. 0176 2013 8392**

Zu verkaufen

Ölgemälde, 81x61cm, v. L. Martin
m. Sicht auf Riedheim, im Hintergrund Ebringen. **Tel. 07731-63965**

Zu verschenken

Boxspringbett
m. 2 integrierten Nachttischen-/schwarz/1,80x2,00m, mit Bettkasten zu verschenken **Tel. 0174 492 1541**

Dienstleistungen

eBay

Wir verkaufen für Sie.
Tel. 0 77 33 / 99 37 13

Bekanntschaffen

Suche Begleitung ab 66 Jahren
Zum Tanzen, männl. o. weibl., und für sonstige Unternehmungen. **Tel. 0170 - 5919742**



Unsere Kinder sind unsere Zukunft!

Für unsere **Kindergärten Welschingen und St. Martin** suchen wir

Erzieher/- innen (m/w/d)
oder pädagogische Fachkräfte nach § 7 KiTaG,
sowohl in Vollzeit wie auch in Teilzeit (mind. 80 %)

Wir erwarten:
Wertschätzung und Sensibilität für die Situation von Familien und Mitarbeiter*innen, selbständiges und zugleich teamorientiertes Arbeiten, Kreativität und Ideenreichtum, hohe Flexibilität und Belastbarkeit.

Wir bieten:
Eine zukunftssichere Beschäftigung in hochmotivierten Teams, eine Vergütung nach dem TVöD mit den im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen wie bspw. Betriebsrente/Zusatzversorgung, Jahressonderzahlung und Leistungsentgelt, Betriebliches Gesundheitsmanagement in Kooperation mit Hansefit sowie Bikeleasing.

Näheres über unsere Kindertageseinrichtung und deren Arbeit erfahren Sie im Internet oder rufen Sie einfach direkt bei uns an.

Sind Sie interessiert? Dann senden Sie uns eine aussagefähige Bewerbung bis spätestens **06.01.2025** an die

Stadtverwaltung Engen, Personalamt, Hauptstraße 11, 78234 Engen
oder per ✉ bewerbungen@engen.de (max. 12 MB im PDF-Format)

Für Fragen stehen Ihnen
Personalsachbearbeiterin Marianne Wikenhauser unter Tel. 07733/502203,
Leiterin Kindergarten Welschingen, Nadja Schätzle-Jedlicka unter 07733/7949 und
Leiterin Kindergarten St. Martin, Bianca Bohnert unter 07733/8833 gerne zur Verfügung.

Besuchen Sie uns auch im Internet: www.engen.de




Informationen zur sicheren Kommunikation finden Sie unter www.engen.de/sicher+kommunizieren

Tischideen & Ambiente

WEIHNACHTSWELT & SCHNÄPPCHENMARKT

ADVENTSSAMSTAG, 21.12.2024

30% RABATT*

AUF WEIHNACHTS-BELEUCHTUNG & -DEKO
 (*AUSGENOMMEN BEREITS REDUZIERTE WARE, HUTSCHENREUTHER, VILLEROY & BOCH UND ANDERES MARKENPORZELLAN)



VON 9:00 UHR BIS 18:00 UHR

GLÜHWEIN & PUNSCH
 GRILLWURST & WAFFELN
 SCHNÄPPCHENMARKT
 GROSSE VERLOSUNG MIT 3 TOLLEN PREISEN
 GESCHENK FÜR KINDER
 SCHMUCKVERKAUF
 THERMOMIX-VERKOSTUNG

Tischideen & Ambiente
...entdecke deinen Lebensstil!
 Poststraße 29
 78187 Geisingen-Leipferdingen

Wochenmarkt
 Jeden Donnerstag von 8 bis 12 Uhr
 auf dem Marktplatz

MOHR
Zimmerei + Holzbau

Wir wünschen allen eine schöne Weihnachtszeit und einen guten Start ins neue Jahr.

Natürlich in Holz



Welschinger Straße 16
 D-78247 Hilzingen-Weiterdingen
 Tel.: 077 39 - 8 674100
 www.mohr-zimmerei.de

Das STARK-Team bedankt sich für die Zusammenarbeit und wünscht...
Fröhliche Weihnachten
 * und 'nen guten Rutsch ins neue Jahr!

Wegen **INVENTUR** haben wir an folgenden Tagen geschlossen:
Villingen, Tuttlingen, Donaueschingen vom 24.12.'24 bis 04.01.'25
Döggingen vom 21.12.2024 bis einschließlich 04.01.2025
Furtwangen vom 23.12.2024 bis einschließlich 31.12.2024
Immendingen vom 21.12.2024 bis einschließlich 10.01.'25
St. Georgen vom 23.12.2024 bis einschließlich 04.01.2025
Blumberg am 24., 30. und 31.12.2024 sowie am 07. und 08.01.2025

Seit über 90 Jahren
STARK für Sie!



24 STUNDEN PFLEGE
 LKR.- KONSTANZ U: HEGAU
CARE-by-SAUTER
 www.care-by-sauter.com
 info@care-by-sauter.com
 T.077359380227

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
 Tel. 0 39 44 / 36160
 www.wm-aw.de Fa.

SAUNA - INFRAROT
 Kabinen Wärmekabinen
Gisi's Sauna Solar Fitness Shop
 Gabriele Weschenfelder
 Ausstellung - Beratung - Verkauf
 D-78247 Hilzingen-DUCHTLINGEN
 Tel. 0 77 31 / 4 64 85
 www.gho.de/sauna-shop

M RECHTSANWALT
 SVEN MIRIC

Erbrecht
 Handels- und Gesellschaftsrecht
 Öffentliches Baurecht

Friedrich-List-Str. 9
 78234 Engen-Welschingen
 Tel. 07733-3604747
 E-Mail info@kanzlei-miric.de
 www.kanzlei-miric.de



Und alles Gute für das neue Jahr 2025!

LVM-Versicherungsagentur
Georg Jortzik
 Hauptstr. 66
 78247 Hilzingen
 Telefon 0773161370
 https://agentur.lvm.de/jortzik

